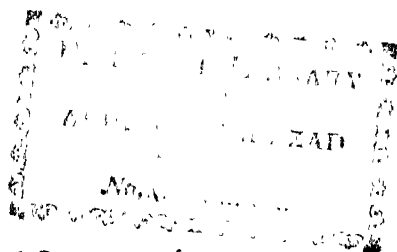


جَلْبُ الْمَنْفَعَةِ فِي الدِّينِ  
عَنْ  
الْأَمَّةِ الْمُجْتَهِدِينَ الْأَرْبَعَةِ

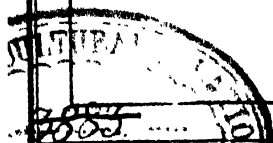


طُبِعَ فِي مَطْبَعَةِ مُفِيدٍ عَامِ الْكَائِنَةِ فِي بِلَدِ

أَكْرَةَ بِإِدَارَةِ مَالِكِهَا الْمُنْشِئِ

أَحْمَدُ خَارِصُوفِي

وَالْحَمْدُ





فلولا الهوى ما عرفناهم نزلن هربا نيسم صبح را آمدندست	ولولا هم ما عرفنا الهوى از تو پيام آوردن بر دارام را
<p>پنج کيے ازین امان دین کہ است سر بقبول ایشان فرود آورده ست همچو آنکہ اربعہ مجتہدین و جز ایشان از جہانہ حدیث چنان نبودہ ست کہ اعتقاد مخالفت رسول صلعم درستی از سنن و حدیثی از احادیثی و علیہ الصلوٰۃ والسلام بدان اشته باشد کہہ دقیق سنت و جلیل و کثیر حدیث و قلیل آن بلکہ ہنگنان متفق بودہ اند بر دہوب اتباع رسول و بر آنکہ ہر کيے از کسان است چنان ست کہ سخن او را غور و متروک می تواند شد الا رسول صلعم کان اگر کيے را قولے یا نشود کہ حدیث صحیح خلاف است پس لابد و ست را در اینجا خبرے نہ اہد بود در ترک آن حدیث و جماع اعذار ست عذرست کيے عدم اعتقاد بآنکہ گفتہ رسول ست و دوم اعتقاد بآنکہ مرادش باین قول نہ آن سکتست سیم اعتقاد بخان علم و این ہر سہ صفت چند سبب دارد سبب اول آنکہ حدیث بان امام زرسیدہ و ہر کہ چنین سبب و سہ مکلف بعل سبب موجب نیست چہ انچه در کدام قضیہ بر بناء ما رسیدن حدیث موجب ظاہر آید یا حدیث دیگر یا قیاس یا استصحاب گفتہ ست گاہ نہ افق آن حدیث می افتد و گاہ مخالف آن و غالب در بسیاری از اقوال سلف کہ مخالف بعض احادیث یافتہ میشود ہمین سبب ست چہ احاطہ بہ حدیث رسانا صلعم احدی را از امت دست ہم ندادہ آنحضرت صلعم حدیث میکرد و فتوے می داد و قضا میفرمود و کارے بوجود می آورد و ہر کہہ در ان ہنگام حاضر بارگاہ عالیجاہ می بود می شنید و بدیگران میرساند و تا علماء صحابہ و تابعین و سن بعد ہم و ہر کہہ اخذ میخواست مفتی میشد و در مجلس دیگر نیز ہمین قسم حدیث و فتویٰ و قضا و شغل کہ امام شمس بر روی کار می آمد و بعض مردم کہ غائب میبودند</p>	

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله على الآتية والصلوة والسلام على خاتم الأنبياء وعلى آله وصحبه وعلماؤه وأولياؤه من الصلوة وسلاما دائما إلى يوم لقاءه  
 أما بعد واجب بر هر مسلمان آنست که بعد از موالات خدا و رسول موالات  
 مومنین از علماء مجتهدین و اولیاء صالحین گزیند خصوصا و لاسه آن علماء و اولیاء  
 که ورثه پیغمبران اند و بمنزله نجوم آسمان که در تاریکی بر و بحر راه می نمایند و در  
 هدایت بر روسته خلق می کشانند و بر روایت و درایت ایشان اتفاق اسلام  
 است چه بر آنست که پیش از مبعث خاتم رسل صلی الله علیه و آله و سلم بود علماء و شرا  
 آن است بودند مگر ملت اسلامی که علماء و شیخان را ندیدند چنانکه این است وسط انتم  
 و مرتبه علماء این است مرتبه خلفاء رسول است صلوات الله علیه و آله و سلم که  
 که استیفاء می میرد زنده میکنند و روح تازه در کالبد اسلام می دمند بهر  
 تمام کتاب و بیه قاموا و بهم بطقت السنة و بها لطفوا

بر عمر فاروق رضی الله عنه حدیث رجوع بعد از استیذان سه بار پوشیده  
ماند تا آنکه ابو موسی اشعری و ابو سعید خدری و ابی بن کعب او را  
بدان خبر کردند چنانکه در یحیی و سنن ترمذی و اعلام و ایقان مذکور است  
با آنکه و س اعلم است از کسیکه او را حدیث باین حدیث نموده کذا فی رفع الملام  
و یحیی حدیث دیت جنین معلوم نداشت مغیره بن شعبه بدان او را خبر داد  
نمود چنانکه در سنن ابی داؤد و مسند دارمی و ارشاد الساری و حجة الله  
البالغة و در اسات اللیب مذکور است و یحیی حدیث دیت اصابع و در ان  
تفاضل سیکر و چنانکه در ابهام و انگشتی که نزدیک باوست حکم به بست و  
بیخ شتر کرد بعده خبر داد و مذکور است در رسالت در میان جمله اصابع پس قول نمود  
گذاشت و رجوع بسو حدیث کرد چنانکه در اعلام و مسلم الثبوت و در اسات  
و ایقان مذکور است دیگر حدیث اخذ جزیه از محوس است این را نمیدانست  
تا آنکه عبد الرحمن بن عوف ویرا بران آگاه ساخت چنانکه در موطا و شرح  
و س از زرقانی و اعلام و حجة بالغه مذکور است دیگر حدیث توریث زن  
از دیت شو سست می دید که دیت عاتقه راست تا آنکه خفاک بن سفیان  
طلبی بادیه نشین بسو او نداشت که رسول خدا صلعم او را امر کرد بتوریث  
زن اشیم بنیابی از دیت شوهر دے پس را س خود بگذاشت و بسو س  
حدیث برگشت و فرمود اگر این حدیث نمی شنیدم حکم بخلاف آن میکردم  
چنانکه در سنن ابی داؤد و رفع الملام و اعلام و مسلم و غایة التحقيق و ایقان  
مذکور است دیگر حدیث قدوم بر سر زمین طاعون است و میکه بموضع سرخ آید  
در یافت شد که در شام طاعون است با مهاجرین اولین که در رکاب دے  
بودند استشاره کرد باز مشوره با انصار نمود باز از مسلمة فسخ شوری اجبت

از مجلس نخستین درین هنگام شرف حضور می در یافتند پس علمی که نزد بزرگواران  
اول بود و نزد ایشان نمی شد و علمی که نزد ایشان ست نزد آنان نمی شد و تفاهل  
علمای صحابه و من بعد هم با هم کثرت علم یا جو دقتش بود و اما احاطه یک از  
افراد است بجمع احادیث نبوت صلعم پس او عایش ز نهار امکان ندارد و

عشق افکار که نشود و دام باز بین

کایجا همیشه باد بست دام را

وین محل عبرت بحال خلفاء را شدین و دیگر اجله صحابه باید گرفت که بآنکه اعلم  
است بودند باور رسول خدا صلعم و سنت مطهره و احوال شریف او چه قسم  
از بلوغ ذرّه این احاطه فرو ترا فتاده اند و نیزه ابو بکر صدیق که در  
حضر او را میگذاشت و نه در سفر بلکه بیشتر اوقات با او می بود تا آنکه در شب  
نزد و سه در امور مسلمانان صلعم سر میگرد و از هر در سخن می راند و گفت و  
شنود می نمود و همچنین فاروق رضی الله عنه و آنحضرت صلعم بسیار میفرمود  
و دخلت انا و ابو بکر و عمر و خرجت انا و ابو بکر و عمر و ذهبت انا و ابو بکر  
و عمر و جئت انا و ابو بکر و عمر متعذرا چون ابو بکر را از میراث جده پرسیدند  
گفت ترا در کتاب خدا چیزی نیست و نه در سنت ترا چیزی نمی دانم و لیکن مردم  
را بر سر هم چون پرسید مغیره بن شعبه و محمد بن سلمه گواهی دادند که آنحضرت  
صلعم جده را سدس بخشیده است و این سنت بمران بن حصین نیز رسیده  
چنانکه این هر سه بزرگ بر تبه این هر دو بزرگوار و دیگر خلفاء را مدار نمی  
رسند اما بعلم این سنت تحقق شدند و است بر عمل به حدیث مذکور اتفاق  
کرده کذا فی رفع الملام و اعلام الموقعین و الحجة البالغة و الایقان و همچنین  
و سه را رضی الله عنه حدیث اصوات ان اقاتل الناس الى اخره بیا و نمایند  
چنانکه نووی در شرح مسلم و قسطلانی در ارشاد الساری ذکر نموده و همچنین

ابو بکر رضی الله عنه

عمر رضی الله عنه

علیم السلام و از آن نبی فرمود تا آنکه طلحه خبرش کرد که آنحضرت صلعم اورا گفتم  
 بابی محمد فرموده است پس از نبی خود باز ماند و تا دوی بران نکرد و همچنین  
 پوشیده ماند بر و سقوله تعالی انک میت و اهل بیتک و قول تعالی و ما  
 محمد الام رسول الایة و بود که انکار میکرد و اطلاق لفظ میت را بر و صلعم  
 تا آنکه صدیق امت بیادش داد پس فرمود و الله لکانی ما سمعنا قط قبل  
 دقتی هذا و همچنین مخفی ماند بر و سقوله حکم زیادت در مهر بر مور از و ابی صلعم  
 و دختران و سقوله صلعم تا آنکه زنی تذکرش کرد و بقوله تعالی و اتیم احدکم  
 قطار فرمود هر یک فهمیده ترست از عمر تا آنکه زنان نیز و پوشیده ماند بر و سقوله  
 امر جد و کلاله و بعضی ابواب را و تمنا کرد که کاش آنحضرت صلعم درین باب  
 با ایشان عهد میگرد و مخفی ماند بر و سقوله خدا با رسول خود روز  
 حدیث بدخول که مخطبه بلا تعین عام تا آنکه جناب رسالت اورا بیان این معنی  
 کرد و مخفی ماند بر و سقوله جواز استقامت طیب از بر اے محرم و طیب او  
 بعد از نحر و قبل از طواف افاضه با آنکه سنت صحیح بدان ناطق است کذافی  
 الا علام و تذکره فرمود با ابن عباس در باره شاک در نماز و سنت دیر  
 باب اورا ز سیده تا آنکه عبدالرحمن بن عون از آنحضرت صلعم روایت طرح  
 نکند و بنا بر یقین نمود چنانکه در رفع الملامت است شیخ الاسلام میفرماید  
 این مواضع است که عمر آنرا نمیدانست تا آنکه کسیکه مانند او نبود ویرا این  
 سخن برسانید و مواضع دیگرست که سنت وارده در آنها تا او ز سیده  
 و وی در آنجا قضا و فتوی بغیر آن سنت داده و این نار رسیدن بعض  
 اما دیث عبیدی در عمر نیست و همچنین عثمان رضی الله عنه نزدش علم با آنکه  
 زن متوفی عنها عدت در خاء مرگ بکند بنود تا آنکه فریغه بنت مالک خواهر

هر كس را سه خود باز نمود و احادی اخبار بسنت رسالت نكرد تا آنكه عبد الرحمن  
 بن عوف بر حدیث نبوت درین باب آگاهش ساخت چنانكه در صحیحین برفع الملام  
 و اعلام و حجب بالغه و ایقان هر قوم است و این قصه دلیل است بر آنكه جامعه مجازین  
 و انصار و مسلمة فتح كه همراه و سه درین سفر بودند این حدیث از یكسان  
 فوت شده بود دیگر حدیث تیمم جنب است میفرمود اگر تا يك ماه آب نیابد  
 نماز نكند تا آنكه غسل بر آرد پس عمار بن یاسر سجده می كرد كه درین باب آمده است  
 اخبارش كرده چنانكه در صحیحین و سنن ابی داؤد و اعلام مسطور است دیگر  
 حدیث تطیب پیش از احرام است دیگر حدیث توقيت مسح بر خفین است موزه پشه  
 را امر میكرد و مسح بر آن تا آنكه از پاهای بر آرد بغیر توقيت و طائفة از سلف  
 تبعیت و سه درین امر كردند و احادیث صحیح متعدده وارده درین باب  
 بایشان نرسیده كذا فی الرفع دیگر حدیث رمی چهار قبل طواف فرض است چنانكه  
 در ایقان ذكر نموده دیگر حدیث جواز نفر خالص بلا طواف و دعاست  
 كذا فی شرح مسلم النووی و الاعلام دیگر حدیث احلال است بكتی را روز ترویج  
 دیگر حدیث باد است تا آنكه ابو هریره اخبارش بسنت نزد بهوب ریج نموده چنانكه  
 در رفع الملام و ایقان مکتوب است دیگر حدیث ابن عمر و انس و ابی هریره  
 هست بلفظ امدت ان اقاتل الناس الى اخره چنانكه نووی در شرح مسلم  
 و قسطلانی در ارشاد بذكرش پرداخته اند حافظ ابن القیم در اعلام گفته مخفی  
 ماند بر و سه رضی الله عنه حكم الماص زن تا آنكه از آن سوال كرد و نزد  
 سعیده بن شعبه اش دریافت و همچنین پوشیده ماند بر و سه شان متعجج و  
 از آن نمی میگرد تا آنكه واقف شد بر امر كردن جناب خنی پناه صلعم بدان پس  
 سخن خود ترك داد و امر بتعجج نمود و مخفی ماند بر و سه جواز نسبی با سایر انبیاء



دادند با آنکه متوفی عنها چون باردار باشد عدت او ابجد اجلین است و ایشان  
 راست نبوی و زبانه سبیه اسلمیه نرسیده بود که آنحضرت صلعم اورا فتوی  
 داد آنکه عدتش وضع حمل است و فتوی داد و سه ذریه و ابن عمر و غیر هم بآنکه  
 چون شوے مفوضه بمیر و اورا مهر نباشد و درین باب سنت نبوی و زبانه  
 بر نوع بنت و اشق بایشان نرسیده و در رفع طام گفته این در زبانه بسیار  
 کشاوه است منقول از اصحاب رسول صلعم درین باب بعد و کثیر رسید و اما  
 منقول از غیر ایشان پس احاطه بدان امکان ندارد چه بالوف احادیث میرسد  
 حال آنکه ایشان اعلم است و ائمه کت و اتقی و افضل جماعت بوده اند و هر که  
 بعد از ایشان آمده کمتر است از ایشان و خدا سنت بر وی اولی تر است و این  
 محتاج بیان نیست انتهی و در طلب الادب من ادب الطلب گفته و ائمه اند ابن  
 عباس رضی الله عنه بر حدیث حرمت حمار اہل چنانکه در صحیح مسلم است و همچنین  
 بر حدیث عدم جواز نکاح متعه چنانکه در شرح صحیح مسلم است و بر حدیث نبی از  
 تفضل در بیج ورق بورق چنانکه در صحیحین است و توفی ذکر آن در شرح  
 کرده و بر حدیث ثبوت مهر بمفوضه چنانکه در سنن ترمذی است و بر حدیث عدت  
 حامله متوفی عنها ز و بها چنانکه در سنن نسائی و ترمذی و تیسر الفصل و بیان  
 است و بر حدیث مسح بر خفین در بد و حال چنانکه در محلی شرح موطا است و بر حدیث  
 تزاره جناب رسالت صلعم در نماز ظهر و عصر مطلقا چنانکه در سنن ابی داود است  
 و حکم میکرد محمدی حلال را بچھو حکم محرم و اگر نزدش علم باین معنی می بود  
 ز نماز این کار نمیکرد و لهذا عایشه صدیقہ رضی الله عنها مخالفتش نمود چنانکه  
 در موطا و صحیح بخاری است و همچنین پنهان ماند بر این عمر حدیث مسح بر خفین چنانکه  
 در موطا و سنن ابن ماجه و قوم است و بگذارد حدیث رکعتین قبل از مغرب چنانکه

ابی سعید خدری قصه خویش دیکه شوی او بر د بوسے باز گفت و زود  
 نمود که آنحضرت صلعم فرمود امکتی فی بیک حتی يبلغ الکتاب اجله پس  
 عثمان بدان اخذ کرد و یکبار گوشت شکار بوسے او در حالت احرام اشغاف  
 کردند گویا که از برایش صید کرده بودند خواست تا بخورد علی بن ابی  
 طالب او را خبر کرد که آنحضرت صلعم لحمی را که بسویش هدیه فرستاده  
 بودند و این ساخت در د کرد پس باز ماند کما فی الرفع و همچنین اقل  
 مدت حمل نمیدانست تا آنکه ابن عباس آیه کریمه و جمله و فضاله تلثون  
 شهرا قوله سبحان والوالدات یرضعن اولادهن خولین کاملین بیادش داد  
 پس بدان رجوع نمود چنانکه در اعلام و حقه مذکورست و همچنین علی رضی  
 با آن همه و فور دانش و علم و فضل که بنیدش جهان ندیده حدیث نحن  
 معشر الانبیاء لا نرث ولا خورث ما ترکنا الا صدقة یا و نداشت چنانکه در  
 صحیح مسلمست و همچنین حدیث لا تعذبوا بعد اب الله محفوظ نمیدانست چنانکه  
 در ارشاد ساریست و دیگر از غیر محفوظاتش حدیث عدت حامله متوفی عنها  
 زوجهاست چنانکه در رفع الملام و توضیح و ایقان و ابدان التفتیح مرقومست  
 دیگر حدیث مهر مفضلهست کما فی الرفع و فرمود چون حدیثی از جناب نبوت می  
 شنیدم آنچه خدا میخواست ما را بدان نفع میرسانید و چون غیر او صلعم را  
 حدیث میکرد از و خواستار سوگند می شدم چون سوگند میکرد راست  
 گویش میدانستم و حدیث کرد مرا ابو بکر و راست گفت و ذکر کرد حدیث مشهور  
 نماز توبه را و در اینجا دلیل روشنست بر آنکه و محیط نبود بجملة احادیث  
 رسالت و حجم دلیلست بر فضیلت و صدق صدیق رضی الله عنه که از او  
 طلب حلف نمی فرمود و و ابن عباس رضی الله عنهما و غیرهما فوقے

در علم رضی الله عنه

بخاری و اعلام و ایقان است و بر حدیث بول استاده چنانکه در بخاری است  
و همچنین پوشیده ماند بر زید بن ثابت رضی الله عنه حدیث رحلت عائش بنمیر  
طوان صدر چنانکه در صحیح بخاری و شرح مسلم و ایقان است و حدیث در مرفوعه  
چنانکه در سنن ترمذی است و همچنین نزد سید جابر بن عبد الله را رضی الله عنه  
حدیث نبی از متعه چنانکه در صحیح مسلم و شرح نووی است و مخفی ماند بر سیده انس  
فاطمه زهرا رضی الله عنها و علیها السلام حدیث کاذب و لا خورث و لهذا بجران  
صدیق رضی الله عنه پرداخت و با او سخن گفتن ترک فرمود چنانکه در صحیح مسلم  
است و همچنین نزد سید ام المومنین عائشه رضی الله عنها را حدیث رویت آنحضرت  
صلی الله علیه و آله و سلم رب خود را بشب اسرار چنانکه در صحیح مسلم است و کذا که حدیث تعذیب میت  
بیکار اهل و بیرون چنانکه در صحیح بخاری است و حدیث ثبوت بول  
استاده شده چنانکه در جامع ترمذی است و حدیث مسح بر خفین چنانکه در  
صحیح مسلم و محلی و سنن ابن ماجه و السنائی است و مخفی ماند بر هند رضی الله  
عنها حدیث حکم ستخانه چنانکه در صحیح مسلم و حجه بالغه است و بر سور بن مخرم  
رضی الله عنه حدیث غسل الحرام را سه پوشیده ماند چنانکه در موطا است  
و مطلع نشد ابوهریره رضی الله عنه بر حدیث مسح علی الخفین چنانکه در محلی ایقان  
است و میگفت که صوم جنب که با مردا و کند صحیح نیست تا آنکه بوس حدیث معش  
رسیده پس از آنچه بران بود برگشت چنانکه در موطا و شرح صحیح مسلم و  
کشف الغم عن جمیع الامهات للشعرانی و حجه بالغه است و همچنین نزد سید بسالم بن عبد  
بن عمر جواز طیب از بر اے محرم بعد رمی چهار قبل انا صند چنانکه در موطا است  
و همچنین مخفی ماند بر رضا بن قیس حدیث جواز تمتع بعهه تا آنکه این تمتع  
را از صنائع جهال شمرده چنانکه در موطا است و بکذا ابراهیم مخفی را حدیث اضطباع

من زیرین شات

بن جابر بن عبد الله بن فاطمة بن عائشة بن ابو هريرة<sup>٢</sup> بن سالم بن عبد الله بن ضحاک بن ابراهيم بن يحيى

در سنن ابی داؤد و غیره است و همچنین حدیث مرفوضه چنانکه در جامع ترمذی  
 است و حدیث تیمم چنانکه در ایقان است و حدیث غسل زن با انگشتن  
 مو سر چنانکه در شرح مسلم و حجه بالغه است و حدیث تطیب قبل از بستن  
 احرام چنانکه در صحیحین و ایقان است و حدیث حرمت بیع تفاضل در  
 متجانسین وقتی که دست بدست باشد تا آنکه ابوسعید خدری رضی الله  
 عنه بدان اخبارش نموده چنانکه در صحیح مسلم و شرح و سه از نووی است  
 و حدیث عدم اعتمار رسول مختار صلعم در ماه رجب چنانکه در بخاری است  
 و حدیث حرمت استمبلع بنسارتا اهل چنانکه در شرح مسلم از نووی است  
 و حدیث جواز نفراض قبل از طهوان و دواع چنانکه در صحیح بخاری و شیح  
 صحیح مسلم است و حدیث نماز چاشت چنانکه در صحیح بخاری است و حدیث دراز  
 شدن میان سنت با مدا و فرض آن چنانکه شامی در رد مختار از شرح  
 علی قاری بر موطاے امام محمد رح نقل کرده و همچنین عبداللہ بن مسعود رضی الله  
 عنه را حدیث اخذ رکبتین در حالت رکوع نرسیده چنانکه در سنن ترمذی است  
 و بکذا حدیث تیمم چنانکه در صحیح بخاری و ایقان است و حدیث ضجعه بعد سنت  
 صبح چنانکه قسطلانی در ارشاد ساری و علی قاری در شرح موطا ذکر نموده کما  
 فی رد المحتار و حدیث حکم مرفوضه چنانکه در جامع ترمذی و اعلام و حجه بالغه است  
 و جمیع البهار گفته و بود که میخواند و الذکر و الاثنی چنانکه اولافرو و آمده بعده  
 و ما خلق الذکر و الاثنی نازل شد و ابن مسعود و ابوالدرداء آنرا شنیدند  
 و سائر مردم آنرا شنیدند و ثابت داشتند در مصحف و این بران میماند  
 که سه رضی الله عنه گمان داشت که موقوفین از قرآن نیست انتہی و  
 همچنین مطلع نشد ابوموسی اشعری بر حدیث توریث بنت ابن بابت چنانکه در صحیح

ن ابن مسعود

ن ابوموسی اشعری

جستجویش از موطا و شروحش سوی مصنفی و مقلی می تواند کرد و همچنین حال  
 امام همام محمد بن ادریس شافعی است رحمه الله تعالی که وسع مطلع نشد بر حد  
 نبی از لیس عصفربچنانکه نووی در شرح مسلم از بیعتی حکایتش کرده و نقل  
 نموده و نرسیده و را حدیث سجود و صف اول با امام و حرس صف ثانی  
 در نماز خوف چنانکه در دراست از اجله شافعی نقل کرده و وی رضی الله عنه  
 در آنچه احادیث بسند صحیح بوسیله نرسیده توقف ورزیده از آن جمله است حدیث  
 مسلم از روایت بریده در اوقات نماز دیگر حدیث بر روی بنت و اشق است  
 در مهر مغضبه چنانکه در عقد الجمید است دیگر حدیث عدم انتقاض وضو از دم  
 استحاضه است دیگر حدیث تمهین سلب است چنانکه در دراست و میزان شترانی  
 مذکور است داین قدری قلیل است از بسیار و نبدی سیمر است از انبار  
 ورنه ازین اجناس و انواع در مطولات کثیر است و بر متداول و مزاوول و  
 حارس غیر غیر علامه ابن القیم جوزی در اعلام بعد از مثل این کلام گفته و هذ  
 باب لو تبتغوا لاجاء سفر کبیر انتهى شیخ الاسلام میفرماید هر که معتقد آنست  
 که هر حدیث صحیح بر و احد را از ائمه یا امام معین رسیده است و سخطی است  
 بخطا فاضل قبیح و بیج قائل نمی تواند گفتن که احادیث بدون و مجموع شد  
 پس بغمایش و حال این است یعنی چه زیرا که این دو اوین مشهوره در سن  
 مجموع نشده است مگر بعد از انقراض بتبعین و معتز ادعاء انحصار حدیث رسول  
 صلعم در دو اوین معینه جائز نیست و اگر این انحصار را در آنها بگیریم و فرض  
 کنیم پس هر چه در ان کتب است و دانشن بر عالم آنرا ضرر و نیست بلکه حصول  
 این ملکه عموماً نزدیک است که دست بهم ندهد بلکه بسیار است که نزد و دوا و  
 کثیره موجود می باشد و علش با آنچه در ان بوده است احاطه ندارد بلکه کسانی که

بعد از سنت فجر نرسیده چنانکه در ارشاد ساری و شرح علی قاری بر  
 سوطای امام محمد ست علی مانی رد المختار و همچنین مطلع نشد بمسند بن جریج بر  
 چند امور و لهذا اعتراض کرد بر این عمر و گفت اے اباعبد الرحمن من ترا  
 می بینم که چار کار میکنی که هیچ یک را از یاران تو ندیدم که این کارها بکنند  
 فرمود آن کارها چیست اے ابن جریج گفت ترامی بینم که از ارکان خانه کعبه  
 جز دورکن یانی دیگرے راست نمیکنی و می بینم ترا که با پوشش بیته می پوشی  
 و می بینم که رنگ زرد بکار میبری و می بینم که چون بکه می باشی و مردم  
 بلال را دیده ابلال میکنند و نعره لبیک بر زبان راستند تو ابلال نمی کنی  
 مگر روزی پس عبد الله این همه را از فضل رسول صلعم اثبات فرمود  
 چنانکه در موطا و صحیح بخاری ست و همچنین مخفی ماند بر امام اعظم رحمه حدیث اشعار  
 بدی و حدیث رفع الیدین در مواضع اربع از نماز و حدیث جهر بآین و حدیث  
 قرأت فاتحه خلف امام و جز آن و مخفی ماند بر امام دارالجمعه مالک بن انس بنی  
 عنه حدیث صیام شش گانه سوال و این را از عمل جاہلیت و اہل جفامی شمرد و میگفت  
 لعل یلتقی الخ عن احد من السلف و در باره محرم که از آن ندارد و میخواند  
 که سوادیل پوشند میفرمود و اینچیکے را نشنیدیم که رخصت درین کار میداد  
 یا آنرا شنیده ام میگردانم و افراد یوم حبه بصوم مستحب می پنداشت و میگفت احدی  
 را نشنیدیم که از آن نمی کرده باشد و از او خال ج در عمره نمی نمود و میگفت  
 اہل علم را بر همین طور دریافته ایم و از غیر بلا غیالتش حدیث جو از تفاضل در  
 بیح خطه بشیر و حدیث منع از صیام دہر و حدیث نبی از تطیب میت محرم و حدیث  
 توقیت سج بر خنین از بر اے مقیم و سافر و جز آن ست شمارش دشواری  
 میکند و احادیث صحیحہ برخلاف این همه مذکور است از وے ست طالب تفصیل

و  
 و

ان امام اعظم  
 و امام مالک

فتویٰ دادند بآرا خود اقتداء بمن تقدم منه بآرا این محقق در طبقه ثانیه بعد  
از آن در عصر حفاظ جامعین بعد از آنکه اسعان نظر و انعام بصر و زحمت بسو  
اقطار و قطره زن بجانب دیار و امصار شدند ظاهر و آشکار گردید و نزد  
ایشان اخبار و آثار فقهای هر شهر فراهم آمده از پنجاست که چون امام شافعی  
نظر در اقوال صحابه و تابعین میکرد می دید که بسیاری از کلمات ایشان بطلان  
حدیث است بنا بر آنکه حدیث ایشان نرسیده یا رسیده لکن از وجه غیر صحیح  
در اینجا رسیده و مضمون حدیث را فرار گرفته و تمسک را بسنخاسته ایشان بگذاشته  
و ادعای که متفق نبوده اند و میگفت همه رجال و مخن رجال و همچنین کارروائی  
مجموعه سلف نیکو کار بود انتقائیه مخصوصا گویم انصاف را در هدایت السائل بتفریق ابواب  
بزییر مسائل ترجمه کرده ایم بدان بازگشت باید نمود و اما سبب ثانی چنانکه  
در رفع ملامت گفته پس آنست که حدیث امام را رسیده لکن به ثبوت نه پیوسته باین  
طریق که محدث آن حدیث یا محدث محدث او یا غیره از رجال اسنادش مجهول  
ست نزد امام یا متمم است یا سببی الحفظ یا آنکه حدیث تا امام بطریق سند رسیده  
بلکه بطور منقطع یا لفظ حدیث منقطع گشته یا آنکه این حدیث را روایات ثقات نزد غیر  
او با سند متصل روایت کرده اند باین طرز که آن مجهول را این غیر بطریق نقل  
میدانند یا آن حدیث را غیر این مجر و مین روایت نموده اند و از غیر آن جهت منقطع متصل  
شده است و بعضی محدثین حفاظ بضمط الفاظ آن حدیث پرداخته اند یا این روایت  
را شواهد و متابعات است که مبین صحت اوست و این نیز بسیار است و در تابعین  
و تبع ایشان تا آنکه مشهورین و من بعد هم بیشتر است نسبت بعصر اول و اکثر است  
از قسم نخستین چه احادیث مطهره انتشار و اشتها گرفته و بسیاری را از علما  
بطریق کثیره رسیده و چه این علما را از طرق صحیح که غیر طرق مذکوره است مانع شده

پیش از جمیع این دواوین بوده اند نسبت باین متاخرین اعلم بود و بدست چه  
 بسیاری از آنچه بآنان رسیده است و نزدشان بصحت پیوسته گاهست که بار  
 نرسیده مگر بزرگواریه مجهول یا اسناد منقطع یا بالکلیه تاما نیامده و دواوین آنها  
 سینه های آنها بود که با مضاعف مضاعف چیزه که درین دواوین مدون  
 احتوا داشت نه این سفینه ها و آیین امره است که هر که دانا بقضیه و آگاه باین  
 ماجراست دران شک نمیکند و قائلانی نمی تواند گفتن که هر که در احادیث غنی  
 شناسد و در مجتهدیت چه اگر در مجتهد علم او جمیع اقوال و افعال نبوت  
 صلعم از آنچه تعلق با حکام دارد و شرط کنند در استیج که مجتهد نباشد بلکه  
 غایت عالم آلت که جمهور یا معظم او را بر وجه میدانست باشد که جز قلیلی از این  
 تفصیل بر وجه معنی نماند پستگاه باشد که این قلیل ازان تفصیل مخالف چیز  
 می افتد که او را نرسیده است پس ویرادرین حالت این عدم بلوغ عند خود  
 باشد انتهای و بعض این مضمون را در ایقان نیز ذکر کرده و ازان الیقین بتغییر  
 سیر و زیادت قلیل آورده ابو عمر و ابن عبد البر گفته که نیست بعد رسول  
 خدا صلعم مگر آنکه بر وجه بعض سنت خفی مانده و این همه دواوین بعد از  
 انقضاض محمد ائمه فراجم آمده و مجموع گشته اند با آنکه انحصار احادیث در این  
 امکان ندارد و همچنین از وجود آنها نزدیکی لازم نمی آید که در محیط  
 این همه باشد انتقی شیخ مسند احمد محدث و بلوی در انصاف گفته بیای  
 از احادیث نبوت صلعم چنان است که آنرا از صحابه رضی الله عنهم جز بیکدیگر  
 روایت ننموده اند و همچنین ازان یک دو صحابی جز یک دو تابعی اخذ نکرده  
 و علم جو و بسیاری ازان چنان است که روایت نمیکند آنرا مگر مردم یک  
 شهر یا دو شهر و بکذا و بکذا بعض صحاح احادیث علماء آن طبقه را نرسیده ناچا



باره اجماع و اختلاف باشد چنانکه غیر ایشان راست از سایر اهل علم و علوم آنها  
 و از انجمله آنست که اعتقاد سماعت حدیث بحق محدث ندارد و هر که از وی یا  
 از غیر وی حدیث میکند وی معتقد سماعت آن حدیث است بنا بر اسباب معروفه  
 موجب این اعتقاد و از انجمله آنکه محدث را دو حال باشد یکی حال استقامت  
 دیگر حال اضطراب مثلاً مختلط شد یا کتا بهای او سوخت پس بانچه در حال  
 استقامت حدیث کرده صحیح است و انچه تحدیث بدان در حالت اضطراب نموده  
 ضعیف است و دریافت نمی شود که این حدیث ازین هر دو نوع کدام نوع  
 است و غیر وی میداند که وی تحدیث بانحدیث در حال استقامت نموده  
 است و از انجمله آنکه محدث آنحدیث را فراموش کرده و بعد از آن روایتش  
 نموده و از تحدیث خود بدان حدیث انکار دارد پس اینکس اعتقاد  
 میکند که این یکی علت موجب ترک حدیث است و دیگری خیال میکند که این  
 امر مانع استدلال بدان حدیث نیست و این سئله معروف است و از انجمله  
 آنست که بسیاری از اهل جواز معتقد آنند که احتیاج بحدیث عراقی و شامی  
 نتوان کرد اگر اصلی در جواز ندارد تا آنکه گوینده گفته است که احادیث اهل  
 عراق بمنزله احادیث اهل کتاب می باید داشت و تصدیق و تکذیبش نتوان  
 پرداخت و دیگری سرانیده که روایت سفیان از منصور از ابراهیم از علقم  
 از عبد الله حجت است پس اگر اصلش در جواز نبود حجت نباشد و این اعتقاد  
 که اهل جواز ضابط سنت اند و هیچ شئی از آنها بیرون نرفته و در احادیث  
 اهل عراق اضطراب است موجب توقف در آن احادیث گشته و اعتقاد بعض  
 عراقیین آنست که احتیاج بحدیث اهل شام نتوان کرد اگر چه اکثر مردم بر آنند  
 که حدیث ضعیف ایشان را ترک باید داد و چون اسناد جمیع باشد حدیث

پس باین وجه این قسم احادیث حجت می تواند شد بآنکه این احادیث مخالف را  
 باین وجه نرسیده و لهذا در کلام غیر واحد از آنکه تعلیق قول بموجب حدیث بر تقدیر  
 مختص یافته شده چنانکه میگویند قوی فی المسئلة کذا و قد روی فیها حدیث  
 بکذا فان کان صحیحاً فهو قوی گویم امام شافعی را ازین قسم **رسالت**

بیمقی در مسائل بسیار که حدیث رسالت در آن بصحت رسیده میگوید که بسبب  
 قول امام مذکور همین مدلول این حدیث است و بدان قضا میکند و اقتضا میفرماید  
 این مواضع زیاده بر آنست که استقرار آن درین مختصر می توان کرد شاید  
 بعضی اشکال این معنا در شرح ما بر صبح مسلم موسوم بالسراج الوهاج دست بهم  
 سید بد و اقوال آنکه اربعه مجتهدین درین باب یعنی اخذ بحديث ترک را سه  
 و تقلید عن قریب بیاید انشاء الله تعالی سبب سوم اعتقاد ضعف حدیث است  
 بنا بر اجتهاد و غیر او با و در آن خلاف کرده یا قطع نظر از طریق دیگر برابرست  
 که صواب با او باشد یا با غیر او یا با هر دو نزدیک میگوید هر مجتهد معصیبت  
 انتهی و لکن این قول مردود است بلکه معصیبت در میان مجتهدین کثرین خواه  
 مستقیم باشند یا متاخرین و احد است آری هر مجتهد با جورت بد و اجسرت  
 در صواب و بیک اجر در خطا اگر استغفار جمد در دریافت آن سکه کرده است  
 و اذلیس فلیس و این سبب ثالث را اسباب است از انجمله آنکه محدث حدیثی را  
 یکی از آنکه ضعیف اعتقاد کرد و دیگری او را ثقة اعتقاد نمود و معرفت رجال  
 علمی واسع است و گاه باشد که صواب با دیگری بود بنا بر معرفت او بآنکه این  
 سبب جاح نیست یا بآن وجه که بعضی آن سبب غیر جاح است یا آنکه او را در این  
 عذر است که از بخرج یازمیدارد و این باب نیز واسع است از بر  
 علما نیکه رجال و احوال ایشان را می دانند و می شناسند و این علما را در این

درین باب

زیادت بر مهر زنان و دختران رسول خدا صلعم کرد و چون زنی گفت  
 که چرا ما را از آنچه خدا باده است محروم می پسندی و آیه قطار بخواند  
 رجوع بسوی قول آن زن کرد حال آنکه آیه را یاد داشت و لکن برین هنگام  
 فراموشش شده بود و ازین وادی است که علی مرتضیٰ روز جل زیر نیت  
 عنه را عهد رسالت که با این هر دو کرده بود باید و آیت آنکه زیر از  
 قتال برگشت و بذاکثر فی السلف و اختلف ششتم عدم معرفت است  
 بدلات حدیث و این گاهی بنا بر آن باشد که لفظ حدیث از دو سوی غریب  
 است همچو لفظ مزاینه و محافله و مخابره و ملاسه و منابذه و غیره و از آن  
 از کلمات غریبه که علما در تفسیرش جاده اختلاف می سپرند و همچو حدیث مرفوع  
 بلفظ لا هلاق ولا عناق فی اغلاق که اهل علم اختلاف را با کراه تفسیر کرده اند  
 و بر که برخلاف ایشان رفته این معنی را نمی شناسد و گاهی به آنجهت که معنی  
 لفظ آن حدیث در لغت و عرف اینکس غیر معنی آن در لغت نبوی است و سه آنرا  
 حمل بر لغت خویش میکند با آنکه اصل در اینجا بقا لغت است چنانکه بعض علما  
 آئینه وارده را در رخصت بنیذ ششیده گمان کردند که آن نوعی از انواع  
 سکر است چه بنیذ در لغت آنرا سکر باشد با آنکه مراد بدان در حدیث رخصت  
 بنیذ ترم در مار و شرب آن پیش از اشتداد است چه در احادیث صحیح تفسیر  
 بهمین معنی آمده و همچنین لفظ خم در کتاب و سنت دیده اعتقاد کردند  
 که مراد بدان افشردن انگور است که شسته شده با مخصوص بنا بر آنکه لغت  
 ایشان چنین بوده اگر چه در بسیار احادیث صحیح مبین شده که خم نام هر شی  
 سکر است و گاه باشد که لفظ حدیث مشترک بود یا محمل یا متردد در میان حقیقت و  
 مجاز و اینکس حمل آن لفظ بر چیزه کرد که اقرب است نزد او گو مراد بدان

حجت است خواه مجازی بود یا شامی یا عراقی یا جز آن ع حدیث عشق می باید چه  
 عمرانی چه سریانی و ابو داؤد و سجستانی در کتابی نوشته است در سفار یاهل  
 اصعار در آن اختصاص اهل هر مصر بسنتی از سنن بیان نموده که نزد غیر  
 مردم آن شهر سند نیست همچو که وطائف و دمشق و حمص و کوفه و بصره و غیر  
 الی اسباب آخر غیر هذله سبب چهارم اشتراط شرط است در خبر واحد حدیث  
 حافظ که غیر در آنها مخالف این شرط کننده است همچو آنکه بعض ایشان شرط کرده  
 اند عرض حدیث را بر کتاب و بعض گویند که چون حدیث خلاف قیاس اصول  
 باشد باید که محدث بآن نقیه بود و بعض انتشار و ظهور حدیث را در ائمه  
 به البلوی شرط کرده اند الی غیر ذلک مما هو معروف فی مواضع سبب پنجم  
 آنست که حدیث باینکس رسیده است و هم به ثبوت پیوسته و لکن آنرا  
 فراموش ساخته است و این در کتاب و سنت هر دو رو میاید همچو حدیث  
 مشهور عم که چون او را از مال مردی جنب در سفر غیر یا بنده آب پرسیدند  
 گفت نماز نگزارد تا آنکه آب یا بد عمار گفت یا دنداری که من و تو در  
 شتران بودیم و من و تو هر دو جنب شدیم من در خاک غلطیدم چنانکه واجب  
 می غلطد و تو نماز نکردی این را ذکر کردم بجنبان بنوت فرمود اینقدر  
 ترا کافی بود و هر دو دست مبارک خود بر زمین زد و دروے و هر دو  
 گفتند است را بدان بایکدی عم فرمود ای عمار از خدا بترس و گفت اگر  
 خواهی این حدیث را روایت نکنم فرمود تو اختیار داری در روایت  
 پس این سنتی است که عمر آنرا حاضر شده و لکن فتوی بر خلاف آن داده  
 و عمار او را بیاد داد لکن بیادش نیامد مگر عمار را تکذیب هم نکرد بلکه امر  
 بتجدید فرمود و آبلغ ترا زین حکایت قصه خطبه عمر است که در آن منی از

در حدیث

در حدیث

اجناس از ان جنس است یا خیر چنانکه اعتقاد کند که این لفظ معین محل است بنا بر  
 اشتراک و دلالت تعین یکے از دو معنی او نمی کند این غیر ذلک گوئیم هر یکے  
 از ائمہ حنفیه و شافعیه و غیره ما از بر اے فقه خود اصول ساخته اند و بدویش  
 پرداخته و غیر ایشان بر ایشان در بعض یا اکثر آن رد نموده و این خصوصیت  
 از دیر باز درین امت بر روی کار آمده تا آنکه درین نزدیکی روزگار  
 صاحب ارشاد القول بفضل این قضیه گرامیده و حقائق اصول فحول را بعض  
 بر کتاب وسنت بصراناده چنانکه از حصول الما مول نمایان است و لکن جبل  
 و تعصب و حجاب رسوم را مفسد بیش از شمار باشد **سبب** تم اعتقاد است بآنکه  
 این دلالات را چیزی معارض است که دال باشد بر عدم اراده آن معنی از ان  
 حدیث همچو معارضه عام بخاص و مطلق بمقتید یا امر مطلق بانچه نافی واجب است  
 یا حقیقت بجاز الی انواع المعارضات و این باب نیز وسعت دارد و چه تعارض  
 دلالات اقوال و ترجیح بعض بر بعض در یاسه نا پیدا کنارت **سبب** نهم  
 اعتقاد است بآنکه حدیث معارض است بانچه دلالت میکند بر ضعف یا نسخ یا تاویل  
 او اگر قائل تاویل است بچیزے که صلاحیت معارضه دارد و بالاتفاق مثال کلام  
 آیه یا حدیث دیگر یا بجموع و این دو گونه باشد یکے آنکه اعتقاد کند که این  
 معارض راجح است فی الجمله و یکے ازین هر سه متعین گردد و بدون تعیین یکے  
 از آنها و گاهی یکے متعین شود باین طریق که آن منسوخ یا مؤول است  
 یا زور نسخ غلط کند و متاخر را مقدم اعتقاد نماید و گاهی غلط در تاویل  
 رود و باین طریق که عمل حدیث بر چیزی کند که لفظ حدیث احتمال آن ندارد  
 یا آنجا چیزی هست که دافع احتمال مذکور باشد و اگر معارض است من حیث  
 الجمله پس این معارض دال نیست و گاه هست که حدیث در قوت حدیث اول

چند

چند

چیز دیگر باش چنانکه جماعتی از صحابه در اول امر حل خط ابیض و خط اسود  
 بر سن کردند و دیگر آن کریمه فاعسلوا وجوهکم و ایدیکو را بر دست تا بر  
 نزد آوردند و گاه چنان بود که دلالت نص خفی باشد چه جهات دلالت  
 اقوال خفیه کنشادگی دارد و مردم در دریافت آن جهات متفاوت اند  
 و فهم وجوه کلام بقدر عطاء و موهبت حق سبحانه و آدمی آرزو گاه  
 سن حیث العموم می شناسد و تفطن آن چنانکه باید نمی نماید بنا بر دخول  
 آن معین در آن عام و گاه تفطن آن معین می کند مگر بعد از آن فراوان  
 میشود و این باب خفیه واسع است جز خدا دیگرے احاطه آن نمی تواند  
 کرد و گاه مردمے فهم چیزے از کلام میکند که لغت عربیه که رسول صلعم  
 بدان مبعوث شده محتمل آن نیت سبب مفتهم آنست که معتقد آن باشد  
 که در حدیث دلالت بر آن مدعائیت و فرق در میان این سبب و سبب  
 ششم آنست که شخص اول بهت دلالت شناخت و اینک شناخت کن  
 اعتقاد کرد که این دلالت صحیح نیت بنا بر اصولیکه نزد اوست و این  
 دلالت را رد میفرماید خواه در نفس الامر صواب باشد یا خطا مثلاً معتقد  
 بآنکه عام مخصوص حجت نیست و بآنکه عموم وارد بر سبب مقصور بر آن  
 سبب است و مجرد امر بچیزے مقتضی وجوبش نیست یا اقتضاء فور نمی کند  
 و معنی باللام را عموم نباشد و افعال منفیه نافی ذوات آن افعال نیست  
 و نه نافی جمله احکام او و مقتضی را عموم نبود پس در مضمرات و معانی اعم  
 عموم نتوان کرد و الی غیر ذلک لایتم القول فیه و شطرے از اصول فقہان است  
 که سائل خلافش داخل این قسم است اگرچه اصول مجرده محیط این همه دلالات  
 مختلف فیها نیست و داخل است در آن افراد اجناس و دلالات و آنکه این

در باب سبب

مخالف است و در آن خلل اجماع میترسد و اعتقاد میکنند که این حدیث لفظ  
 اجماع است و اجماع یکی از اعظم حجج باشد و همین عذر را بیشتر مردم در بسیاری  
 از احادیث متر و کوفه و پیش می نمایند لکن بعضی ایشان درین معذرت  
 حقیقه معذور اند و بعضی در حقیقت معذور نیستند و کذا لکن کثیر من الاسباب  
 قبله و بعد ۱ گوئیم این اعذار در زمان پاستان گنجایش داشت بوجه  
 عدم تدوین کتب سنن و عدم باو غ خبر بعضی بلاد و بعضی بلاد دیگر بنا بر سه  
 طرق و عدم نفاذ سبل و عدم وصول بعضی تا بعضی و لکن آلا ن پس هیچ  
 عذر مزبج یکی را امر و زبانی نیست و تسک بعد از ازل و بعد از ازل و نیز ازل  
 صحیح نباشد سبب و هم معارضه حدیث است با نچه دال بر ضعف یا نسخ یا تأویل  
 است بجزیره که غیر اینکس معتقد معارض بودن آن بجزیره نیست یا خود در حقیقت  
 که ام معارض راجح ندارد و بجه معارضه بسیاری از اهل کوفه حدیث صحیح  
 را بطاهر قرآن باین اعتقاد که ظاهر کتاب از عموم و مانند آن مقدم  
 بر نص حدیث است و گاه باشد که غیر ظاهر را ظاهر اعتقاد میکنند بنا بر آنکه  
 دلالت آن قول و جوه بسیار همراه خود دارد و لکن حدیث شاید و همین  
 را رد کرده اند و غیر ایشان میدانند که در ظاهر قرآن آنچه مانع حکم بیک نشاید  
 و همین باشد موجود نیست و اگر در آن این چنین باشد پس سنت صحیح مفسر قرآن  
 باشد نزد ایشان و تضافیه را درین قاعده سخن معروف است و امام احمد  
 را یکی رساله است در رد بر کسیکه ندیم استغنا بطاهر قرآن از تفسیر سنت رسول  
 خدا صلعم دارد و در آن رساله دلیلها ذکر نموده که این موضع ذکر آنرا بر نمی  
 تابد و ازین وادی است دفع خبری که در آن تنقیص عموم کتاب یا تنقید  
 مطلق قرآن یا زیادت بر فرمان باشد و هر که باین قائل است اعتقادش

بجای  
 می  
 آید

در سند و متن نبود و اینجا اسباب مقدمه و جز آن در حدیث اول پیاپی  
 و آجماعی که غالباً دعوی آن میکنند عبارتست از عدم علم بخالف و اعمیان  
 علما را دریافته ایم که قائل چیز ها گشته اند و تمسک ایشان درین اشیا بهین  
 عدم علم بخالفست با آنکه ظاهر اوله نزد آنها مقتضی خلاف آنقولست لکن  
 عالم می تواند که چنان سخنی تازه بیاورد که هیچ قائل را بدان نمیداند با وصف  
 علم با آنکه مردم در آنقول بر خلاف او بیند تا آنکه بعضی از ایشان تعلیق قول  
 کرده و گفته اند که اگر در سلسله اجماع باشد احتیاج باتباعست ورنه قول ما  
 چنین و چنانست و این بان پنج باشد که بگوید نمیدانم که احدی شهادت  
 عبد را جائز داشته باشد لکن قبول این شهادت محفوظ است از علی و انس  
 و شریح و غیر هم و چنانکه بگوید که اجماع کرده اند بر آنکه بعضی معتقد و ارث  
 نیشود حال آنکه توریث و سه از علی و ابن سعود محفوظست و درین باب  
 حدیث حسن از آنحضرت صلعم آمده و دیگری میسراید که هیچ کس را نمی دانم که  
 صلوٰه را بر آنحضرت صلعم در نماز واجب کرده باشد با آنکه ایجابش محفوظست  
 از جعفر صادق علیه السلام و غیر او **فصل** این مقام آنست که غایت بسیاری  
 از اهل علم آنست که قول علما بعد از آنکه او را ک آنها در بلا و خود کرده و  
 اقوال جماعت غیر ایشان نشاند چنانکه بسیاری از متقدمین همچنین یافته  
 میشوند که جز اقوال اهل مدینه یا اهل کوفه قول دیگران ندانند و بسیاری  
 از متأخرین اند که هر قول یکده و یا سه امه متوهمین قول دیگران نمی شناسند  
 و آنچه ازین دانست و شناخت ایشان خارجست نزد ایشان مخالف اجماعست  
 زیرا که سه قائل را بدان خارج نمی داند و همیشه خلاف آن بگوشش  
 میخورد پس این چنین کس کجا میتواند که بسوی حدیث شریف بگراید چه حدیث



دیگر معارض او نیست و راس عالم این چنین نبود و اگر عمل برین تجویز جائز  
 باشد و درست ما از ادله که در آنها چنین بار و باشد هیچ شے باقی  
 نمی ماند و لکن غرض آنست که وی در نفس خود معذورت و ترک آن و مادر ترک  
 آن ترک معذ و ریم حق تعالی گفته تلك املة قد خلت لها ما كسبت و  
 لکم ما کسبتم ولا تسئلون عما کانوا یعملون و قال تعالی فان تنازعتم فی شئ  
 فراجعوه الی الله و الی الرسول و بیچ یکے رانمی رسد که معارضه حدیث رسول  
 صلعم بقول یکے از مردم بکنند چنانکه یکے ابن عباس را از سئله پرسید و  
 جواب بحدیث داد سائل گفت قال ابو بکر و عمر ابن عباس گفت نزد یکست  
 که بر شما سنگ از آسمان فرود آید من میگویم که رسول خدا صلعم چنین گفته  
 و تو میگوئی که ابو بکر و عمر چنین گفته اند و چون ترک عمل بحدیث بنا بر  
 بعض این اسباب است پس چون حدیث صحیح بیاید که در آن تحلیل یا تحجیم  
 یا حکم باشد جائز نیست که اعتقاد کنند که تارکش از عالمانی هست که اسباب  
 ترک آنها بیان نموده ایم بلکه این تارک در خود عقوبت است بنا بر آنکه  
 حلال را حرام و حرام را حلال ساخته است یا حکم بغیر ما انزل الله نموده و  
 همچنین اگر در حدیث و عیدے باشد بر کارے همچو لعنت یا غضب یا عذاب  
 و نحو آن پس جائز نیست که بگویند که فلان عالم که این کار کرده یا آنرا  
 مباح ساخته است داخل درین و عیدست و این سئله ایست که خلافی در آن  
 میان است معلوم ما نیست مگر آنچه از بعض معتزله بقصد او مثل مرئسی و غیر  
 او حکایت میکنند که زعم آنها چنانست که مجتهد محضی معاقب بر خطاست و  
 این از براس آن گفتیم که حقوق و عید از براس فاعل محرم مشروط است  
 بآنکه علم به تحریم آن فعل داشته باشد یا ممکن بود از علم تحریم چه هر که نشود

ف. و حقوق و عید باطل

آن باشد که زیادت بر نفس همچو تقیید مطلق نسخ است و تخصیص عالم نسخ بود و همچو معارضه  
 گرچه از اهل مدینه حدیث صحیح را بعقل اهل مدینه بنا بر آنکه ایشان اجماع  
 کرده اند بر مخالفت خبر و اجماع ایشان حجت متقدم بر خبر است مثل مخالفت هاکم  
 اختیار مجلس بر بنا بر همین اصل اگر چه بسیاری از مردم اثبات اختلاف اهل مدینه  
 درین سلسله میکنند چه اگر ایشان اجماع کنند و غیر خلاف اجماع ایشان کند  
 حجت در خبر باشد نه درین اجماع و همچو معارضه قوس از اهل بلد بعض  
 احادیث را بقیاس جلی بنا بر آنکه قواعد کلیه را بمثل این خبر نمی توانست  
 و جز آن از انواع معارضات خواه معارض مضییب باشد یا مخفی و این  
 اسباب ذه گانه ظاهریست و جائزست که در بسیاری از احادیث عالم  
 را حجتی در ترک عمل بدان باین طور باشد که ما را اطلاع بر آن حدیث است  
 بهم نداده چه مدارک علم بسیار کشاده است و اطلاع بر همه آنچه در بولطن  
 علماء است احدی را حاصل نیست و عالم گاهے ابدار حجت خود میکند و گاهے  
 نمی کند و چون ابدار کرد گاهست که ما را میرسد و گاهے میرسد و چون رسید پس گاه  
 باشد که وجه احتجاج بی دریا بیم و گاهے نمی دریا بیم خواه آن حجت در  
 نفس الامر وحد ذات خود و صواب باشد یا غیر و هر چند که ما این را بتجویز  
 کردیم لکن ما را نمی رسد که از تولی که حجتش بحدیث صحیح ظاهر گشته یا بفقده  
 از اهل علم واضح شده عدول بسوے قول دیگر کنیم که عالمی آنرا گفته است  
 چه جائزست که پیش از چیزی باشد که بدان دفع این حجت می تواند شد  
 اگر چه داناتر جز ابنو و چه طرق خطاب سوے آراء علماء بیشتر از طرق او  
 بسوے اوله شرعیست زیرا که این اوله شرعی حجت خدا بر همه بندگان  
 اوست بجلالت راسه عالم و متمنعست که دلیل شرعی خطا دار باشد چه دلیل

قوم است و این مسئله ایست که فقها را در آن اختلاف مشهور است که تخصیص  
 عام بقیاس میشود یا نه و معنای آنست که نماز در راه گزارند اصوب تر بود  
 و این دلیل است بر ترجیح ظاهریت بر تقیید و همچنین در سبک بلال رضی الله  
 عنه دو صاع را بیک صاع فروخت آنحضرت صلعم او را امر برد کرد و بر آن  
 ترتیب حکم را با از تفصیق و لعن و تغلیط ننمود بنا بر آنکه عالم بمکان تحریم نبود  
 و همچنین عدی بن حاتم و جماعه از صحابه چون اعتقاد بظاہر آیه حتی یلبسوا  
 الخیطة الابيض من الخیطة الاسود کردند و رسن سیاه و سفید نمیدادند تا آنکه  
 بعضی ایشان نزد سواد خود یعنی بر بالین عقاب ابیض و اسود می  
 نهاد و میخوردند تا آنکه یکی از دیگران نمایان شود آنحضرت صلعم فرمود آن  
 و سادات بعرضه و اما هو بیاض الفارس و سواد اللیل اشارت کرد بسوی  
 نفمیدن او معنی آن کلام و تبرین فعل ذم منظر رمضان مرتب نمود اگر چه  
 از اعظم کبائر است بخلاف کسانی که میگویند مشجوع یعنی سرشکسته را در بر و فتوئ  
 بوجوب غسل دادند و و غسل بر آورد و جان داد و ببرد پس در باره  
 او ارشاد کرد و قتلوه قتلهم الله هلاکوا اذ لم یعلموا فان شفاء العی السوال  
 چه خطای اینها بغیر اجتهاد بود و از اهل علم نبودند و همچنین بر اسامه بن زید  
 ایجاب تو دیادیت یا کفارہ نکرد و وقتی که تکلیف الا اله الا الله را در غزو  
 بکشت چه و معتقد بود از قتلش بود بنا بر آنکه این اسلام از و صحیح نیست  
 با آنکه کشتن او حرام است و سلف و جمهور فقها بر آن عمل کرده اند و در آنکه  
 استباحه اهل بغی و مارا اهل عدل را بتاویل جائز و سائغ است در آنجا  
 ضمان تو دیادیت یا کفارہ نیست اگر چه این قتل و قتال ایشان محرم است  
 و این شرط که ذکرش در حقوق و عید کرده ایم محتاج ذکر در هر خطاب نیست

نما در بادیه یافت یا حدیث العمدست باسلام و کارے از محرمات بدون  
 علم تحریم آن کار بجای آورده وے گنہگار نیست و نہ بروے حدی آید  
 اگر چه در استخاش مستند بسوے کدام دلیل شرعی نیست پس ہر کہ اورا  
 حدیث محرم نہ رسیدہ ست و در اباحت آن کار مستند بسوے دلیلی شرعی  
 ست وے اولی ترست بمعذوریت و لہذا انیکس ماجور و محمود باشد بنا بر  
 اجتہاد خویش در دریافت آن حق تعالیٰ گفتہ و داود و سلیمان اذ یحکملا  
 فی الحرت اذ نقشت فیہ غنم القوم و کنا لحکمہم شاہدین ففہمنا کھا سلیمان  
 و کلا اینا حکما و علما پس درینجا سلیمان را مختص بفہم فرمودہ و بر ہر دو بعلم  
 و حکم ثنا گفتہ و در ان جواز اجتہاد چند مجتہدست در یک زمان و تفاضل  
 یکے بر دیگرے مور صحیحین ست از عمر بن العاص مرفوعا اذ اجتہدنا کما  
 فاصاب فلہ اجران و اذ اجتہدنا فاطا فلہ اجر و درین حدیث بیان فرمود  
 کہ مجتہد را ہمراہ خطاے او یک اجر باشد و این بنا بر کوشش اوست کہ در ان  
 کار بر بروے کار آورده و خطاے او مغفورست چہ دریافت صواب در  
 ہمہ اعیان احکام مستغذرت یا استعمر و حق تعالیٰ فرمودہ و ما جعل علیکم فی  
 الدین من حرج و ارشاد کردہ یرید اللہ بکم الیسر و لا یرید بکم العسر و در صحیحین  
 ست مرفوعا کہ آنحضرت صلم روز خندق اصحاب خود را گفتہ نماز عصر نکنند  
 بیچ کیے از شما مگر در بنی قریظہ و نماز ایشان را در راہ دریافت بعض ایشان  
 گفتند نگزاریم مگر در بنی قریظہ و بعض گفتند این مراد نیست و در راہ گزارند  
 آنحضرت صلم بیچ کیے را ازین ہر دو طائفہ عیب نکرد و بد گفت طائفہ اولے  
 تمک بعوم خطاب کرد و صورت فوات را داخل عموم داشت و با دیگران  
 دلیل موجب خروج این صورت از عموم بود کہ آن قصد مبارکت بسوے

رسیدن نظر تا نداشتن بدان قائل شود با آنکه متمسک بحت است یا بروی  
 کدام عادت غالب و چیره آید یا غرضی از استیفاء نظر مانع شود و در اینجا  
 معارض اوست نظر نکنند گو آن سلسله را جز با جهتا و استدلال نگفته  
 است چه حدی که نهایت اجتهاد بسوی آن واجب است گاه مجتهد را منقبض  
 نمی گردد و لکن اعمال از مثل این قسم خائف بودند باندیشه آنکه مباد ایشان  
 اجتهاد معتبر درین سلسله مخصوصه دست بهم نداده باشد این ست گناه ما  
 لکن بحقوق عقوبت گناه بصاحب ذنب متناول کسی است که او را از گناه توبه  
 نکرده و بسیار است که استغفار و احسان و بلا و شفاعت و رحمت خدا  
 ماحی او می افتد و اما آنکه بوسه بروی غالب شده و او را بر زمین انداخته  
 تا آنکه بسوی باطل معلوم برگشته پس وے درین حکم داخل نیست ۵

دیدم بودم روی تو دوست بودم خوی تو	دیدم و دانسته خود را در بلا انداختم
-----------------------------------	-------------------------------------

و همچنین هر که جرم دارد بصواب یا خطا بودن کدام قول بدون شناختن  
 دلائل و انقیاد یا اثباتا پس آن مغلوب الهوی و این جازم هر دو دراز اند  
 اما قال النبی صلم القضاء ثلاثة قاضیان فی النار و قاض فی الجنة فاما الذی  
 فی الجنة فرجل علم الحق فقفی به و اما الذی فی النار فرجل قض للناس علی  
 جهل و رجل علم الحق فقفی بخلافه و همین ست حکم مفتیان لکن حقوق و عید را  
 بشخص معین نیز موانع است کما بیناه پس اگر وقوعش از بعض اعیان علماء مجموعین  
 نزد است فرض کنند بر چند بعید و غیر واقع ست تا بهم کیه ازین اسباب  
 معدوم نگردد و اگر واقع شود قاضی در امانت ایشان نباشد علی الاطلاق  
 چه ما معتقد عصمت در قوم نیستیم بلکه بر ایشان تجویز ذنوب میکنیم و با اینهمه  
 از برائے ایشان رجاء درجات عالیه میداریم بنا بر تخصیص آتی مرایشان را

ن موانع حقوق و عید شخص معین

زیر اگر علش در دلهما مستقرست چنانکه وعد بر عمل مشروط با خلاص عمل  
 از براس خداست عزوجل و عدم جوی آن بر ذلت است و لکن این شرط  
 در هر حدیث و وعد مذکور نمیشود و آنجا که قیام موجب وعید مقدم است آنجا  
 حکم مختلف میگردد و بنا بر مانع و موانع لم یوق و وعید مقدم است مثلاً یکے تو به  
 است دیگر استغفار دیگر حسنات ماحیه سیئات دیگر بلا و مصائب دنیا دیگر  
 شفاعت شفیع مطاع دیگر رحمت ارحم الراحمین و چون این همه اسباب بندهم  
 گردد و نیگردد و مگر در حق کسیکه عفو و مکرر کرد و بر خدا اثر ادب و تضرع و بیعت  
 اهل خود نمود پس در آن هنگام این وعید باو بطریق میشود و حقیقت وعید  
 بیان این معنی است که این عمل سبب است اندرین عذاب و ازین بیان  
 تحریم آن فعل و تبع آن عمل استفاد میشود و اما آنکه هر آنکس که این سبب بوی  
 قیام پذیرفته و قوعش در سبب به واجب است پس این قطعاً باطل بود و بنا بر  
 توقف این سبب بر وجود شرط و بر زوال جمیع موانع ایضاً این اجمال  
 آنکه تارک عمل بحدیث از سه حال خالی نیست یا این ترک جائز است با اتفاق  
 سلین همچو ترک در حق کسیکه او را حدیث نرسیده و نه و در طلبش با وجود  
 حاجت بسوی نیت یا حکم بتقصیر از خود راضی شده چنانکه حکایتش از  
 خلفاء راشدین و غیرهم گذشته و درین صورت هیچ کدام مسلم شک نمیکند  
 که صاحب این ترک را از معرّه ترک هیچ نبی چسبید یا آن ترک غیر جائز است  
 و این قسم ترک از ائمه انصار الله تعالی نزدیک نیست که صادر می تواند شد  
 لکن گاهی بر بعض اهل علم خوف آن میرود که قاصر باشند در دریافت حکم  
 آن مسئله و با وجود عدم اسباب قول گو در آن مسئله نظر و اجتناب داشته  
 باشند تا اهل آن مسئله گردند یا تقصیر در استدلال رود و پیش از

ن موانع حقوق وعید

ن ایضاح الاجمال

بآن اخبار حاصل میگردد و گو غیر ایشان از دیگر اهل علم ظن صدقش ندارد  
تا بعلم بعد از آن چه رسد و بنا بر این مسئله بر آنست که خبر مفید علم  
گاهے افادۀ علم از راه کثرت مخبرین میکند و گاهے از راه صفات مخبرین  
و گاهے از راه نفس اخبار بدان و گاهے از راه نفس ادراک مخبرین  
و گاهے از راه مخبر به و از اینجا است که گاهے خبر عدد قلیل مفید علم ایشان  
میگردد و بنا بر دیانت و حفظ که از کذب و خطا در امان دارد و خبر ضعیف  
این عدد از غیر ایشان گاهے افادۀ علم نمی فرماید هذا هو الحق الذی  
لا ریب فیہ ۷

و هذا الحق ليس به خفاء	قد عني عن نبیات الطریق
------------------------	------------------------

و همین است قول جمهور فقهاء و محدثین و طوائف متکلمین و جمعی از متکلمان و بعض  
فقهاء بآن رفته که هر عدد که خبر ایشان افادۀ علم بیک قضیه کرده خبر مثل  
آن عدد افادۀ علم در هر قضیه میکند و این قطعاً باطل است و این موضع  
در خود و بیانش نیست و آیات اخیر قرآن خارج از مخبرین در علم مخبرین کر  
آن نمیکنیم چه این قرآن گاهے افادۀ علم نزد تجرد از خبر میکند و چون بنفسها  
مفید علم آمد ضرورت بآن نیست که علی الاطلاق تابع خبر ساخته آید چنانکه  
خبر ما تابع قرآن گردانیده نشد بلکه هر یک از خبر و قرینه گاهے طریق بسوے  
علم است و گاهے بسوے ظن اگر چه چنان اتفاق چرانشود که موجب علم از  
بر دو یا بیکه از هر دو یا موجب ظن از دیگر گردد و هر که اعلم باخبار است  
وے گاهے قطع میکند بصدق اخبار بیکه یقین بعد نقش کسے که مثل اوست  
ندارد و گاهے اختلاف میکنند در قطعی بودن و دلالت بنا بر اختلاف در  
این حدیث نص است یا ظاهراً و اگر ظاهراًست در آن نافی احتمال مرجع است

باعمال صامحه و احوال سنیہ و تہمت آنکہ ایشان مصر بر ذنوب بنو دند مثل  
 جمہ و تابعان ایشان بعد ظهور محبت و درجہ ایشان بالاتر از درجہ صحابہ  
 رسول خدا صلعم نیست حالانکہ قول مادر اجہاد آنها از فتاوی و قضا یا  
 و دما کہ در میان ایشان بودہ و غیر ذلک نیز بہین ست و علم آنکہ تاک  
 حدیث مذکور بوجہ مسطور معذور بلکہ مابورست مانع از تتبع احادیث صحیحہ  
 کہ معارض دفع آن نمیدانیم نیست گو معقد و جوب عمل بران احادیث در  
 حق است و وجوب تبلیغش بر آنها چرانا بشیم و درین امر خود علم را بیج  
 اختلاف نیست و این احادیث دو گونه ست یکے آنکہ دلالتش قطعی ست  
 باین طریق کہ سند و متن او ہر دو قطعی باشد و این قسم از ان جنسست  
 کہ ما یقین داریم کہ رسول خدا صلعم آنرا گفتہ و ہمان صورت بدان  
 ارادہ نمودہ دیگر آنکہ دلالتش ظاہر غیر قطعی ست پس نسبت نوع اول اعتبار  
 بموجب آن علما و علما واجب ست و درین خود خلائی در میان اہل علم فی کل  
 نیست اینقدرست کہ گاہے اختلاف میکنند در بعض اخبار کہ قطعی السندست  
 یا نہ و قطعی الدلالتست یا خیر مثل اختلاف علماء در خبر واحد کہ امت تلمیذ  
 آن بقبول و تصدیق کردہ ست یا بر عمل بدان اتفاق نمودہ پس نزد  
 عامہ فقہار و اکثر متکلمین آن خبر مفید علم ست و گروہی از متکلمین بسوے عدم  
 افادہ اش رفتہ و همچنین خبریکہ مروی از چند جہت ست و بعض او مصدق  
 بعض و از آن اس مخصوصین آمدہ پس اینچنین خبر گاہ مفید علم یقین باشد  
 در حق کسیکہ عالم ست بآن جہات و بحال آن خمسین و بقرآن وضمان  
 محقق بآن خبر اگرچہ علم بآن خبر کے را کہ شریک وے درین کار نیست دست  
 بہم نمیدہد و کند اجابندہ علماء حدیث را کہ تبعہ در معرفت آن خبر اند یقین تام

ان احادیث دو گونه ست



که جز یقین ثابت نشود و اکثر فقهاء آن رفته اند که این احادیث محبت  
 است در جمیع آنچه متضمن آنند از عمل و وعید و همین است قول عامه سلف  
 زیرا که اصحاب رسول خدا صلعم و تابعین ایشان همواره اثبات وعید  
 باین احادیث کرده اند چنانکه با ثبات عمل بدان پرداخته و تصریح میکنند  
 بلحوق وعید که در آن احادیث است مفاعل آن فعل را با جمله و هذا  
 منسوخ عنهم فی احادیثهم و فتا و اهم و این بان محبت است که وعید یک  
 از جمله احکام شرعی است که ثبوت آنها گاهی با دله ظاهره و گاهی با دله  
 قطعی صورت می بندد و مطلوب از وعید نه یقین تام است بلکه مطلوب  
 از آن اعتقاد می است که یقین و ظن غالب اندران می در آید چنانکه  
 همین معنی در احکام عملیه مطلوب است و در میان اعتقاد انسان بآنکه  
 این کار را خدا حرام ساخته است و فاعل او را بعقوبت مجمله ترسانیده  
 و در میان اعتقاد بآنکه آنرا نیز حرام گردانیده و بر وی بعقوبت معین  
 ایضا نموده فرقی نیست بان بیشیت که هر دو اخبار است از جانب پروردگار  
 چنانکه اخبار از وی سبانه با ول جائز است بطلق دلیل همچنان اخبار  
 از وی تعالی ثنائی نیز درست است بلکه اگر قائلی بگوید که عمل بدان  
 در وعید موکد تر است این گفتن او صحیح باشد و لهذا در سایر احادیث  
 ترغیب و ترهیب جاده تسهیل می سپردند و آنچنان سهل انکاری در آسان  
 احادیث احکام نمی نمودند چه اعتقاد وعید عامل نفوس است بر ترک آن کار  
 زیرا که اگر این وعید حق و راست است پس انسان از آن نجات گرفت  
 و اگر حق نیست بلکه عقوبت فعل اخف از آن وعید است مضرتی با و در صورت  
 ترک آن کار نمیرسد غطایش اگر هست در اعتقاد زیادت عقوبت است

یا خبر و آیین باب نیز وسعت دارد و چه گاهی قومی از علماء قطع میکنند بدالت  
 اعاذینی که غیر ایشان بدان قاطع نیست یا بنا بر علم بآنکه حدیث خبر آن معنی  
 احتمال دیگر ندارد یا بنا بر علم بآنکه حمل حدیث بر معنی دیگر ممنوع است آن  
 لغیر ذلك من الادلة الموجبة للقطع و اما قسم ثانی که عبارت از ظاهریست  
 پس عمل بدان در احکام شرعی واجب است باتفاق علماء معتبرین و آیین ظاهر  
 اگر متضمن کدام حکم علمیست همچو وعید و نحو آن پس در آن اختلاف کرده اند  
 گروهی از فقهار بدان رفته که خبر واحد عدل نزد قنطن وعید بر فعل واجب  
 العمل است در تحریم آن فعل و در وعید عمل بر آن نمیتوان کرد مگر آنکه  
 قطعی باشد و همچنین اگر متن قطعی باشد لکن دلالتش ظاهریست تا بهم  
 عمل بر آن واجب آید و برین محمولست قول عائشه ابلفی نه ید الانضاده  
 ابطال جهاده مع رسول الله صله الله علیه و آله ان یتوب گفته اند عائشه ذکر وعید کرد  
 زیرا که بدان عالم بود و ما عمل بر خبر او در تحریم میکنیم هر چند قائل باین  
 وعید نباشیم چه این حدیث نزد ما بنجر واحد رسیده است و تحت ایقوم  
 آنست که وعید از امور علمیست ثابت نمیشود مگر با آنچه افاده علم فرماید و  
 نیز چون کاری باشد که در عمل آن مساعی اجتهادست فاعلش را وعید ملحق  
 نگردد و بر قول ایشان احادیث وعید در تحریم افعال مطلقاً در مورد  
 احتیاجست اما ثبوت وعید هماندم می تواند شد که دلالتش قطعی باشد  
 و ازین وادیست احتیاج اکثر علماء بقراآت که از بعض معاصیه بیست  
 یا آنکه آن قراآت در مصحف عثمان رضی الله عنه نیست چه این قراآت متضمن  
 عمل و علمست گو خبر واحد صحیح باش و لهذا بدان در اثبات عمل احتیاج  
 کرده اند اگر چه اثبات قرآن بدان نموده بنا بر آنکه از امور علمیست

و وعید از امور علمیست

نقل کتاب و دین خدا بسیار و بشمارست و هرگز جائز نیست بر امت که آن  
 چیز که محتاج است بسوی نقل ساجت عامه و چون منقول نشد منقل عام  
 همچو نماز ششم و سوره هاس و دیگر که شیعہ بدان قائل اند مثلاً بن یقین  
 معلوم کردیم عدم آنرا و باب وعید ازین باب نیست زیرا که واجبست  
 در هر وعیدیکه بر کار رسیده که منقل متواتر منقول گردد چنانکه واجب  
 نیست در حکم آن فعل و از اینجا ثابت شد که احادیث متضمنه وعید واجب  
 العمل است در مقتضیاتش باین اعتقاد که فاعلش متوعد علیه است بآن وعید  
 لکن بحقوق وعید بوسی متوقف باشد بر شروط و آنرا موافق است و این  
 قاعده آشکار و ظاهریست و بامثله از آنجمله آنست که از آنحضرت صلعم  
 رسیده که فرمود لعن الله اکل الربا و موكله و شاهده و مكاتبه و هم  
 صحیح شده است بغير كی که ارشاد کرد فرمود شده و وصاع را بیک صاع  
 دست بدست که انه عین الربا چنانکه گفته البر بالبر الا لها و لها الحدیث  
 و این موجب دخول هر دو نوع ربا که ربا بے فضل و ربا بے نسیم  
 باشد در حدیث است و کسانی که قول نبوی صلعم ان الربا فی النسیه اینست  
 رسیده ببع و وصاع را بیک صاع یا بید حلال داشته اند مثل ابن  
 عباس و اصحاب ارضی الله عنه همچو ابی اشعث و عطاء و طائوس و سعید  
 بن جبیر و عمره و غیر هم از اعیان اهل مکرمه که صفوه است اندک  
 و علمای پس بیچ مسلمان را نمی رسد که اعتقاد کنند بآنکه یکے رابعینہ از ایشان  
 یا از کسیکه بر قدم ایشان رفته بر وجهی که تقلیدش روا باشد لغت  
 آکل ربا رسیده چه ایشان این کار را بتاویل سالی فی الجمله بر روی  
 کار آورده اند و همینست حال منقول از طائفه فضلاء اهل مدینه منوره

و احادیث و عید و ربا

بران فعل چه اگر اعتقاد نقض عقوبت کند می تواند که دران اعتقاد  
 مخفی شود و همچنین اگر اعتقاد بران زیادت عقبت نفیاً یا اثباتاً  
 ندارد گاه باشد که درین اعتقاد هم مخفی افتد و این خطا آن فعل  
 را در نظرش سبک و آسان و همان گرداند و باین برگردد و دران  
 بیفتد و مبتلا شود و مزاور عقوبت افزون و زاید گردد اگر آن  
 عقوبت ثابت است یا سبب استحقاق آن عقاب بوسه قائم شده است  
 و درین هنگام خطا است که بر هر دو تقدیر در اعتقاد است یکله تقدیر عقاب  
 و عید دیگر تقدیم عدم او برابر است و نجات از عذاب بر تقدیر اعتقاد  
 و عید اقرب است پس بهین تقدیر اولی باشد و بهین دلیل عامه علمای دلیل  
 حاضر را بر دلیل بیخ ترجیح نماده اند و بسیاری از فقهاء سالک طریقه قضایا  
 در بسیاری از احکام بر بنا بر این معنی سالک شده و اما احتیاط در فعل پس  
 منشی فی الجمله گو یا مجمع علیه عقلاست و چون خوف او از خطا بنفی اعتقاد  
 و عید مقابل خوف او از خطا در عدم این اعتقاد شود و دلیل موجب عقاب  
 و نجات حامله برین اعتقاد و دلیل سالم از معارض باقی می ماند و نتوان  
 گفت که عدم دلیل قطعی بر وعید دلیل بر عدم و عید است همچو عدم خبر  
 متواتر بر قرأت زانده بر آنچه در مصحف است زیرا که عدم دلیل دال  
 بر عدم مدلول علیه نیست و هر که قاطع است بنفی امری از امور علیه بنا بر  
 عدم دلیل قاطع بر وجوب آن چنانکه طریقه طائفه از متکلمان است و  
 مخفی است بخطا، بین لکن چون بدانیم که وجودش مستلزم وجود دلیل  
 قطعی است و معلوم کردیم که دلیل نیست یقین نمودیم بعدمش مستلزم  
 چه عدم لازم دلیل است بر عدم لزوم حالانکه دانسته ایم که دوامی بر

ان احتیاط و فعل و نتوان گفت

و می بیند است که فروختن حی حرام است و مانع نشد عمر را علم او بعد  
علم وے از آنکه بیان جزاء این ذنب کند تا وے و غیر وے بعد  
از رسیدن علم تا وے باز مانند همچنین جناب رسالت صلعم عاصر  
و معصرا لعنت نموده و بسیاری از فقهار عصر عنب از بر اے غیر  
جائز گفته اند گو میدانست باشد که نیت غیر آنست که انگور مذکور را  
باده خواهد گرفت و این حدیث که گزشت نص است در لعن عاصرا و وجود  
علم با آنکه حکم در حق معذور متخلف است بسبب مانع و همچنین در چند حدیث  
صحیح لعن واصله و مستوصله آمده و بعض فقهار این را صرف نکرده داشته  
اند و آنحضرت صلعم فرموده ان الذی یشرب فی اینة الفضة انما  
یججر فی بطنه نار جهنم و از فقهار کسے است که این را مکره تنزیهی گفته  
و لذلک قوله صلعم اذ التقى المسلمان بسيفهما فالقاتل والمقتول فی  
النار که عمل برین حدیث در تحریم قتال مومنین بغیر حق واجب است  
و ما معلوم داریم که اهل جمل و صفین زمار در نار نیستند زیرا که  
ایشان را عذر قتل و ایل بود و در قتال و صفاتی هست که مانع است از  
عمل بر مقتضای این حدیث و در حدیث صحیح آمده ثلاثه لا یکلمهم الله و  
لا ینظر الیهم یوم القیامة و لا یرکبهم و لهم عذاب الیم رجل علی فضل  
ما عیننه ابن السبیل فیقول الله له الیوم امعک فضلی کما منعت ما لم  
تقل یداک و رجل با یم اماما لا یمایعه الا لدینا ان اعطاها مرضی و ان  
لم یعطه سخط و رجل حلف علی سلة بعد العصر کاذبا لقد اعطی بها  
اکثرها اعطی و این وعید بزرگ است در حق مانع از آب زائد با آنکه  
طائف از علما تجویز کرده اند منع فضل ما پس این خلاف مانع از اعتقاد

در باره ایتان معاش با آنکه ابوداؤد از آنجناب صلعم روایت نموده  
 که وے فرموده من اتی امراًة فی جبهاتها فها کافر با نزل علی محمد و درینجا  
 نمی رسد که سلمانی با ستمش بر دازد و گوید که فلان و فلان کافر بود  
 با نچه بر آنحضرت صلعم فرود آمده است و همچنین از آنحضرت صلعم ثابت شده  
 که لعنت کرد در خمر برده کس که آنها عاصم خمر و معقر و شارب و غیر ایشان اند  
 و فرمود کل شئی اب اسکر فهو خمر و فرمود کل مسکر خمس عمر بر منبر نبوی صلعم  
 خطبه کرد و در میان مهاجرین و انصار ارشاد نمود الحمد ما خلا صد  
 العقل و او تعالی تحریم خمر نازل کرد و سبب نزولش آن بود که در  
 مدینه باده میخوردند و جز نفع شرابی دیگر نزد ایشان نبود و شراب  
 انگور نداشتند و مردم چند از افاضل امت در علم و عمل از اهل  
 کوفه اعتقاد دارند که نیست خمر مگر از انگور و آنچه جزاوست از بنید  
 عنب و تمر و غیره حرام نیست مگر مقدار یک سکه آرد و هر چه را حلال  
 اعتقاد کردند بیا شامیدند و درینجا نمی رسد که بگویند که این باد  
 خواران مندرج اند زیر این وعید که گزشت بنا بر عذر یک ایشان  
 راست و بدان تاویل حدیث کرده اند یا بنا بر موانع دیگر و همچنین  
 نمی رسد که گفته آید که آن شراب که ایشان خوردند خمر نیست که  
 شاربش ملعون است زیرا که ناگزیر است از دخول سبب قول عام  
 اندران و در مدینه خمر عنب نبود و آنحضرت صلعم لعنت کرده است بر  
 بائع خمر حالانکه بعض اصحاب او باده فروشی کردند تا آنکه این ماجرا  
 بعمر رضی الله عنه رسید فرمود قاتل الله فلانا العیلم ان رسول الله  
 صلعم قال لعن الله الیهود حومت علیهم الخوم فباعوها و اكلوا ثمنها

لعنة الله والملائكة والناس اجمعين لا يقبل الله منه صرفا ولا عدلا  
واین حدیث صحیح است و حکم کرد که ولد فراش راست و این حکم از احکام  
مجمع علیهاست و اما میدانیم که هر که منتب شد بسوی غیر آب که صاحب  
فراش است و در داخل است در کلام رسول خدا صلوات الله علیه بآنکه تعیین آمدی  
باین وعید از غیر صحابه جائز نیست تا بصحابه چه رسد پس میتوان گفت که  
این وعید لاحق بفلان است چه ممکن است که قصار بنوت صلوات الله علیه و حکم رسالت  
بآنکه ولد فراش راست بایشان نرسیده و اعتقاد کردند که ولد لک  
راست که مادرش از و سه جلی گشته و محل سمیه مادر زید ابوسفیان  
ست زیرا که انیستم حکم بر بسیاری از مردم مخفی میباید لایسما قبل از  
انتشار سنت بآنکه عادت جاهلیت همچنان بود یا جز آن از موانع مانع  
مستقنا و وعید آنست که حسنائی بکند که محوسیات نماید و غیر ذلک در  
این باب واسع است در آن مجمع امور محرمة بکتاب و سنت می درآید  
و میکه بعض اعیان است را اوله تحریم نرسیده باشد و آنرا استحل  
کرده است یا اوله دیگر نزد ایشان معارض آن رسیده و آنها را  
روحان دیدند از راه اجتهاد درین ترجیح بحسب عقل و علم خود چه تحریم  
را احکام است از تا نیم و ذم و عقوبت و فسق و جز آن لکن آنرا شرط  
و موانع نیز هست گاهی تحریم ثابت باشد و این احکام منقحی بود بنا بر  
فوات شروط یا وجود موانع یا آن خود تحریم منقحی باشد و در حق نیکس  
با وجود ثبوتش در حق غیر او و تردید کلام بآن جهت کردیم که مردم را  
درین مسئله دو قول است یکی که قول عامه سلف و فقهاء باشد آنست  
که خدا را یک حکم است و هر که برخلاف آن رفته با جهل و سائغ و سه غلطی

تحریم این امور نیست در حالیکه متجسّم بدینیم و نه آمدن حدیث مانع ماست  
 از آنکه اعتقاد کنیم که تناول دران مغذ و رست این وعید لا حول و  
 اید و نشود و فرمود آنحضرت صلعم لعن الله المحلل والمحلل له و این حدیث  
 صحیح است و بغیر یکوجه از وی صلعم و از اصحابی مروی گشته با آنکه  
 طائفه از علماء نکاح محلل را مطلقاً درست داشته اند و بعضی از ایشان  
 تمییزش نزد عدم اشتراط تحلیل در عقد کرده اند و اعذار ایشان درین  
 باب معروف است چه قیاس اصول نزد اول آنست که نکاح باطل نشود  
 بشرط چنانکه باطل نمیشود و بجهات احد العوضین و قیاس اصول نزد  
 ثانی آنست که عقود مجعوله از شروط معتزله میفرایند حکام عقود نیست و  
 قائل این قول را حدیث مذکور نرسیده و همینست ظاهر زیرا که  
 کتب مقدمه ایشان متضمن این حدیث نیست و اگر بایشان می رسید  
 ذکرش میکردند و بدان اخذ می نمودند یا از ان جواب میگفتند یا  
 این حدیث بایشان رسید و تا ویش کرده اند یا اعتقاد ننش نموده  
 یا نزد ایشان کدام معارض او بوده است و ما میدانیم که مثل ایشان  
 را این وعید نمی رسد اگر فعل تحلیل را با اعتقاد حل او برین وجه کرده  
 اند و این مانع ما از ان نیست که تحلیل را سبب این وعید انگاریم اگرچه  
 در حق بعض اشخاص بنا بر فوات شرط با وجود مانع متخلف شده است و  
 همچنین استلحاق معاویه زید بن ربیع را که مولود بر فراش حارث  
 بن کلهه بود و چه ابوسفیان میگفت که زید از نطفه اوست با آنکه رسول  
 خدا صلعم گفته است من ادعی الی غیر ابیه و هو یعلم انه غیر ابیه فالجنة  
 علیه حرام و فرمود من ادعی الی غیر ابیه ان تولی الی غیر موالیه فعلیه



این فعل محرم را از مجتهدین ذم محلل و فاعل و عقوبت آن حرام لاحق  
 شود یا نه اگر گویند لاحق میشود یا گویند لاحق نمیشود بهر حال این تحریم  
 ثابت است در حدیث و عید اتفاقاً و عید ثابت در محل خلاف است  
 علی ما ذکرناه من التفصیل بلکه عید بر فاعل آمده و عقوبت محلل حرام  
 در اصل اعظم تر از عقوبت فاعل اوست بدون اعتقاد و چون جائز  
 شد که تحریم ثابت باشد در صورت خلاف و محلل مجتهد را عقوبت  
 احلال آن حرام لاحق نشود زیرا که دس در آن معذور است پس  
 عدم لحوق و عید آن فعل بفاعل اولی و احری است و چنانکه دخول  
 مجتهد زیر حکم این تحریم از ذم و عقاب و جز آن لازم نیامده  
 همچنین دخول اوزیر حکم و عید لازم نمی آید چه نیست و عید مگر نوعی  
 از ذم و عقاب پس اگر دخول اوزیر این جنس جائز باشد پس آنچه  
 جواب از بعض انواع اوست همان جواب از بعض دیگر است و فرق  
 بقوت ذم و کثرت آن یا شدت عقوبت و خفت آن مغنی نیست زیرا که  
 معذور در قلیل ذم و عقاب درین مقام همچو معذور در کثیر اوست  
 چه مجتهد را نه قلیل آن لاحق میشود نه کثیر آن بلکه آنچه لاحق حال او میشود  
 ضد این معنی است که اجر و ثواب باشد و دوم آنکه حکم فعل جمع علیه باشد  
 یا مختلف فیه بنا بر امور خارجیه از فعل و صفات فعل و این امور اضافی  
 هستند بحسب عروض عدم علم و بحسب لفظ عام که مراد بدان خاص باشد  
 بعض اهل علم پس لابد است از نصب دلیل دال بر تخصیص خواه مقرر باشد  
 بخطاب نزد کسیکه تاخیر بیان را جائز ندارد و خواه موسع باشد در  
 تاخیر تا حین حاجت نزد جمهور و شک نیست که مخاطب بدان در عهد است

معذورست یا مجور بیک اجر و برین تقدیر این فعل که متا و ل بعینه  
 آن فعل را سجا آورده حرام است لکن اثر تحریم بر وسه مترتب نمیشود  
 بنا بر عفو خدا از وسه لایکلف الله نفساً الا وسعها و دیگر آنکه این کار در  
 حق وسه حرام نیست بنا بر عدم بلوغ دلیل تحریم تا او هر چند که در  
 حق غیر وسه حرام باشد پس نفس حرکت این کس حرام نبود و این  
 خلاف متقارب است مثابه اختلاف در عبارت و ممکن است که این چنین  
 در احادیث و عید نیز گویند نزد مصادفت محل خلاف چه اهل علم مجمع اند  
 بر احتیاج باین احادیث در تحریم فعل متوعده علیه خواه محل وفاق باشد  
 یا خلاف بلکه اکثر احتیاج با استدلال بدان در موارد خلاف میرود  
 لکن در استدلال بدان بر وعید وقتی که این احادیث قطعی نباشد  
 اختلاف کرده اند علی ما ذکرناه اگر گویند چرا گفتید که احادیث و عید متنازل  
 محل خلاف نیست بلکه متنازل محل وفاق است و هر فعل که فاعلش بران  
 ملعون است یا متوعده بفضب یا عقاب محمول باشد بر فعلی که اتفاق است  
 بر تحریم آن تا بعض مجتهدین درین وعید نزد اعتقاد تحلیل آن فعل  
 داخل نشوند بلکه معتقد ابلغ است از فاعل چه آمر فاعل همان معتقد است  
 و معتقد را وعید لعن یا غضب بطریق استلزام لاحق شده گوئیم خوب  
 ازین سوال بچند وجه است یک آنکه نفس تحریم ثابت است در محل خلاف  
 یا ثابت نیست پس اگر هیچگاه ثابت در محل خلاف نیست لازم آید که حرام  
 نباشد مگر آنچه اجماع کرده اند بر تحریم آن و هر چه در تحریمش اختلاف  
 است حلال باشد و این مخالف اجماع امت و معلوم البطلان است باضط  
 از دین اسلام و اگر ثابت است اگر چه در یک صورت باشد پس مستحل

در  
 این  
 باب

ن

ازین احادیث احتجاج کنند مگر بعد از علم آنکه امت اجماع کرده است بر آن  
 صورت و درین هنگام صدر اول را جائز نباشد که بآن احادیث  
 احتجاج نمایند بلکه هر که آنرا از زبان رسالت گوش کرده است و از دین  
 نبوت صلعم شایسته ویرانیز احتجاج بدان جائز نبود و بر هر که مثل  
 این حدیث گفتند واجب است که بران عمل نکند اگر چه بسیاری را  
 از علما عامل هم بران یافته باشد و معارض آن ندانسته مگر وقتیکه بحث  
 کند از آنکه در اقطار ارض کس هست که خلاف آن نموده چنانکه احتجاج  
 در سلسله اجماع جائز نیست مگر بعد از بحث تمام و درین هنگام کارخانه  
 احتجاج بحدیث رسالت صلعم بجز خلاف یک از مجتهدین از هم بیفتد و قول  
 یک مطلق کلام رسول صلعم نشود و حال آنکه موافقتش با قول رسول صلعم  
 متفق است و چون این یک کس خطا کند خطا او مطلق کلام نبی پناه  
 صلعم گردد و آئین همه باطل است بالفرض و اگر گویند که احتجاج بحدیث  
 نیست مگر بعد علم باجماع پس دلالت نصوص موقوف آید بر اجماع و  
 این خود خلاف اجماع است و درین صورت نصوص رایج دلالت باین  
 نمی ماند چه معتبر اجماع است و نفس عدیم التأثير آمد و اگر گویند احتجاج  
 بحدیث میشود مگر آنکه وجود خلاف معلوم شود پس قول یک از امت  
 مطلق دلالت نص آید و این نیز خلاف اجماع است و بطالانش باصطفا  
 اند دین اسلام معلوم پنجم آنکه در شمول خطاب اعتقاد جمیع امت از  
 براس تحریم شرط است یا اعتقاد علما مکتفی است اگر نخستین است استدلال  
 بر تحریم با حدیث و عید جائز نیست تا آنکه بدانیم که همه امت تا آنکه  
 نتوانند یا بندگان بودای بعیده و در آیندگان در اسلام از دین قریبه

صلح محتاج بودند بسوی معرفت حکم خطاب پس مراد بلفظ عام در لعنت اگر  
 را باو محل و نحوها اگر جمع بر تحریم اوست و معلوم نمی تواند شد مگر بعد  
 موت جناب نبوت صلوات در جمیع افرادش تکلم کرده است در این صورت  
 لازم آمد که آنحضرت صلوات تاخیر بیان کلام خود فرمود تا آنجا که جمیع است  
 در جمله افرادش کلام کند و این جائز نیست سوّم آنکه خطاب امت باین  
 کلام از برای آنست تا امت مرام را شناخته از ان اجتناب ورزد  
 و در اجماع خود دستند شود بسوی آن و در نزاع با یکی خود بدان  
 احتیاج کند پس اگر صورت مراده پیشتر باشد که بران اجماع کرده اند  
 فقط باید که علم بر ادموقوف باشد بر اجماع و احتیاج بدان قبل از  
 اجماع صحیح نبود پس مستند نباشد بر اجماع چه مستند اجماع را واجب  
 است که مستدرم بود بران و تاخرا و از ان ممتنع باشد که مفسی است  
 بسوی و قور باطل چه درین هنگام اهل اجماع را استدلال بحديث  
 هیچ صورت ممکن نشود تا آنکه دریا بند که همان صورت مراد بوده است  
 و تمیّد اند که آن صورت مراد است تا آنکه اجماع کنند پس استدلال  
 موقوف باشد بر اجماع یک پیش از و سه بود و اجماع موقوف باشد بر  
 استدلال لیکه قبل اوست و گفته که مستند ایشان حدیث بود و سه موقوف  
 باشد بر موقوف علی نفسه و وجودش ممتنع بود و در محل خلاف محبت  
 نکرد و زیرا که وارد نشده است و این معطل کردن حدیث است از  
 دلالات بر حکم در محل وفاق و خلاف و این مستلزم آنست که هیچ  
 شیئی از نفوس که در ان تعلیظ بر کدام کارست افادۀ تحریم آن کار  
 نکنند و این باطل است قطعا چهارم آنکه این معنی مستلزم آنست که هیچ شیئی

این جاہل دران انباز و شریک او نیست پس این جاہل و این  
 مجتہد ہر دو شریک اند در عفو و مفرق اند در ثواب و وقوع عقوبت  
 بر غیر ستمی محتج است جلیل باشد یا حقیر پس لابد است اخراج این محتج  
 از حدیث بطریقیکہ شامل ہر دو قسم باشد ششم آنکہ بعض احادیث  
 و وعید نص است در صورت خلاف اشل لعنت محلل و بعض اہل علم  
 میگویند کہ این کس آثم نیست در بیچ حال بنا بر آنکہ آن تحلیل رکنی  
 در عقد اول نبوی بیچ صورت تا آنکہ توان گفت کہ ملعون شد  
 با اعتقاد و وجوب و فاعل تحلیل پس ہر کہ اعتقاد کرد کہ نکاح اول صحیح است  
 اگر چہ شرط باطل شد وزن حلال است ثانی را وی آن ثانی را  
 از آثم مجرد ساختہ بلکہ محلل را نیز ہمچنین زیراکہ وے یا ملعون است  
 بر تحلیل یا بر اعتقاد خود کہ بوجوب و فاعل بشرط مقرون بعقد دارد  
 فقط یا بر ہر دو تقدیر پس اگر اول است یا ثانی غرض حاصل شد  
 و اگر ثانی است پس ہمین اعتقاد موجب لعنت است خواہ انجا تحلیل باطل  
 شد یا نشد و درین ہنگام انجی در حدیث مذکور است سبب لعنت  
 نشد و وے متعرض سبب لعنت نگردیدہ و این باطل است باز این  
 معتقد وجوب و فاعل اگر جاہل است خود بروے لعنت نیست و اگر عالم  
 است بعدم وجوب آن پس محال است کہ معتقد وجوب شود مگر آنکہ  
 مراغم رسول صلعم گردد پس کافر شود و معنی حدیث عود کند بسوے  
 لعنت کفار و کفر را اخضاصی بانکار این حکم جزئ نیست کہ مختص  
 باشد بہ ان نہ بغیر او و آیین بمنزلہ کہے است کہ میگوید لعن اللہ من  
 کذب الرسول فی حلقہ بان شرط الطلاق باطل فی النکاح باز اینکلام

هم اعتقاد دارند بر آنکه این فعل محرم است و این رایج سلمان بلکه  
عاطل نگوید چه علم باین شرط متعذر است و اگر اعتقاد علما را مکتفی گویند  
گفته آید که شما اجلع علما را شرط کرده اید از برای حذر از شمول  
و عید بعض مجتهدین هر چند که محلی باشد و این بعینه موجود است در  
سبکه دلیل تحریم را از عامه نشنیده زیر که معذ و ر شمول لعنت آن  
فعل بچو معذ و ر شمول لعنت این فعل است و آئین التزام لازم نمی آید  
که چنین گویند که این کار از اکابر است و فضلا صدیقین آمده است  
و این فعل از اطراف آن است بوده چه افتراق این هر دو باین وجه  
مانع از اشتراک این هر دو درین حکم نیست زیرا که او تعالی چنانکه  
مجتهد را نزد خطای بخشد جاہل را نیز دم تصور مغفرت می فرماید و او  
تعلم ممکن نشد بلکه آن مفسده که یک را از عامه بفعل محرم که تحریمش نمیدان  
و تحریم آن نتوانست بسیار کمتر از مفسده ایست که ناشی شده است  
از احلال بعض ائمه محرم شارع را و دے عالم است به تحریم آن و تحریم  
ممکن نشد و لهذا گفته اند پیر بیزید از نفرض عالم که چون و س بلغزد  
عالمی و جهانی بلغزد و ابن عباس گفته دیل للعالم من الاتباع و چون  
این خطا معفو باشد با وجود عظم مفسده ناشیه از فعل او پس اگر عفو  
از دیگر با وجود خفت مفسده فعل او صورت گیرد اولی تر است از  
افتراق هر دو بوجه دیگر است و آن این است که انیکس اجتهاد کرد و باین  
خود چیز بگفت و او را از نشر علم و احیاء سنت چیزیست که این  
مفسده در آن منفر میشود و حق تعالی میان این هر دو باین وجه  
فرق فرموده و مجتهد را بر اجتهاد او و عالم را بر علم او ثوابی بخشیده

نفسده عام است از مفسده خاص

والمنفق سلعة بالخلف الكاذب با آنكه طائفه از علما ميگويند كه جز و اسباب  
از براسه خيلا مكر و ده ست نه حرام و همچنين قول و صلعم لعن الله الصلعة  
و الموصولة و اين از اصح اعاديش است و در وصل شعر خلاف معرون  
ست و كذلك قوله صلعم ان الذين ليثوب في ابيته الفضة انما يجوز و بطنه  
نار جهنم و بعض علما اين را حرام نميدانند بهنتم آنكه واجب عموم قائم  
ست و معارضن مذكور صالح تعارض نيست چه غايش آنست كه گويند  
عمل آن بر صورت وفاق و خلاف مستلزم دخول بعض غير مستحق  
لعن اندران ست پس گفته آيد كه چون تخصيص برخلاف اصل ست  
كثير هم برخلاف اصل باشد و هر كه معذور ست بجهل يا با جهاد يا تقليد  
و ستمنه است از اين عموم با آنكه حكم شامل غير معذورين ست همچو شمول  
آن از براسه صور وفاق زيرا كه اين تخصيص قليل ترست پس اولي تر  
باشد بهنتم آنكه چون لفظ را بر معني محل كنيم شفعن باشد ذكر سبب لعن  
و حكم از ستمنه بنا بر مانع متخلف ماند و شك نيست كه هر كه وعده كرد و اعيد  
نمود بر دس لازم نيست كه هر كه وعده يا وعيد در ماحق و ستمنه شده  
ست او را ستمنه كند بنا بر معارضن پس كلام باري باشد بر نهانج صواب  
مكر و قتيه كه لعن را بر فعل جمع على التثنية نرود و اريم يا سبب لعن همان  
اقتفا و مخالف اجماع باشد و سبب آن لعن در حديث غير مذكور بود و با آنكه  
اين عموم را چاره نيست از تخصيص نيز و چون تخصيص لا بد آمد بر هر دو  
تقدير پس التزامش بر اول اولي ترست بنا بر موافقت وجه كلام و  
خلوا و از اصرار فهم آنكه موثبات همين نفى تناول لعن ست مر معذور  
را و گزشت كه مقصود از اعاديش و عدي بيان اين معني ست كه آنفعل

عام است بعموم نقلی و معنوی و هو عموم مبتدئ و حمل مثل این عموم  
 بر مورد زنا و دره جائز نیست زیرا که کلام مذکور باز خود میکند همچون اول  
 ماول قول آنحضرت را صلعم ایما امرا انما تلکت نفسها من غیر اذن و لیها  
 بر مکاتبه و بیان ندرتش این است که مسلم جاہل داخل نمیشود و در حدیث  
 و مسلم عالم بعید و موجب و فایان شرط اشتراطش باقتقاد و موجب وفا  
 بدان نمیکند مگر آنکه کافر باشد و کافر نکاح اسلام نمیکند مگر آنکه نافر  
 باشد و صد و رشتل این نکاح برین وجه از آن زنا و درات است اگر  
 گویند که مثل این صورت نزدیک نیست که بدل شکم گردد و گوئیم قائل  
 صادق است و ذکر دلائل کثیره اش در غیر این موضع کرده ایم بآنکه  
 این حدیث قصد محلل قاصد میکند اگر چه اشتراطش نکرده و همچنین  
 و عید خالص از لعنت و ناز و جز آن در جاها مخصوص آمده با وجود  
 خلاف در آن مثل حدیث ابن عباس مرفوعا لعن من ذوات القبور  
 و المتخذین علیها المساجد و السجود ترندی گفته این حدیث حسن است  
 و بعضی رخصت داده اند در زیارت نساء و بعضی آنرا مکروه گفته  
 و حرام نساخته اند و حدیث عقبه بن عامر از آنحضرت صلعم لعن الله الذین  
 یأتون النساء فی محاشن و حدیث انس یرفعه الجالب مردی و المتکثر  
 ملعون و حدیث ثلاثه لا یکلهم الله و لا یظروا لیهم یوم القیامة الخ پیشتر گذشت  
 و در آن ذکر مانع از فضل ما است و بالغ غم را لعنت کرده حال آنکه بعض  
 متقدمین آنرا فرخته اند و بفریک وجه مرفوعا مردی شده من جز  
 از آنرا بخلاص لعن الله الله یوم القیامة و فرود ثلاثه لا یکلهم الله و  
 لا یظروا لیهم یوم القیامة و لا یرکبهم و لهم عذاب الیم المسبل و المنان



معرفت حق و دوران تقصیر نماید معذور نباشد چنانکه در مردم کسی باشد که آن  
 کار میکند و وے غیر مجتهد است با اجتماع دیکه بیع اوست یا غیر مقلد است بتقلید بیع  
 پس درین قسم قیام سبب و وعید بدون این مانع خاص باشد و فاعلش متعرض  
 و وعید است و وعید لاحق اوست مگر آنکه مانعی دیگر از توبه یا حسنات ماحی او  
 شود و ادغیر ذلک باز در اینجا کارے مضطرب است که گاهی انسان اجتماع یا  
 تقلید خود را مباح کند آن فعل گمان میکند و دوران گاهی مصیبت است  
 و گاهی خطی و لکن دیکه تحریر حق کند و اتباع هومی صادق وے از آن  
 نباشد و لا یكلف الله نفسا الا وسعها و جهتم آنکه بقا این احادیث بر مقتضای اقتر  
 مسلم و دخول بعض مجتهدین زیر وعید است اگر چه بر هر دو تقدیر لازم آید  
 یعنی حدیث سالم است از معارض پس عمل بر آن واجب باشد باینکه نیست  
 که بسیاری از آنکه تصریح کرده اند بآنکه فاعل صورت مختلف فیها ملعون است  
 منهم عبد الله بن عمر رضی الله عنهما و سے را بر رسیدند از کسیکه بزنی گرفت  
 زن را تا ملاش سازد و زن این ماجرا ندانست و نه زوج او پس گفت  
 که این سفاح است نکاح نیست لعن الله المحل و المحل له و این محفوظ است از و  
 رضی الله عنه بغیر کیوجه و جهتم محفوظ است از غیر و سے منهم الامام محمد بن حنبل  
 چه و سے گفته است که چون اراده اعلان کرد محمل شد و محمل ملعون است و  
 این منقول است از جماعات ائمہ در صورت کثیره از صور خلاف در غیر و را و غیر بما  
 پس اگر لعنت شرعی و جز آن از وعید تناول نمود مگر محل وفاق را لازم  
 آید که ایشان لعنت کردند که را که لعنت کردن بروے جائز نیست پس  
 مستحق باشند وعیدے را که در غیر یک حدیث آمده است مثل قوله مسلم  
 لعن المسلم لقتله وقوله فیکر و لا عنه ابن مسعود سباب المسلم فسوق و قتاله کفر

سبب این عقوبت است پس تقدیر چنین باشد که این فعل سبب لعن است اگر گویند  
 که اگر چه ازین معنی لازم نمی آید تحقق حکم در حق هر کس لکن سبب لازم می آید  
 و قیام سبب را چون حکم تابع نشود محذور می نیست و در ماضی تقدیر کرده ایم  
 که ذم لاحق حال مجتهد نمی شود تا آنکه میگوئیم که محل حرام اعظم است در انحراف  
 از فاعل او و معذور معذور است اگر گویند که سبب نیست زیرا که فاعل  
 حرام یا مجتهد است یا مقلد او و هر دو از عقوبت خارج اند گوئیم جواب بپنجه و سبب  
 سبب آنکه مقصود در اینجا بیان این امر است که این فعل مقتضی آن عقوبت است  
 خواه فاعلش یافته شود یا یافته نشود و چون فرض کنند که آنرا فاعل نیست  
 و حال آنکه شرط عقوبت در آن منفی است یا ماضی بدان قائم است پس این  
 معنی در محرم بودن آن فعل قاجار نبود بلکه ما میدانیم که آن فعل محرم است تا هر که  
 را تحریمش بین گذشته است از آن پرهیز کند و فاعل آنرا از طاعت خدا قیام  
 عذر باشد و این بدان ماند که صفات حرام اند اگر چه مکرر میشوند باجتناب  
 کبار و همین است شان جمیع محرمات مختلف فیها که بیان جرم بودن آن نموده می آید  
 گو فاعل آن از راه اجتهاد یا تقلید معذور داشته شود و این حال مانع  
 ما از اعتقاد تحریمش نیست دیگر آنکه بیان حکم سبب زوال شبهه مانع از حقوق  
 عقاب نیست چه عذر حاصل است با اعتقاد و مقصود نه بقا اوست بلکه مطلوب  
 زوال اوست بحسب امکان و اگر این امر نمی بود علم واجب نمیشد و ترک مردم  
 بر جهل بهتر میشد از براس آنها و ترک بیان دلائل سائل شبهه بهتر از  
 بیانش میشد ستوم آنکه بیان حکم و وعید سبب ثبات مجتنب است بر اجتناب  
 از آن و اگر چنین نمی بود عمل بر آن منتشر میشد چهارم آنکه این عذر عذر  
 نمی تواند شد مگر همراه عجز از ازاله آن ورنه و سبب انسان شکن شود از

عذر در فعل فاعلاً معذور بعد شرعی پس وعید به بیج حال متناول اوست  
و مجتهد معذور است بلکه ما جو پس شرط دخول در حق و سنی متقی است پس  
داخل نباشد خواه اعتقاد بقا حدیث بر ظاہر کند یا خلافی نماید که در آن  
معذور داشته میشود و هذا الزام مفعلاً مجتهد عنه الا الی وجه واحد  
و آن یک وجه این است که سائل گوید من مسلم میدارم که از علماء مجتہدین  
کے ہست کہ معتقد دخول مورد خلاف در فصول وعید است و ایضا میکنند  
بر مورد خلاف بنا بر این اعتقاد خویش لعنت میکند مثلاً کہے را کہ آن کار  
میکند لکن و سنی مخطی است درین اعتقاد بخطائے کہ در آن معذور است و ابر  
جی یا بد بر آن پس داخل نشود و در وعید کسیکہ لا عن بغیر حق است چه اعتقاد  
این وعید نزد ما محمول است بر لعن محرم بالاتفاق پس ہر کہ لعن محرم متفق  
علیہ کرد و سنی معترض شد وعید مذکور را بر لعن و چون لعن از موارد  
اختلاف است داخل نشود و در احادیث وعید چنانکہ فعل مختلف در محل  
و لعن فاعلش داخل نیست در احادیث وعید پس چنانکہ محل خلاف خارج  
شد از وعید اول بچنان خارج شد محل مذکور از وعید ثانی پس اعتقاد  
ما آنست کہ احادیث وعید در ہر دو جانب شامل محل خلاف نیست نہ در  
جواز فعل و نہ در جواز لعنت فاعل او خواه اعتقاد جواز فعل کنیم یا عدم  
جواز او تا بر ہر دو تقدیر لعنت فاعلش و لعنت لا عن فاعلش جائز نمیداریم  
و نہ فاعل و لا عن را داخل میگوئیم در حدیث وعید و نہ بر لا عن اغلاط  
سیکیم بہجو کسیکہ او را متعرض وعید بلکہ لعنت می بیند و این در بارہ کہے است  
کہ فعل مختلف فیہ بمثلہ مسائل اجہتا میکنند و ما معتقد خطائے و نیم در آن فعل  
چنانکہ اعتقاد خطائے بیج داریم زیرا کہ در محل خلاف سہ مقالہ است یکے قول

متفق علیها و عن ابی الدرداء انه سمع رسول الله صلم يقول ان الطعائین و اللعائین  
 لا یكونون یوم القیامة شفعاء و لا شهداء و عن ابی هریرة ان رسول الله  
 صلم قال لا ینفعی قهیدیق ان یتکون لعانا رواها مسلم و عن ابن مسعود یرفعه  
 لیس المؤمن بالطعان و لا بالعان و لا الفاحش و لا البذی رواه الترمذی و قال  
 حدیث حسن و در اثر دیگر آمده ست مامن رجل یلعن نبیاً لیس له باهل  
 الاجماعات اللغۃ علیه این ست و عید هاست که در باره لعن آمده تا آنکه گفته  
 اند هر که لعنت میکند چیز را که اهل آن نیست خود آن کس ملعون میشود  
 و این لعن فوق باشد و مخرج صاحب خود از مرتبه صدیقیت و شفاعت و  
 شهادت و حدیث متنازل کست که لعن غیر اهل ست پس وقتی که فاعل  
 مختلف فیه داخل درین نص نیست اهل آن نباشد و لعن او مستوجب این  
 و عید گردد و مجتهد اینکه دخول محل خلاف درین حدیث می بیند در خود  
 این و عید باشند و چون محذور ثابت ست بر تقدیر اخراج محل خلاف و  
 تقدیر ابقایش پس معلوم شد که آن محذور نیست و نه نافی از استدلال  
 بحدیث ست و اگر بریکه از هر دو تقدیر محذور ثابت نیست پس خود محذور  
 لازم نمی آید و این با نخبست ست که چون تلازم ثابت شد و معلوم گردید  
 که دخول ایشان بر تقدیر وجود مستلزم دخول ایشان بر تقدیر عدم ست  
 پس ثابت یک از دو امر باشد یا وجود ملزوم و لازم که آن دخول ملبثان  
 ست یا عدم لازم و ملزوم که آن عدم دخول جمیع ست چه نزد وجود ملزوم  
 وجود لازم لازم باشد و نزد عدم ملزوم عدم لازم لازم آید و این تقدیر و ابطال  
 سوال کافی و بسندست و لکن آنچه اعتقاد داریم آنست که واقع عدم دخول ایشان  
 بر هر دو تقدیر علی التقریر و وجهش این ست که دخول زیر و عید مشروط است بعدم

تحریمش جائز نباشد حالانکه مقتضی جوازش قائم است که آن احادیث  
لاعنه فاعل آن فعل باشد و علماء اختلاف کرده اند و رجوع از لعنت او و  
برین تقدیر دلیلی بر تحریم لغتش موجود نیست پس عمل بر دلیل مقتضی جواز  
لعن و س که سالم از معارض است واجب باشد و این حال مبطل سوال است  
چه دوران امر بر سائل از جهت آخری است و این دور دیگر نیامد مگر بافت  
که عامه نصوص مجرّمه لعن متضمن وعید است پس اگر استدلال بنصوص وعید  
بر محل خلاف جائز نبود استدلال بدان بر لعن مختلف فیه هم جائز نباشد  
کما تقدم و اگر گویند که ما استدلال می کنیم بر تحریم این لعنت باجماع گفته شود  
که اجماع معتقد است بر تحریم لعنت معین از اهل فضل و امانت موصوفین بر  
شناخته که در آن خلاف بوده است و گزشت که لعنت موصوفین مستلزم  
اصابت هر واحد از افرادش نیست مگر آنکه شرطها یافته شود و موانع از  
سیان بر خیزد حالانکه حال این چنین نیست و نیز سائل راجی توان گفت  
که چنانکه ادله داله بر منع عمل این احادیث بر محل خلاف مقدم گشته و اینجا  
نیز وارد میشوند و این ادله مبطل سوال مذکور اند درین مقام چنانکه  
مبطل اصل سوال اند و این نه از ان باب است که دلیل را مقدمه از  
مقدمات دلیل دیگر سازند تا آنکه با این همه تقویل میتوان گفت که این  
یک دلیل بیش نیست چه مقصود از ان بیان محذور منطوق است و آن بر  
هر دو تقدیر لازم می آید پس محذور نبود بلکه دلیل باشد که بر اراده  
محل خلاف از نصوص و بر نبودن محذور اندران دلالت نموده و بود  
دلیل بر مطلوب مقدمه که در آن دلیل مطلوب دیگر باشد مستنکر نیست اگرچه  
هر دو مطلوب متلازم باشند یا نه و هم آنکه علماء متفق اند بر وجوب عمل

بجواز دوم قول بحرم سحوق وعید ستوم قول بحرم خالی ازین وعید  
 شدید و مختار ما بین قول ثالث است بنا بر قیام دلیل بر تحریم فعل و تحریم  
 لعنت فاعل مختلف فیه یا اعتقاد این معنی که حدیث وارد در وقوع فاعل  
 و وقوع لاعن شامل این هر دو صورت نیست و سائل را توان گفت اگر  
 جائز داری که لعنت این فاعل از سائل اجتهاد باشد جائز است که بظن  
 نفوس بران استدلال رود زیرا که درین دم امان از اراده محل  
 خلاف از حدیث وعید نیست بلکه مقتضای اراده اش قائم است پس عمل بر آن  
 واجب باشد و اگر تجویز نمیکنی که از سائل اجتهاد باشد پس لعنش محرم بود  
 به تحریم قطعی و شک نیست که لاعن محرم به تحریم قطعی داخل است در وعید  
 وارد در حق لاعن هر چند که متناوالتی همچو کسیکه بعضی سلف صالح را لعن میکند  
 پس ثابت شد که دور لازم است خواه تحریم لعنت فاعل را مختلف فیه قطعی  
 دانند یا اختلاف را دران جائز دارند و این اعتقاد که ذکر کردیم داغ  
 استدلال بنصوص وعید بر هر دو تقدیر نیست و این بین و آشکار است  
 و نیز او را می توان گفت که مقصود ما باین وجه نه تحقیق تناول وعید  
 از براسه محل خلاف بلکه مقصود تحقیق استدلال بحديث وعید است بر محل  
 خلاف و حدیث مفید هر دو حکم است که تحریم و وعید باشد و آنچه تو ذکر  
 کرده آن متعرض نیست مگر نفی دلالت را بر وعید فقط و نیست مقصود بیان  
 مگر بیان دلالتش بر تحریم پس چون التزام کردی که احادیث متوعده  
 لاعن متناول لعن مختلف فیه نیست باقی نماند در لعن مختلف فیه دلیله بر  
 تحریم آن و لعن مختلف فیه که مادر صد و آنیم که تقدیم چون محرم نباشد  
 جائز خواهد بود و می توان گفت که هر گاه دلیله بر تحریش نایم نیست اعتقاد

وجز آن از آیات وعید قائل شویم یا بموجب قول و مسلم لعن امر  
 من شرب الخمر و عرق والدیه او من غیر ضارک الارض او لعن الله السارق  
 او لعن الله اكل الربا و مؤکله و شاهده و كاتبه او لعن الله لاوی الصدقة  
 و المقدی فیها او من احدث فی المدینه حدثا او من اوی محدثا فعليه  
 لعنة الله و الملائكة و الناس اجمعین او من جزا زاره بطراً لم ينظر الله اليه  
 يوم القيامة او لا یدخل الجنة من كان فی قلبه مثقال ذرة من کبر او من  
 غشنا فليس منا او من ادعى الی غیر ابيه او تولى غیر مواليه فاجنة عليه حرم  
 او من حلف علی یمین کاذبة ليقطع بها مال امرء مسلم لقي الله وهو عليه  
 غضبان او من احتل مال امرء مسلم بيمين کاذبة فقد اوجب الله له النار  
 و حرم علیه الجنة او لا یدخل الجنة قاطع رحم و جز آن از احادیث  
 و وعید قائل شویم یا عزیزیت که شخصی را از فاعلین این افعال معین کنیم و گوئیم  
 که این یمین را این وعید لاحق حال شده زیر که توبه ممکن است و همچنین  
 جز آن از سقطات عقوبت و جاز نیست که بگوئیم این کار مستلزم لعن سلیم  
 یا لعن امت رسول این مسلم یا لعن صدیقین یا صالحین است چه گفته میشود که  
 از صدیق و صالح چون بعض این افعال صا در میشود لابد است از مانعی  
 که منع میکند از حقوق و وعید با قیام سبب آن پس فعل این امور از کسیکه  
 آنها را صباح گمان میکند با جهاد یا تعلیه یا نحو آن غایتش این است که نوعی  
 باشد از انواع صدیقین که حقوق و وعید با ایشان محتف است بنا بر مانع چنانکه  
 حقوق و وعید بوسه محتف است بنا بر توبه یا ستمات ماحیه یا جز آن و آیین  
 سبیل است که سلوک آنها واجب است چه ما سوا سبیل دو طریق  
 خبیث است یکی قول بلحوق و وعید بهر فرد از افراد بعینه و دعوی این امر

ابر احادیث و وعید که اقتضای تحریم می کنند و جزین نیست که خلاف بعض  
 در عمل با عباد اوست در وعید با مخصوص فاما در تحریم پس خود در آن  
 خلافی معتد محسوب نیست و ما زان بعض علماء اصحابه و تابعین و فقهاء در  
 خطاب و کتاب احتجاج کرده اند بآن احادیث در موارد خلاف و غیره  
 بلکه چون در حدیث و وعید باشد این وعید ابلغ بود در اقتضای  
 تحریم چنانکه دلما می شناسند و گزشت تنبیه بر رجحان قول کسیکه عمل  
 میکند بدان در حکم و اعتقاد و وعید و این قول جمهور است و برین تقدیر  
 سوال مخالف جماعه در خورد قبول نباشد و دوازدهم آنکه نصوص وعید  
 از کتاب و سنت بسیار و بیشمار است و قول بموجب آن واجب باشد  
 بر وجه عموم و اطلاق بدون آنکه شخصی از اشخاص معین کرده آید و گفته  
 شود که آن ملعون است یا منضوب علیه یا مستحق نار لایما دیکه آن شخص  
 را فضائل و حسنات باشد چه سوائے پیغمبران هر که هست بدو صغائر  
 و کبائر هر دو جائز است با امکان این معنی که آن شخص صدیق یا شهید  
 یا صالح باشد زیرا که پیشتر گزشت که موجب ذنب گاه است از وی متحمل  
 میشود بتوبه یا استغفار یا حسنات ماحیه یا مصائب مکرره یا شفاعت مقبوله  
 یا محض مشیت رب و رحمت حق پس چون بموجب قول او تعالی ان الذین  
 یا کلون اموال الیتامی ظلما انما یا کلون فی بطونهم ناراً و سیصلون سعیرا  
 و قوله تعالی و من یعص الله و رسوله و یتعد حد و لا یدخله ناراً خالدا  
 فیها وله عذاب مهین و قوله تعالی و لا تأکلوا اموالکم بیکم با باطل الا  
 ان تكون تجارة عن تراضی منکم و لا تقتلوا انفسکم ان الله کان بکم رحیما  
 و من یفعل ذلک عدوانا و ظلما ف سوف نعصیه ناراً و کان ذلک علی الله یسیرا



والعمل فی خیر و عافیة لنا و لجمیع اخواننا المسلمین این ست آنچه در رفع ملام  
از ائمه اعلام ذکر کرده و خلاصه کلام درین مقام آنست که لعن و طعن جابلان  
در حق ائمه اسلام خواه از مقلدان در باره محمد ثانی باشد و خواه از متبعان  
در باره مجتهدان موجب بد و امرست یکے ترک تقلید ائمه و این ترک را موجب  
سوختن تارک در حق امام شناسند و مثل اوست طعن غیر مقلدان بر مقلدان  
در ترک عمل بحدیث صحیح که مخالف قول ائمه مجتهدین است و این را نیز منجر بسوی  
ائمه خود دانند و بران بنا رب و شتم مخالفان خود می نمایند دیگر طعن و  
لعن در باره فعل بعض افعال است که بران وعید آمده و صدور آن از بعض  
اینها معلوم است پس جواب از امر اول همان اسباب معذرت است که مذکور شده  
و نزد وجود اعدا هیچ یک را نیز سد که بزرگان دین را در شکوفه طعن و تشنیع  
کشد چه ایشان هرگز ترک عمل بحدیث از راه نفسانیت و عصیت و حمت جابلان  
نکرده اند چنانکه پس آیندگان ایشان بدون وجود اعدا صحیح و اسباب  
سائقه نمیکند و جواب از امر ثانی منع حقوق و وعید است بوجه مقدمه مذکوره  
درین کتاب بر وجه فصل خطاب و علی هذا جملة اکابر ملت اسلامیة مصون اند  
از طعن و لعن این جابلان بے خبر و سفاهت شوریده سر خواه ائمه اربعه مجتهدین  
باشند یا عصا به محدثین یا جماعه صالحه متصوفین یا طائفة دیگر از متقدمین  
خصوصاً آنانکه پیش از ما بعد سال جلوه گری بودند و زمانه خیر فزون ایشان  
را دریافته گویان دریاقت قلیل باشد خواه کثیر مثلاً امام اعظم ابوحنیفه کوفی  
رضی الله عنه که اول ائمه اربعه اهل اجتماع است و امام دارالجمه مالک بن انس  
و امام شافعی و امام احمد این هر چهار بزرگوار رضی الله عنهم اجمعین در قرن  
ثالث از توفیق هجرت شهود لما بانخیر بودند زیرا که وفات امام اعظم در سنه

مثلاً امام اعظم رضی الله عنه

یا رسول مختارست و آیین بدترست از قول  
می کنند و از قول معتزله و غیرهم و فساد این قول  
لین فساد معلوم است در غیر این موضع و دوم  
نصوص و دعوی این معنی که قول بموجوبیت سلام  
خلایف آن سپرده و این ترک بسوء ضلالت

الحق باطل کتابین می کشد که اخبار و رهبان خود را رباب گرفته اند  
و خدا را گزاشته زیرا که آنحضرت مسلم فرموده است لعیب و هم و لکن  
احلوا هم الحرام فاتبعوه و حرّموا علیهم الحلال فاتبعوه و این مضمنی  
بسوء طاعت مخلوق در معصیت خالق و نیز مضمنی است بسوء پیج عاقبت و  
سور تاویل مفهومی از فوایده قول او تعالی اطیعوا الله و اطیعوا الرسول  
و اولی الامر منکم فان تنازعتم فی شئی فردوا الی الله و الرسول ان کنتم  
تومنون بالله و الیوم الاخر فخذوا بحبله و احسن تاویلا و بسیار است که علماء  
اختلاف می کنند پس اگر هر خبر که در آن تعلیظ است مخالفی خلایف آن کند قول  
بتعلیظی که در آن حدیث است ترک کرده آید یا عمل بر آن مطلقا گذاشته شود  
و از این محد و رانچه اعظم تر از آن است یعنی وصف بکفر و بقرق از دین لازم  
آید و اگر این محد و رانچه اعظم تر از ما قبل نباشد بارے خود از آن کثرت است  
پس ناگزیر آمد که ایمان بتمام کتاب آریم و اتباع جمیع ما انزل الینامن مرینا  
نمائیم و آیین نگیریم که ایمان بعضی کتاب راست سازیم و بعضی آن کافر و منکر  
شویم و دلماے ما از برای اتباع بعضی سنت نرم نشود و از قبول بعضی حدیث  
بحسب عادات و ابواء بگریزیم و نفور گردیم که این معنی خروج است از راه راست  
بسوء راه منضوب علیم و راه ضالین و الله یوفی نعمنا لما یحببه و یرضاه من القول

فیوجد الرجل فیفقه لهم ثم یبعث البعث الثانی فیقولون هل فیهم من رأى اصحاب  
رسول الله صلّم فیفقه لهم ثم یبعث البعث الثالث فیقال انظروا هل تنرون  
فیهم من رأى من رأى اصحاب النبى صلّم فویکون بعث الرابع فیقال انظروا  
هل تنرون فیهم احدا رأى من رأى احدا رأى اصحاب النبى صلّم فیوجد  
الرجل فیفقه له ودرین باب حدیث ابی سعید خدری متفق علیہ است ودر آن  
ذکر غزو فقام آمده لکن شمل بر ذکر سه قرن است نه چهار قرن چنانکه درین  
حدیث مسلم است و صحیح مسلم حجت است شمل صحیح بخاری بلا فرق و تفاوت پس  
خیریت مخبر عما متناول بر چهار قرن باشد و در تحدید قرن و تعیین مدتش  
اختلاف اقوال اند لغت و علماء حدیث است مدت کم و زیاده هر دو نشان داده  
اند لکن قول زجاج ارجح اقوال درین باب است میگوید قرن کسان هر مدت اند  
که در آن پیغمبر یا طبقه از اهل علم باشد خواه سالها کمتر باشند یا بیشتر و حدیث اول  
خیر القرون قرنی استدلال نموده و لفظ قرنی را محل بر عهد صحابه کرده و در  
قاموس قرن را صد سال گفته و آنرا اشیخ نشان داده و متغیره گفته قرن  
بنوی اصحاب اند و الذین یلو فیهما ابناء صحابه اند و الذین یلو فیهما ابناء ابناء  
ایشانند و شهر گفته قرن شش هجری است که او را دیده و ثانی تا بقا چشم بیننده کسی  
که صحابی را دیده ثم گذرک و بعض قرن را یکصد و بیست سال گفته اند و بر ده سال  
تا این عدد اطلاق آن نموده و حافظ در فتح الباری گفته در حدیث عبدالله  
بن بشر نزد مسلم دلالتی بر بودن قرن یکصد سال است و بهوشور و با بکله  
در تحدید قرن انتشار و اختلاف بسیار است و چون عمر طبعی انسان تا یکصد  
و بیست یا یکصد و بیست و پنج سال گفته اند اگر قرن را محدود باین مدت نمایند  
نیز مستبعد نیست و حکایت جمله اختلاف درین باب در دلیل الطالب است حافظ

پنجاه و شش بوده و وفات امام مالک در سنه هشتاد و نه اتفاق افتاده و  
 ولادت شافعی در سال وفات امام اعظم صورت بسته و امام احمد در سنه  
 شصت و چهار متولد گشته چنانکه فلاّنی در ایقاظ الهم ذکر نموده است و در  
 حدیث عمران بن حصین است قال قال رسول الله صلعم خیر امتی قرنی ثوالذین  
 یلونهم ثوالذین یلونهم الحدیث متفق علیه و درین حدیث اگر لفظ قرنی  
 را مخصوص بزمان حیات نبوت دارند صلعم چنانکه مسلک بعضی اعلام است و در  
 قرن صحابه و تابعین باقی می ماند و نیز دیکه قائل است بوجود بعضی صحابه  
 در زمان امام اعظم گواشان را ندیده باشد علی اختلاف خبرین فی تعویف  
 التابعی این امام همام مسلک بود در مسلک تابعین و اگر مراد بقرنی قرن صحابه  
 باشد پس تبع تابعین هم داخل اند درین حدیث و لکن اظهار اول است و  
 در نیصورت امام اعظم رضی الله عنه بنحله تبع تابعین باشد و این فضیلت  
 هم بسیار کلان است زیرا که خیریت مذکوره شامل هر سه زمان است چنانکه ظاهر  
 حدیث شریف است و در حدیث دیگر از روایت عمر رضی الله عنه تصریح است  
 بسته قرن بعد از قرن نبوت صلعم و لفظه قال قال رسول الله صلعم اکرموا  
 اصحابی فانهم خیارکم ثوالذین یلونهم ثوالذین یلونهم الحدیث مراد از ثوالذین  
 و رجاله رجال الصیحه لا ابراهیم بن الحسن الخثعمی فانه لم یخرج له اثبتان  
 و هو ثقة ثبت ذکره الجزری و تهر حال اسناد این حدیث صحیح است و این  
 حدیث را چون ضم نمایند با حدیث اول خیریت شامل چهار قرن میشود و حرف  
 ثم که دال بر بعدیت زمانه است قافی در نفس خیریت نیست و موبد است  
 حدیث دیگر نزد مسلم در صحیح و بلفظ قال یا قی علی الناس زمان ینبت منهم  
 البعث فیقولون انظر و اهل نجد و ن فیکم احد امن اصحاب رسول الله صلعم

لا اقل همین قدر خواهد بود و آنکه در دلیل الطالب سند روایت قرن رابع را  
ضعیف گفته شده و جنبش غفلت است از حدیث مسلم در انوقت و راجح ثبوت است  
انشار الله تعالی و رحمة الله الواسع و فضله الکثر و حافظ این حجره روایت جامع  
را در ذکر قرن رابع شاذ گفته و نوشته که اکثر روایات مقتصر بر ذکر سه قرن  
ست پس با وجود بودنش در مسلم حکم بشود و راست نمی نشیند و کیف که زیادتیا  
ثقة مقبول است نزد جمهور فحول از علماء اصول و قهر و رت بیست که واسع  
را بخر سازند و آخر صحابه در موت ابو الطفیل عامر بن وائله لیثی است رضی الله  
که در سنه یکصد یا هفت و یکصد یا شانزده و یکصد وفات نموده پس اگر  
روایت اخیر ثابت شود قرن عبارت باشد ازین مدت و قرون تابعش  
مقاس باشند بر آن مگر آنکه زیادت آنها بوجود و تابعین و تبع ایشان  
بالاحسان بر روی زمین یافته شود و حافظ گفته ظاهر شد که سیان بشت  
و آخر مائین از صحابه یکصد و بست سال است یا کم زیاده بنا بر اختلاف در  
وفات ابی الطفیل و اگر اعتبارش از بعد وفات نبوت نمایند یکصد و نود  
یا هفت و نود میشود و قرن تابعین را اگر از سنه مائیه معتبر گیرند مقدار  
یا هشتاد سال میشود اما آنکه بعد از ایشان اند اگر از آنها اعتبار کنند قریب  
بیجاه سال میشود و از اینجا ظاهر شد که مدت قرن مختلف است باختلاف اعمار  
اهل هر زمان و اتفاق چنان افتاد که آخر کسی که از تابع تابعین زیرست  
کرد و بخش مقبول بود تا حد و د و صد و بست سال زنده ماند انتهی و  
مدت قرن رابع را اگر باین مدت ضم نمایند زمان خیریت و راز تر میگردد و  
هو الظاهر و علی کل حال چنانکه الله اراده مجتهدین رحمهم الله تعالی زمان بکرت  
نشان خیر القرون را دریافته اند و باین فضیلت بر دیگران پیشه بسته فرموده

گفته حدیث غیر القرون مقتضی آنست که صحابه افضل اند از تابعین و تابعین  
افضل اند از تبع تابعین لکن این فضیلت نسبت به مجموع است یا افراد محل  
بحث است جمهور را میل بسوئی ثانی است و اول قول ابن عبد البر است  
و احتیاج و سبحدیث مثل امتی مثل المطر لا بد سری اوله خیر ام اخوه است  
و این حدیث حسن است طریقهها دارد که مرتقی میشود بسوئی صحت انتہی و  
همین است قول سند الوت شیخ احمد ولی الله محدث دہلوی که مراد  
خیریت و فضیلت صحابه بر غیر ایشان باعتبار مجموع با مجموع است نه باعتبار افراد  
با افراد انتہی و این درست است زیرا که در ایشان کسے گذشته که مرتکب  
حدود بوده و در آخر است کسے بوده که صلاح کامل داشته و اگر اولیت  
و آخریت را مقید بزمانے خاص نکنند اولی تر باشد چه شامل بود جمله اخیر  
ما که بعد از صحابه آمده اند و علم و فضل و عمل ایشان معلوم است پس حملش  
بر امراضانی واضح ترمی نماید و شکو کانی در شرح منتهی میان قول جمهور  
و قول ابن عبد البر چنین جمع کرده که تفصیل بر فضل صحابه باعتبار فضیلت صحت  
است و اما باعتبار اعمال خیر پس ایشان و غیر ایشان برابر اند چه گاهی  
درین بعد هم کسے بر خیزد که اکثر الاعمال از صحابی باشد پس اجزش باعتبار  
کثرت این اعمال بیشتر بود و باین حیثیت افضل باشد و بسیار است که درین  
بعد هم کسے یافته شود که اقل است در عمل از ایشان پس باین حیثیت مفضول افتد  
الی آخر ما قال و هو احسن الاقوال راجع فی دلیل الطالب و اما تحدید این  
هر چهار قرن پس قرن آنحضرت صلعم که صحابه اند بر قول جمهور تا یکصد و ده سال  
بود و قرن تابعین از یکصد سال تا هفتاد سال باقی ماند و قرن اتباع  
تابعین از آنجا تا حدود دو صد و بیست سال باشد و قرن اتباع تبعین

نقدی در قرن خیریت

ایشان ساخته و پرداخته اند مثلاً در مناقب امام ابوحنیفه شانزده کتاب مستقل تالیف یافته که نامش در امتحان النبلاء مذکور است و قریب است و شست کس از اهل علم ذکر شریفش در کتب خود ایراد کرده اند و هر که در ترجمه و ذکر قلت علم نحو یا ضعف او در حدیث نوشته مقصودش بان عبارت است از اظهار طعن و جرح است بلکه بیان واقع زیرا که مطامن را در ساحت فضل او گزینست و جرح چنین بزرگواران اگر از راه نفاسیت آید و از تعصب خیزد مجاربه باشد با خدا چه دشمنی اولیا خدا موجب سخط او سبحانه است و وے منتقم است از کسی که بنظر استخفاف یا استکراه یا سوزنن یا بے ادبی بسوے وے یا امثال وے نظر میکند و گرفتیم که وے قلیل الخو بود یا قلیل الروایت این معنی ماستی دیگر علوم و فضائل وے که متفق علیه جماعه اهل اسلام است نمی تواند شد آن کیست که در وے خللی یا نقصی من وجه نبوده است صحابه که افضل است اند با جماع امت در ایشان هم کسی گزشته که قلیل العلم بود و از بسیاری احادیث خبر نداشت پس اگر امام اعظم هم در رنگ آن اصحاب است که از ایشان خبر دوسه یا چند حدیث مروی نشده روایت حدیث کم کرد کدام قباحت است و علم نحو از ایجادات مرقنوی است رضی الله عنه بجای صحابه مزاولت این علم بر وجه حادث نکرده اند بلکه خود آنان را بر نام و نشان این علم و قون دست بهم نداده هر که امثال این امور را محمول بر از دراء آن امام مقبول میکند سخت نامعقول است وے هیچ قدر غیر قرون نشناخت و قیاس غائب بر حاضر ساخت ردّ تقلید وے یا تقلید دیگرے و انکار بران لاسیما نزد مصداق سنت صحیح و خلاف حدیث محکم امرے دیگرست و اتقاص بهمّه عالیقدر امر دیگر اول حق صریح است و ثانی باطل قبیح با آنکه حذرهای صحیح

همچنان ائمه جماعه صدر اول حدیث نیز آن عصر خیریت اثر را ادراک نموده  
 فائق بر سائر است شده اند اول ایشان امام مدینه رسول صلعم مالک  
 بن انس رضی الله عنه ست پدر جدش ابوعلم را در صحابه ذکر کرده اند  
 در سنه نو دیا نو دو و یاسه یا چهار یا پنج متولد شده و سه سال در  
 شکم مادر بود و نو و سال زینت کرده و در سنه یکصد و هفتاد و هشت  
 یا نه وفات نموده و هر چه باشد این زمان او زمان خیر القرون بود  
 وفات امام اعظم پیش از وی اتفاق افتاد یعنی در سنه یکصد و پنجاه و  
 شش و باین حساب ست و دو و یاسه سال مقدم بود بر وی در زمان تو  
 این هر دو در شمار ائمه مجتهدین اند و کتاب موطا اول کتابی ست که در علم  
 حدیث شریف تالیف یافته و سخت مبارک و قدیم ست و مثل آن از دیگر  
 ائمه اجتهاد معلوم نیست زیرا که سند ابو حنیفه و امام شافعی از دیگران ست  
 نه خود از ایشان و ثانی ایشان امام شافعی ست در سنه یکصد و پنجاه و بیست  
 شد روزیکه امام ابو حنیفه رحلت فرمود گو یا نعم البدل آمد و فائز دین  
 دو صد و چهار بوده و این سال داخل ست زیر قرون مشهور لما بالخیرون و ثالث  
 ایشان امام احمد بن محمد بن حنبل رضی الله عنه ست و در سنه یکصد و شصت  
 و چهار متولد شده و در علم سنت امام جماعه اسلام بود و این سال نیز  
 داخل ست در خیر قرون بر تقدیر سه قرن بلا شک و شبهه تا بقرن چهارم  
 چه رسد وفات امام احمد در سنه دو صد و چهل و یک اتفاق افتاده و غرض  
 این هر چهار امام مجتهد از مردم زمان خیریت اند و متصف بودند بفضائل  
 کثیره و مناقب شریفه و هر یک در وقت خود نظیر خویش در علم و عمل و فضل  
 و کمال داشت تا آنکه مقلدین ایشان و تابعین آنها کتابها در حماد و کمال



مزایا از ائمه تا دیگر مردم خیر القرون که فضائل و مناقب آنها معلوم و  
 در کتب صحیح مرقوم است باشد یا سوزنی بجانب این بزرگواران و غلط  
 گزرد و نفوذ بالله لمن جمیع مآکله الله اگر ایشان نمی بودند قرآن کریم را تا ما  
 کدام پیرسانید و در اجتماع و بر روی ما کدام کس میکشاد و چون این  
 جمله علوم نبوت و نقل و روایات ملت مطعون و مجروح و منطون اسو باشند  
 پس آن کدام است که سلف صالح عبارت از و باشد فی فی این بنجار شیوه  
 خاص شیعه شیعیه است که در جمله اهل تقلید خزیده و در سر آن سرمایه  
 ایمان خود در باخته اند اللهم غفر و این گفتگو مخصوص با امام اعظم است  
 که اول ائمه مجتهدین باشد در علم و فضل و عمل بلکه در باره جمله ائمه  
 از امام شافعی و احمد و مالک و نظائر ایشان از جاذبه حدیث و سنت است  
 چه حکم جمیع ایشان همان حکم واحد است در حفظ مراتب و نگا داشت مناصب  
 و قد جعل الله لكل شیء قدرا از آفات آخر زمان یکی آنست که سخن مثلاً  
 در رد تقلید می رود و طعن تا ائمه میرسد و تحت و اتباع می نماید و سائر  
 بحق رسالت میفرمایند و ذلک هو انضلال البعید این چه مسلمانی باشد که ائمه  
 دین و سلف صالحین را بدی یا نکنند و عمل بحدیث را منع نمایند اتباع  
 هر سنت و ترک تقلید هر ملت عین مقصود و مشرب جمله امامان است لایتنذعه  
 شاذ منهم و لکن بدنامی چند این نیکان را رسوا ساخته اند و رو خود چون  
 نامه اعمال خویش باین گفت و شنود سیاه نموده و نفوذ بالله من الخذلان  
 آمدیم بر آنکه کتب و مناقب هر سه امام دیگر نیز بسیار است چنانکه در مناقب  
 امام نخستین بوده است مثلاً در فضائل امام مالک سه کتاب تالیف یافته و از  
 از سیوطی و دیگر شوافع است و اما مالکیه پس ایشان خود درین باب کتابها

از طرف ایشان و دیگر ائمه مجتهدین در اول کتاب از زبان شیخ الاسلام  
سابق شده و با آنهمه معاذیر حال گنجایش کدام تقصیر و در فضل کبیر ایشان  
باقی ست شک نیست که بعض مقلدین خفیه درین باب چنان زعم کنند که  
منکر تقلید ایشان مزوری ایشان ست حالانکه چنین نیست و لازم مذنب  
مذنب نباشد و اگر جایی که غافل از مزایای حضرت امام همام ست و طفل  
از زیور انصاف چنین کرده و گفته باشد جز آنکه نامه اعمال خود در اسبیه  
کرده چیزے دیگر نیست ۵

و اذا اتاكم مد من ناقص	نفی الشهادۃ لی بانی کامل
------------------------	--------------------------

و ظاهراً نت که موجب شور و شغب عامه درین باب همین حضرات مقلدین  
اند زیرا که در مدح ایشان بنا بر ایجاب تقلید ایشان تا انجام داده اند  
که بتجاووز احد و دو صورت بسته و مقابلین ایشان ناچار شدند در  
بیان عدم عصمت امام از خطا در مسائل و احکام بآنکه اگر خطای در  
حکمی و مسئله ثابت شود صد و رآن خطا را همان اسباب دو گانه صحیح  
و وجوه دو و دو گانه که ذکرش پیشتر گذشته و یا وجودش زنها رسامی  
از برائے چنین گفتار و کردار در باره آن امام عالی و ثمار نیست اینهمه  
جهود که هست از مدعیان تقلید این امام همام ست نه از ان مجتهد عالم فقام  
و بجهت شبهه و بے بر خطایم با جورست بخلاف ایشان که در خطیای خود غیر  
معدور اند و لا تذکر و امر ذکا و نرها اخوی تارا از صنایع و بدائع انیقوم  
و از افعال و اقوال معارضان ایشان که در مباحث جاریه فیما بین  
خود راه اسارت ادب بحق ائمه می پویند و آرزو حق صریح گذشته باطل  
را بحق می آورند و دل سخت و در تعلق ست عاشا که در پیشم ماتفا و تے در

اجتهادیه را بر کلام خدا و رسول ترجیح می دهند در حقیقت تارکان تقلید  
 ائمه و منکران ارشادات ایشان اند خود جاده خلاف امام اعظم ابوحنیفه  
 رضی الله عنه می سپرند و تحقش بر مبتعان می نهند و قد خاب من افتری  
 جرم از طرف غیر و ملامت همه بر من

اگوئی سرانگشت ملامت زدگانم  
 و اگر راست پرسی می توانیم گفت که چنانکه هر علم و فن را خاصیتی بوده است  
 که بدان از دیگر احوال ممتاز می شود و چنانکه گفته اند که شغل بعدی را  
 عمر در از روزی می شود و بر متعلم علم حساب صدق غالب می آید و ربط العلم  
 را به نخوت و کبر و چهره میگرد و بر فقها زمان حیل و کیا دت تسلط میگیرد  
 و چنان از خواص ائمه تقلیدات یکے آنست که مقلد در و غلو می باشد  
 و کذب را که انباز شرکست و طیفه خود در تحریر و تقریر میکند اغاذنا الله  
 سبحانه

ما اهل حدیثیم و غار نشائیم | صد شکر که در مذہب اهل بیت

درین محل اگر اندک از بسیار از اقوال ائمه اربعه در بحث بر عمل بعدی نبوی  
 از تقلید ذکر کنیم دعوی را با دلیل ارتباط بخشیده باشیم و متصف حقیرست  
 صواب بود را با خود اختلاف پس میگوئیم که امام بهام ابوحنیفه نعمان بن ثابت  
 کوفی رضی الله عنه و ارضاه که اقدام ائمه مجتهدین و اکرم ارباب دین  
 از وی در کتب حنفیه و غیر ایشان چند قول مروی است یکے آنکه فرمود  
 اذا قلت قولا و کتاب الله یخالفه فانکوا قولى بکتاب الله فقیل اذا کان  
 خبر الرسول صلی الله علیه و آله و سلم یخالفه قال انکوا قولى بخبر الرسول  
 فقیل اذا کان قول الصحابة یخالفه قال انکوا قولى بقول الصحابة و یخالفنا  
 حضرت امام تمشاکر دنیست که قول خود را بر قول صحابی هم تقدیم نمی نموده

ب احوال امام و امام حنفیه

دارند و همچنین در مناقب امام شافعی قریب است و یک کتاب مرقوم گشته  
 و در مناقب امام احمد هم تالیفات بسیار ساخته اند و درین مولفات هر یکی  
 از علماء مذاهب اربعه بتعین مناقب امام دیگر پرداخته و آیین دلیل واضح  
 است بر آنکه در سلف با هم نقاری در میان قبول فضائل ائمه اربعه و غیر  
 ایشان و نزاعی همچو نزاع جمله این زمان نبود بلکه عالم هر مذہب گو بتقلید  
 مذہب خاص مشهور باشد قدر امام غیر مذہب خود بر زعم تقلید یا این  
 عصر کما حقہ یشناخت و عقیدۀ خود در جناب ائمه بر طریق مساوات بلا کم و  
 کاست میداشت و همین است صواب بحث که درباره مذاهب ترجیح احدی  
 بر احدی نکنند بر ترجیح امام بر امام و نه ترجیح ماموم بر ماموم زیرا که محکم  
 بر ظاهر میکنیم و احقاقق بواطن ایشان نمی رسیم و معلوم نداریم که افضل  
 ایشان نزد خدا در احقاقق حق و ابطال باطل کدام است و کدام نیت این  
 تعصب که بر مقلد امام خود را افضل از امام دیگر میگوید و مذہب خود را  
 صواب و مذہب دیگر را خطا می انگارد و از جمعی آمده که خود رسالۀ ایشان  
 پیر زال گردیده و حمیت با بلیت و عصیت تمذہب محیط حال بر اختلاف ایشان  
 شده اللهم غفر و با کجمله بعد از ائمه اربعه جماعتی بر خلاصه که خود را وقت  
 طلب علم حدیث شریف بشرطها المعروفة فی کتب هذا الفن گردانیده و عامل  
 ایشان برین معنی اقوال همین ائمه اربعه گشته که بکرات و قرأت تحریف  
 بر ایشان حدیث و اتباع سنت کرده اند و از تقلید خود و تقلید غیر خود بی  
 فرموده پس اگر نیک بشکافند دریا بند که مقلدان راستگو و تابعان حق  
 از براس ائمه موصوفین همین عصای محمدین است و آیین احسان و شوائف  
 و غیر بما که تقلید را در برابر حدیث اختیار کرده اند و مسائل قیاسیه و احکام

این قول ساکب شده اند و آنچه از وے رح یا از شاگردان او بایشان  
 رسیده است هر چند که منقطع السند باشد و قدرت بر انقضائش ندارند  
 بدان قضا و افتاء میفرمایند و سند مرفوع متصل را که از رسول مختار علم  
 بواسطه اهل آثار بایشان میرسد در برابرش ترک نمیکند و وزن نمیکنند  
 و این عین ضد مقصود امام مشهور بالخیر است و مراد من این قلنا موافقت  
 نزوع با اصول است لا غیر که عبارت باشد از کتاب و سنت طر فذ آنکه اگر  
 یکی را اطلاع بر دلیل قول امام همام است بهم و به تا هم ضرورتی که اعتبارش  
 بر فهم امام کند خاصه وقت که دلیل دیگر در آن مسئله راجع تر و صحت و شهرت  
 و قبول موجود باشد لکن نزد اجتماع ادله اول جمع و توفیق است باز ترجیح  
 و وجوه ترجیح زیاده بر یکصد عدد دست چنانکه در آخر حصول مامول گفته  
 شده و از آنجمله یکی که وجود حدیث است در صحیحین که است تعلق آن بقبول کرده  
 است با جماع ائمّه محول پس حدیث دیگر سنن و معاجم و ابواب و بدان سادات  
 و مما شاة نمی تواند کرد هر چند که کسی بخرق اجماع فتوی بر خلاف این مدعا  
 داده باشد یا بدست آورد آنکه وے رضی الله عنه و ابویوسف که خلیفه شریف  
 زلمین صادق وے است گفته اند لا یجمل لاحد ان یاخذ بقولنا ما لم یعلو  
 بن این اخذ نالا و این قول ازین هر دو امام بهجو قول مستقیم وے  
 مرجع است در افاده نمی از تقلید و نص است بر تحریم آن پس اگر جمعی از  
 ستاخرین ائمّه و علما نیز قائل به تحریم تقلید و عدم حلقش نزد اهل از ماخذ  
 نشته عین موافقت با جناب امام همام حبه اند خلائی که در نجاست و حیلان  
 تقلید امام راست با امام زبعتان سنن را که قدم بر قدم امام می روند  
 و قول او را رضی الله عنه امام الکلام سیدانند و پیش سخن او سخن دیگران را

تا بقول رسول صلعم و کتاب خداے عزوجل چه رسد و مقلدان آن  
 امام بهام قول او را خلاف نشان او بر قول رسول خدا صلعم ترجیح می دهند  
 ع بین تفاوت ره از کجاست تا بکجا به اگر گویی نشان این دعوی باید  
 داد گوئیم این ست کتب فقه سنت و فقه راسه در آن نظر باید کرد که چه قدر قیاس  
 و قضایای و احکام مذہب خاص خلاف سنت عام واقع شده و متقلدین  
 در اینجا هرگز آن مذہب را نمی گزارند و سر بقبول سنن مخالفه آن فرود  
 نمی آرند مثل سئلہ رفع یدین در مواضع اربعه از نماز و آیین بجه و قرائت  
 فاتحه خلف امام و شک نیست که اگر حضرت امام را این حدیث می رسید هرگز  
 حکم بر خلاف آن نمیکرد و سے رضی اللہ عنہ در عدم قول با شال این سائل  
 با جورست و اینها مانور غیر معذورانند و این قول امام افاده نمی از  
 تقلید میکند و با و از بلند می سراید که قول قول خدا و رسول بلکه قول  
 صحابی اوست نه قول و سے رضی اللہ عنہ خصوصاً دسکه فتوای او مخالف  
 اقوال ایشان افتد و انکوا قولی دلیل محکمست بر ترک تقلید چه تقلید عبارت  
 از همین ست که یکے قول دیگرے را بد و ن کجست بپذیرد و آنرا دلیل با صلی  
 از اصول دانسته و بموجب آن کار بند شود زیرا که هر قول که حجت آید  
 یا سنت همراه اوست قایلش قلیل آن دلیل ست نه قایل آن قول و  
 لهذا قبول روایت از علماء محدثین و عرفاء سنت داخل در تقلید نیست  
 باتفاق فحول است دوم آنکه فرمود لایحل لاحد ان یفتی بقولنا ما لوالعلم  
 من این قلنا در اینجا فتوی را بقول بے دلیل خود غیر حلال ساخته که عبارت  
 از حرام بودن اوست و همین ست شان امم و اگر چنین نمی فرمود امام  
 نمیشد و فتوای قول اول دلیل ست بر نهی از تقلید و لکن مقلدین بر خلاف

و اسبابی که پیشتر ذکر یافتم و شک نیست که هیچ شئی اوضح تر از آیات قرآن  
 و احادیث بنیاد نیست پس اگر کسی حدیثی صریح غیر منقح بحکم الثبوت یافته  
 و بواسطه صحیحین و سنن اربعه و جز آن بر صفت سند متصل مرفوع بوسه  
 رسیده و سه اولی ترست بعل نمودن بموجب آن حسب ارشاد امام همام  
 ع <sup>ع</sup> ششم آنکه فرمود لا یجوز لاحد ان یأخذ بقولنا ما لویوف ماخذنا من الکتاب  
 و السنة ان اجماع الامة او القیاس الجلی فی المسئلة درینجا ماخذ این چهار  
 چیز را گفته و در ماخذ بودن دو چیز اول خود اجماع است و دو چیز سوم  
 که اجماع است باشد محتاج است بسوای این هر دو و محل قیاس محل عدم  
 دلیل است و احدی انکارش در مثل این حالت نمیکند حتی که ظاهر نیز قائل  
 اند بقیاس علی و علی الاطلاق با انکارش نمی بردارند و چون علم باجماع است  
 خیار غیرست لهذا امام احمد که رابع ائم است انکارش نموده و قیاس را  
 چون مینه گفته که انکارش نزد اضطرار روا باشد پس مانند ماخذ مگر همین کتاب  
 و سنت که در هر دیار و اقطار و در دست هر یکی از صفار و کبار موجود است  
 و تا فحای عالم در عالم باقی ماند و این هر دو کفیل جمله احکام و مسائل اند  
 بخصوص نصوص یا بموم اوله و لکن نزد کسیکه فهم این هر دو دارد و آنها  
 را عوض جمله اشغال از برای هدایت برگزیده ست نه پیش کسی که از علل و  
 محبت خدا و رسول و در افتاده و محبت اخبار و رهبران محیط مشاعر او گردیده  
 و این بحث طول میخوابد در موضع خویش از مولفات بمسوطه منقح شده ست  
 و علی کل حال مقصود عبارت امام همام ترک تقلید امام است تا ماخذش نشاند  
 و چون ماخذش بشناخت و مدلول را موافق دلیل یافت تقلید از هم پاشید  
 و منصب اتباع دست بهم داد و نقما الله تعالی بذک بقیم آنکه فرمود

شنیدن کمتر از اتم اختیار تقلید و ترک اتباع نمی شناسند و این کلامی  
 برگز از ایشان نمی تواند آمد که قول امام را ترک دهند و قول مدعیان  
 تقلید امام را بر قول امام ترجیح دهند این کار بمقلدان مبارکباد عین  
 کار از تو آید و مردان چنین کنند چهارم آنکه میفرمود اذ اصحاح الحديث  
 فهو مذهبي و این تعلیق بآن جهت است که احاطه با حدیث نبوت هیچ یک  
 را از است خواه امام باشد یا ماموم حاصل نیست و عمل در دین بر حدیث  
 است پس چون حدیثی صحیح بیاید عمل بر آن متعین باشد و این تعیین را مذنب  
 خود نشان داد و همین است قول جمهور علما از محدثین و صوفیه و متعین و  
 شک نیست که احادیث بسیار در ابواب کثیره بعد از و سه رجوعت رسیده  
 و در جوامع و سنن و مسانید و معاجم و اجزاء و جزآن از انواع مولفان  
 در علم حدیث فراهم آمده پس عمل بر آن بعد از تصحیح عین مذنب این امام  
 بهام است و در عمل بر آن ترک را سه باشد و هو المطلوب و آنرا بخاطر میشود  
 که تقلید درست و راست امام از اهل اتباع آمده است نه از اهل اتباع  
 زیرا که حدیث هر چند صحیح شود و نقایذ آن این فن حکم بقتضی نمایند مقلدان  
 مذنب آنرا مذنب خود نمی گردانند بلکه همان آراء متباینه و امور مختلفه  
 را که منسوب به یکی از متذنبان است مذنب خود گرفته بموجب آن مآشای می  
 نمایند پنجم آنکه میفرمود هذا ما قدسنا علیه فی العلم فن وجدنا وضع منه فهو  
 اذی بالصواب و درین عبارت اشارت است بسوئی آنکه و سه محیط اطراف  
 فنون و اصناف علوم نبوده بلکه استغراق همه بقدر قدرت در هر سلسله  
 فرموده است و ممکن است که دیگرے دلیلے یا بد اوضح تر از قدرتش و برهانش  
 واقف گردد که و سه رضی الله عنه را و قوت بر آن حاصل نشده بوجهی



آنرا بر نمی تابد و من لو یستشف بالقلیل لو ینفعه الکثیر و اما نام کتابها که این اقوال بهفتگانه در آن مرقوم و از آن منقول است پس کتاب التوحید که موسوم بدین خالص است در آن نشان و مکان این قولها مفصل ذکر یافته و حضرت امام علیه الرحمة این ارشادات وقتی فرموده است که زمان زمان تقلید نبود و احدی نام و نشان این لفظ نامبارک نمی شناخت پس باتفاق اهل علم حدوث این بدعت بعد از قرون میشود لهما بالخیر بوده و در سده چهار صد هجرت بدایت آن اندک اندک در عوام ر و نموده تا آنکه بعد از انقراض دولت اسلام از دار السلام بغداد و جابلان و عوام بر وجوب تقلید این هر چهار امام اتفاق کردند غلط گفتیم متفق بر وجوب نشدند بلکه سهولت علم و عمل در آن دیده و خود را از اقصای معلوم صدر اول و ایشار آجل بر عاجل قاصر یافته موافقت باین مذابح کردند و سبب اعظم و باعث اهم بر آن یکی زوال کتب مدوّن اهل حدیث و اصحاب مذابح متبوعه بوجه خرابی بغداد شد و کان امر الله قد سرا مقد و مرا متعذرا صد و رشل این اقوال پیش از ابتلاء بتقلیدات رجال از آن امام عالی مقام یکی از کرامات برکت آیات اوست رضی الله عنه و عناک و جزا خیر امتنا من جمیع المسلمین و چنانکه این امام اعظم درین باب مبالغه و اغراق فرمود و همچنان ائمه ثلاثه باقیه بهم از تقلید خود و تقلید دیگران است را تخذیر فرموده اند آنموده می از اقوال ایشان هم حواله خامه حق نگار کرده می آید تا معلوم شود که تقلید مصطلح نه تنها نزد این امام ممنوع و حرام است بلکه بر سه امام دیگر نیز از آن اقتدار بمن تقدم علیه السلام این امام عالی مقام اندک آنهم شقائق النعمان فی هذا البیان پس امام مالک

اذا جاء عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم عن الراس والبعين واذا جاء عن اصحاب النبي فاختار من  
 قولهم واذا جاء عن التابعين فاختار من اهل البيت قوله انما هو قوله انما هو قوله انما هو قوله  
 بچون وچگون در خورد قبول واخذست و قول صحابی نیز لائق آنست که  
 آنچه ازان موافق دلیل باشد اختیار نموده آید نه علی الاطلاق چنانکه من  
 تبعیض بران دلالت دارد و اختیار مزاحمت با اقوال تابعین یا بنا بر معاصر  
 است بر قول کسیکه امام را از تابعین می شمرد و معاصر را تقلید معاصر واجب نیست  
 که غالباً اهل یک قرن در افهام و عقول و نبی و اعلام متقارب یکدیگر میباشند  
 و در غیر مدلول اوله هر چند بر حسب اجتهاد خود کار می تواند کرد چه اجتهاد و شر  
 دلیل است و رقی و س در سئله که در ان استفراغ جهد خود کرده حکمی بر آورده  
 است و لکن آن اجتهاد او بر دیگری خواه عالم باشد یا عامی واجب الاعتقاد  
 مستقیم العمل ضروری الاخذ نیست و اگر است دلیل سستی لطف باید فرمود و اگر  
 امام بهام منجمه تابعین نیند چنانکه قول مشهور جمهور علماء است پس مزاحمت امام  
 با آنها اذیل دلیل است بر آنکه نزد و س تقلید متقدم در شرع چیز نیست  
 اگر چه آن مقلد بالغت تقدم زمان و رتبه داشته باشد برین مقلد بالکسر  
 و این عین و فاق امام است باسلک اهل اتباع که حجت نزد ایشان منحصر  
 است در قول خدا و قول رسول و در موقوف و مقطوع حجت بنود لایسما  
 نزد مخالفت یا مصداقت با اصول و شد احمد این هفت قول از مقالات  
 امام درین مقام بر طریق انموذج نشان داده شد و الا شیخ محمد حیات  
 سند سی رح گفته است لو تتبعه لانسان القول لوجد اکثر ما ذکره قال و دلائل  
 العمل بالخیر اکثر من ان تذکر و فی الواقع نقول بسیار از امام و تلامیذ  
 ایشان و دیگر متقدمین خفیه در کتب خفیه مذکور است که این مختصر حکایت

مردی از وی سئله پرسید و گفت آنحضرت صلعم چنین و چنان ارشاد کرده است آنمرد گفت از رای خود بگو امام این آیه فرمودند فليحذر الذين يخالفون عن امره ان تضلّ بهم فتنة او يصيبهم عذاب اليم و در بخاریست بر رای از دلیل و تحذیرست از مخالفت امر رسول صلعم و وعیدست بافتخافتنه در دنیا و عذاب الیم در آخرت فلانی گفته و منجمد اسباب تسلیط فریج بر بعض بلاد مغرب و تسلیط کتار بر بلاد مشرق یککثر تعصب و تفرق و رند اهب و تقلید رای در دین بوده قال وکل ذلك من اتباع الظن و ما یتقوی الا لنفس و لقد جاءهم من ربهم الهدی انتی گویم فتنه غدیر هندوستان که در سئله ام در دلی شده و محیط غالب مدائن هندوئی گردیده بنا بر آن نیز نزد اسعان نظر همین قلائل و زلازل اهل مذاهبست و مراد فلانی از بلاد مغرب اندلس و ما جو لهاست که در ان بلای عظیم از دست فرنگ بر مسلمانان رخیده بود چنانکه مرثیه این مصیبت عظمی در ریخته الا لیا مذکورست و مراد به بلاد مشرق حادثه بغدادست که بر دست اولاد چنگیز خان ظاهر شده و در ان وقعه اسلام از پنج و بن برکنده گشته تا آنکه غرضش بنور روز افزونست و بالجملة علماء مالکیه نقول بسیار از امام خود در رد تقلید و اثبات اتباع در کتب خود نقل کرده اند کتاب به علم ابن عبد البر جامع غالب اشتات این بابست و اما امام شافعی رحمه الله نقل کرده است که از وی پرسید و گفت یدری عن النبی صلعم انه قال کذا و کذا سائل گفت انقول بهذا شافعی لرزید و رنگ روے او نارود شد و گفت و یحیث ای امض تعلنی و اے سماء تظنی اذا امرت عن رسول الله صلعم و لم اقل به نعم علی الراس و العین نعم علی الراس و العین این دلیلست بر آنکه

در فتاوی امام شافعی

گفته اند ما بشر اخطی و اصیب فانظر وافی رائی فکما وافق الکتاب و السنة  
 فخذ و کل ما لم یوافق فانکر و این صریح است در آنکه اصل اصول اسلام  
 همین دو چیز است قرآن و حدیث لا ثالث و لا رابع معهما و آنرا معیار اجتماع است  
 قرار داده و همین است مذهب اهل اتباع و خطا را بسوی خود اضافت نموده  
 و همین است قاعده مقررۀ علم اصول که هر مجتهد مخطی و صیب است و صواب با  
 یست نه با گنجان و این کمال انصاف است از امام مالک که در اظهار حق  
 استیاض نکرد و ذرۀ خود از بارگران تقلید بتر ساخت و هذا هو شان  
 جمیع ائمة الاسلام قدیم و حدیثا دیگر فرمود و لیس کل ما قال رجل قولوا ان  
 کان له فضل یلقم علیه بقول الله تعالی فبشر عبادى الذین یستمعون القول  
 فیتبعون احسنه در اینجا تصریح است بآنکه هر سخن از اهل فضل در خود پیروی  
 نیست و بران آیه را دلیل آورده و این دلیل دال است بر اتباع حق  
 اقوال و قول احسن همان است که موافق کتاب خدا و سنت رسول مقبول  
 است پس پس و این دلالت رد میکند بر تقلید با حسن و بوجه و ادراک و اثر  
 در قرآن شریف بسیار است و ردین خالص قریب شتی آیه برین مدعا  
 ذکر کرده و حکایت تقلید از کفار امم سابقه و ملل خالیه و ملل بالیه و شرائع  
 مانعیه نموده و در دلیل الطالب بیان فرموده که این دایرۀ عضال برین  
 است از یهود بلکه بنود خزیده و مصلوق حدیث لتتبعین سنن من قبلکم الحدیث  
 بشا بده رسیده دیگر فرمود و الزم ما قاله رسول الله صلعم فی حجة الوداع  
 امران تو لکنهما فیکملن تفضلوا اما تمسکتم بهما کتاب الله و سنة نبیه صلعم  
 و امر بنی نبی باشد از خدا و در اینجا دو امر نشان داده یک قرآن  
 دو حدیث و ذکر ثالث و رابع نکرده لان البدعة تهاط بعدم ذکرها دیگر

ترسم نرسی کعبه ای اعرابی | کین ره که تو میروی برکت آری

ج

و فرمود اذیل اصحاب رسول الله صلعم اذ اتفقوا فیها فاصبر منها الی ما  
وافی الکتاب والسنة واین دلیل است بر آنکه قول پیچیکه حجت نیست گو  
صحابی باش قول همان قول است که موافقت با قرآن و حدیث دارد  
و این بآن جهت است که جز بنی صلعم دیگرے معصوم نیست و حکم اجتهاد و را  
در اصحاب و تابعین و تبع ایشان تا آخر یوم از ایام دنیایکست همگمان  
متبع اند بکتاب و سنت و محتاج عرض مجتهدات و آرا نیستند برین هر دو  
اصل اصیل و فرمود ما کان الکتاب والسنة موجودین فالعذر علی من  
سمعهما مقطوع الا اتباعهما در باب که اصرح تر ازین عبارت چه خواهد  
بود و این از براس آن گفت که علم حدیث در عهد سعادت ممدوس  
منتشر در افواه رجال بود و ندین نگرفته و اشتاتن فراهم نیامده و  
بنا چاری نزد عدم علم بسنت دران باب کار با جهاد میرفت اما بعد از  
و و این سنن مجموع گشته و مثل اشتات احادیث صورت گرفته کار با  
عرض آن سائل اجتهاد و یحیی آسان گشته است اکنون با وجود این  
هر دو حجت نیتیه و برهان قاطع اگر یکے عمل بر راس و قیاس و اجتهاد  
کنند عذرش عذر لنگ باشد بلکه خود آن عذر مقطوع و مردود است و  
نیست او را مگر اتباع کتاب و سنت و الحمد لله که این کار از دست جماعه  
اہل حدیث قدیم و حدیثاً چنانکه باید و شاید بر منصفه ظهور خراسیده و نقل  
از دریافت این سعادت محروم افتاده اند که با وجود صلاح ستم و دیگر  
مجامع سنن و معاجم اخبار و مسانید احادیث اتباعش نمیکند و همان  
آتش تقلید در کاسهای خرد دارند

ق

سلف صالح تا دلیل از سنت می یافتند حکم براسه واجتهد خویش نمی کردند  
 و بر مخالفت سنت خشم می نمودند و هرگز بتقلید براسه بر روایت رضاعی و ائمه  
 و همین است اتباع و خلاف آنرا در عرف تقلید می نامند و فرمود ما من احد  
 الا و یذنب علیه سنة رسول الله صلعم و تغرب عنه فهم ما قلت من قول او  
 اصلت من اصل فيه عن رسول الله صلعم خلاف ما قلت فالقول ما قال رسول  
 الله صلعم فقولوا بسنة و دعوا ما قلت و این کلام را بار بار گفت و او  
 مفید آنست که هیچ احدی عالم جمیع سنن نیست امام باشد یا غیر او و هم  
 دلیل است بر آن که فرعی باشد از فروع یا اصلی بود از اصول فقه چون  
 و میکه مخالف سنت مطهره افتد آنجا قول قول رسول است و قول بر قائل  
 که خلاف آن یافتند ترکش باید داد و تقلیدش نمی باید نمود و قائل باید  
 شد بموجب سنت باید شد و همین است مقصود شایع از تشریع و مراد  
 متبع از اتباع و گفت اذ اوجدتم فی کتابی خلاف سنة رسول الله صلعم  
 فقولوا بسنة و دعوا ما قلت و اینجا تصریح کرد بترک قول خود نزد خلاف  
 با سنت و همین است قول غیر مقلدان از علما ان حدیث که هر چه در هر  
 کتاب باشد خواه آن کتاب از امام شافعی بود یا از امام دیگر چون  
 خلاف او با سنت ثابت گردد در خورد گزاشتن است و سنت کار بند  
 شدن و لکن مقلدان خلاف این قول آمده خود کرده اند هر چه در کتاب  
 ایشان می یابند آنرا بدندان میگیرند و سنت مخالف آن مرقوم را تاویل  
 می نمایند و این عکس قضیه است چه مقرر آنست که عرض محبتات در هر زمان  
 تا قیام ساعت بر سنت و کتاب متعین است و ایشان عرض کتاب و سنت  
 بر محبتات میکنند فاین هذا من ذاک ۵

تسبیل باولی الالباب بودن کرد و دلیل شد بر آنکه متبع احسن اقوال  
 و انشمندهست و متقلد آراسه رجال از اولی الالباب نیست و این خواهان  
 آنست که جمله عالمان حدیث و متبعان سنن خواه قدیم باشند یا حدیث  
 عقلاء اند و تارکان سنن و پیروان اخبار و رهبان زمن سفهار که  
 قول احاد است و مستبعدان ملت را بر قول خدا و رسول ترجیح می دهند  
 و این را کمال عقل و دانش تصور میکنند حال آنکه از مرتبه عقل صحیح و قلب سلیم  
 بر اهل دور افتاده اند بجهت عقلی ایشان خود از بیان قرآن و آیات رو  
 تقلید بر تالی قرآن همچو مهر نیمروز و ماه نیم ماه واضح و روشنست محتاج  
 بیان نیست و بر هر که غیر روشنست و هر چند قرآن بخواند تالی قرآن  
 نیست و مخالف قرآن ملعونست بر لسان سید الانس و الجن و مرار  
 در آن حرامست و امام احمد را فرمود انتم اعلو بالحديث والرجال فاني فاذا كان الحديث  
 الصحيح عندك فاعلموني به اني يكون كنفيا او بصويا او شاميا حتى اذهب اليه و این  
 غایت نصفتست ازین امام زیرا که و س استادست و احمد صبل شاگرد  
 اوست و لکن چون دریافت که تقلید از شیخ اعلم بحديثست و عمل در دیده  
 بر حدیث باشند بر غیر آن ویرا امر کرد باعلام حدیث از هر راوی که باشد  
 و از هر راوی که بود زیرا که قبول روایت از روایه سنن تقلید روایه  
 نیست بلکه اتباع سنت و اسوه حسنه بر رسول رحمتست گو آن حدیث از فضیله  
 بفاضل و از خادم بمخدم چنان رسد به بیعتی گفته و لهذا جمعی از علماء حجاز و  
 شام و یمن و عراق اخذ باین مقاله کرده اند و هر چه از آن حضرت صلوات  
 رسیدهست بغیر محاباة بدان اخذ نموده و بذهب شیرین کار اهل درگاه  
 نزد ابانت حق و ظهور محبت مطلق میل نکرده اند و فرمود متی رویت عنی اسو

مقلد تا خراب باده آرا برستی شد | بکوی آشنایان سنن بیگانه می آید  
 و مویید این قول است قول دیگر امام موصوف لایحه را الی شیء غیر الکتاب  
 و السنة و هما موجودان و انما یؤخذ العلم من الاعلی این عبارت ندر میکند  
 باعلی صوت بر نفی غیر قرآن و حدیث اگر چه اجماع و قیاس چرا نباشد و دلیل  
 است بر آنکه سلف همین برد و حجت را اصول دین میدانستند و همین است  
 حق حقیق بقبول و آننانکه قائل اند بچار اصل نزد ایشان غیر تقدیر  
 اجماع و قیاس غالباً بحجت نمی گویند که دلالت بر ترانخی و بعدیت رتبه دارد  
 مرقوم میشود مثلاً می نویسند که اصول الدین اربعه الکتاب و السنة و القیاس  
 و اجماع و القیاس و باین طریق تفرقه میکنند میان این هر دو و میان  
 ما بعد بها و قبول اجماع نه مسئله اجماعی است که نزد سیکه قائل بحجت است  
 منتفی از برای استدلال می تواند شد چه امام احمد که هم رتبه بر رتبه  
 امام دیگر است بلکه امام جمله اهل سنت و جماعت و اعلم ایشان بحديث رسول  
 خدا صلعم و سب انکارش نموده و معتبر در اجماع اتفاق ائمه مجتهدین است  
 است نه اجماع متخلین و مبطلین و غالین و محرفین و جاهلین و سوء فطنین  
 و عبارت مذکور نهی است از بازگشت بسوء غیر این هر دو اصل در صورت  
 نفی و اصل در نهی تحریم است و اخراجش در صورت نفی الج با شد  
 بر قاعده معانی و بیان و فرموده اذا قال الرجلان فی شیء قولین مختلفین  
 فظرت فان کان قول احدهما شبه بکتاب الله او شبه بسنة رسول  
 الله صلعم اخذت به لان مع شیء یقوی بمثله و لیس مع الذی یخالفه مثله  
 و آین قول موافق قول اصدق القائلین است که در خیر الکتب نازل فرمود  
 فبشر عباد الذین یسمعون القول فلیتبعون احسنه و برین عباد و در آخر کریم



ذکر یافته و حواله منقول عنارفه و اما امام احمد که علی الاطلاق امام ائمه سنت  
و قد وه صلاح جماعت است نقل از وی درین باب فضول می نماید زیرا  
که از اصول وی ایشار قرآن و حدیث بر جمله اجامات است تا بقیه چه  
رسد و هرگز از وی کتابی در فقه مصطلح معروف و مدون نگشته عمل  
بحدیث را در آخرین وی آورده چنانکه از ترجمه شریفه او که در اتحان  
النبله و ابجد العلوم و غیرها نقل عن القوم مرقوم گشته واضح است و لکن تکمیل  
ملاید در کلمه لایون کلمه اینقدر گفته میشود که ابو داود و دیگران سبک  
الاذرائع اتبع من مالک فقال له لا تقلد دینک احد امن هو لامأجاء  
عن النبی صلیم و اصحابه فخذ به فخر التابعین و بعد فالمرجل فیہ مخیر تلفظ  
بلفظ تقلید بر اصطلاح قوم کرد ورنه وی تقلید را نمی شناسد و اخذ را  
درست قسم منحصر کرد بنا بر آنکه این هر سه جنس بسبب حدیث خیر قرون است  
اند و اتباع صحابه و تابعین ایشان بالاحسان بسنت مطهره معلوم جمیع است  
ست پس اخذ بایشان همان اخذ بکتاب و سنت باشد لا غیر چه در زمن  
برکات توأم این حضرات رواج این تقلیدات بود الون مفتیان فتوی  
میدادند و در هر شهر و دیه یکے موجود بود که در دریافت مسائل و تعلم  
احکام شرائع بوی رجوع میکردند و عقید باستقتاے واحد نبودند چنانکه  
در اعلام و حجت منفع شده است و کیف که تقلید به یکے ثمره تقلید است و تقلید  
را دران زمان کسی نمی شناخت که تزئین کدام کشت است و چه نام و نشان  
دارد بلکه اگر یکے دیگر را استفسار از راس او میکرد آن دیگر بر وی  
خشم میگرفت و سخت نفرت می نمود و علی کل حال این امام اهل قبول و نهال  
درین عبارت پر بشارت تصریح بنی از تقلید فرموده ابن القیم میگوید

اللہ صلعم حدیثاً صحیحاً فلمواخذ به فاشهد که ان عقلی قد ذهب وعلی راس  
الجماع اشارت بسوے سر نمود و شک نیست که هیچ لایققل نیز این کار نه کند  
که در یک مسئلہ یکجانب قول رسول صلعم بصحت رسیده باشند و در جانب  
دیگر قول غیر رسوے بود و رسوے سخن غیر بشنود و چشم از حدیث بپوشد تا  
بکسیکه بنویزد دانش آراسته است و بکلیاس تقوی پیراسته چه رسد  
و معتمدان خود را سلمان و از امت رسول انس و جان بشرد این چنین کن  
را فکر ایمان بهتر ازین می باید کرد و از خدا و رسول شرم و حیا می باید داشت  
باسگ طیبہ ہم بودن و فرزانه شدن | بر تو اسے زائر دیوانہ مبارک باشد

و توفیر این قول است قول دیگر رسوے رضی اللہ عنہ اجماع الناس علی ان من  
استبانت له سنۃ رسول اللہ صلعم لم یکن له ان یدعیها لقول احد شمول و  
عموم و اطلاق مضمون این مقول در خود و تامل است که اجماع را اضافت  
بسوے ناس کرده که اعم الاعم است و لفظ احد اختیار نموده که از صحابی تا  
آخر امت یگمان در آن داخل اند و بران لفظ اجماع گزیده پس مقلده  
که قائل اند بحیث اجماع این قول برایشان حجت قاطعه است و متبعان در  
ایشان اتباع خود را معتمد اجماع نمیدانند کسی اجماع کند یا نکند ایشان اتباع قرآن  
و حدیث را فرض میدانند و اجماع مخالف کتاب و سنت را منکرانند و تقلید  
احدی از ائمہ و اماموین ایشان خواه مجمع علیه مقلده باشد یا مردود  
علیه ائمہ حرام و بدعت می انگارند

فما امن فی دینہ لمنا طر  
و هات حدیثاً صحیحاً فی الجاهل

دعوا کل قول عند قول محمد  
و دع عنک نهیاً صحیحاً فی جواته

و اقوال امام شافعی درین باب بسیار است بنزدی از ان در دین خالص

برده فاما نشد حافظ ابن القيم گوید کذب احمد من ادعی الاجماع ولو یمنع من  
تقدیمه علی الحدیث الثابت و کذا نک نص الشافعی ایضاً فی رساله الجدیدة  
علی ان مکلاً یعلم فیہ الخلاف لا یقال له اجماع قال و قال احمد ما یدعی فیہ  
الرجل الاجماع فهو کذب علی من ادعی علیه لعل الناس یختلفوا ما یدعی علیه  
نیتة الیه فلیقل لا تعلم الناس یختلفوا و لو یلتفت فی کذا هذ الفظه غرضک من جملة جماع  
امام این بر دو امام عالمیقام انکار اجماع و انکار تقدیمش بر حدیث بصیرت  
تمام کرده اند پس احتجاج باجماع مجمع علیه نشد و نشد احمد و کذا علامه شواکفی  
در دلیل الغمام فرموده اکثر حکایات اجماع خرافات است انتهی مولویان و ملایان  
که عرایشان در تعلم فقه کذا فی تعلیمش بر میگردد و بر چه در کتابهای خود  
شان که حکم تقویم پارینه دارد موجود می یا بنده همه را جمع علیه اهل اسلام  
و جمله علماء اعلام از سابقین و حاضرین بلکه لاحقین می انکارند و مخالف  
خود را جاحد اجماع و منکر اتفاق می شمارند و حکم میکنند بآنکه جاحد اجماع کافر  
ست یا آنکه ولیله از اولت قبوله برین معادرت و نذرند غلطت چاودیه زید و عرفا و یاف  
خاله و بکرنزد ایشان گویا بالاس عظمت آیات بنیات و سنن مطهره بیکان  
ست و نفوذ بالله من الخذلان ابن القیم در ذکر امام احمد نوشته فصوص  
رسول الله صلعم عنده و سائر ائمة الحدیث اجل من ان یقدم علیها و هو  
اجماع مضمونه عدم العلم بالمخالف و لو ساغ لتقطعات الفصوص و ساغ اکل من  
له یلم مخالفان فی حکم مسئله ان یقدم جهله بالمخالف علی الفصوص نهذا هو  
الذی انکره احمد و الشافعی من دعوی الاجماع لا ما یظنه الناس انه استبعد  
وجوده انتی یعنی وجود اجماع و اسکا نش در عقل مستبعد نیست لکن حصول  
علم بدان در خارج مستبعد است بوجوبی که در ارشاد الفحول و حصول العلم

لم یؤلف احمد کتاب فی الفقه و انما دون مذهب اصحابه من افکاره و اقواله  
 انتهى و گفت امام احمد لا تقلدنی ولا تقلد مالک و لا الشافعی و لا الا وهنماعی و لا  
 الثوری و خذ من حیث اخذ و انما امر او زاعی و توری یا نجت بر و که ایشان  
 نیز در آن هنگام اصحاب مذاهب متبوع بودند مثل امام ابو حنیفه و شافعی  
 و غیره و این حصه که مقلدان در چهار امام کرده اند اصلش یافته نیست و در  
 بران دلالت نمیکند بلکه بعد این هر دو امام و نظائر ایشان جمعی دیگر نیز  
 متبوع المذاهب بوده اند مثل ابن خزمیه که امام الامم لقب داشت و این لفظ  
 اعظم است در شنا و وصف از لفظ امام اعظم بخوبی این جریر طبری و غیره در  
 محتاج مکتل جمعی کثیر بر ایشان داده شده است بعنوان عدم تقلید و بلوغ بر تبه  
 اجتهاد و کامل مطلق بلکه بسیاری از آنها اجمع بودند علم را نسبت باممّه بتبذیر  
 سابقین و شروط اجتهاد را که در اصول فقه نوشته اند علی وجه الزیاده  
 حاصل داشتند پس حصه اجتهاد در چهار و حصه تقلید در آنها خون انفان  
 ریختن و پرده آزریم از رخ برافکندن است و فرمود من قلة فقه الرجال  
 ان یقلد دینه الرجال فقه در لغت بمعنی فهمیدن است پس مقلد را در اینجا  
 بے فهم قرار داده و عدم فهم حمل است و لکن ابن عبد البر و غیره مقلدین را  
 بر چند خود را عالم و انما یندیا و دیگر در ایشان اعتقاد علم و فضل کنند  
 خارج از زمره اهل علم داشته اند چنانکه غلانی در ایقاظ العلم بدان تصریح  
 کرده و همین حمل این طائفه را سبب نقار و بهم موجب انکار بر مقتضی سنت  
 و اخبار گشته و رنه در اصل این هر دو گروه خواسته تا شانند و وجهی صحیح  
 از براس این افراق و شقاق و نفاق و اخلاق موجود نیست شیخ ابی مره  
 این صنایع و بدائع در ایشان آورده است و از راه نجات بهادیه هلاک

هكذا انقله عنه تليده الامرفوى نقلته من تذكرة الشيخ عيسى الجزائري انتقى  
 گویم این کتاب اگر درین روزگار میرآید امیدست که در شکستن کمر  
 سقلا ان هر چهار نذب بسند افتد و لکن اگر دست بهم نمید بدغم نیست  
 تیل و شیل و سیک انختم و تراجم بلوغ المرام و شروح در ربیعہ و نحو آن  
 که درین عصر و شمال غالب اهل علم و کمال و مجور از زمره جهالست  
 در دریافت این مفاد و جمع این مواد معنیست از حل اسفار در سفار  
 و از تفحص فقه حدیث در دیار و امصار و چون ثابت شد که امه اربعه  
 انکار و دارند بر تقلید و معذ و راند در عدم عمل بر بعض احادیث لاسباب  
 تقدمت و اعداها سبقت و ایشان از مردم قرون مشهود لما باخیر اند و  
 غیرت این قرون بنص رسول مامون صلعم ثابتست و آنحضرت صلعم  
 علی الاطلاق از سباب سلین نمی کرده و بران وعید نموده از طعن و لعن  
 و ذم و هجاء که شیوه نامرضیه طایفه شیعهست منع فرموده پس مسلمانی که خود  
 را بنده خدا و امت رسول خدا صلعم میگوید و کلمه طیبه شهادت بر زبان می آید  
 هر چند جاہل باشد و در عباد عامه بود هرگز جرات بر استخفاف احوال  
 این ابرار نخواهد نمود تا بعلمار سلین لاسیما متبعین محدثین که را دیان احادیث  
 نمی از سبب و شتم و لعن و طعن و ذم و غیبت و از اله عرض اند چه رسد  
 این گمان در حق عالمان حدیث بے شبهه مصداق ان بعض الطعن انهم بوده است  
 و سوءظن کار زنان امتست نه مقتدیان ملت و اگر تیره در و نه از  
 راه نفسانیت و قوت بهیمیه و رگبذ رعصیت مبتلاست این معصیت عظمی و کبریہ  
 کبرجی شود باید که دست خود از ایمان بشوید این بلا از جمعی بر ملاشتد که  
 نفوس قدسیه حضرات امه اربعه را قیاس بر نفوس سیات آلوده و کرده اند

مذکور گشته و اگر یافته شود محتاج سند باشد از کتاب و سنت چه هیچ  
 اجماع و قیاس را بے نیازی از کتاب و سنت روزی روزگار نیست و  
 خود محال است که است اجماع بر خلاف این هر دو حجت قاطعه کند پس هر مسئله  
 اجماعی که اصحاب را بر او باب تقلید بدان می آورند اگر خلاف آیت  
 یا حدیثی یافته شود و معارض محبت نیزه افتد دلیل روشن است بر آنکه  
 اجماع مذکور صحیح نیست چه هر چند فوائد دلیل ازین هر دو اصل اصیل از  
 همگی است محال عقلی نیست لکن دور از خیال و بعید از واقع و مثال است  
 و چون خفاء نص یا خبر غالباً مقبول نیست اجماع است بر خلاف آن یعنی  
 چه لایسما و میکه آیات کتاب یا حدیث بسیار دران باب در صحت و در اوین  
 سند اوله اهل سنت موجود و مکتوب و مقروء و محفوظ و متصل مرفوع و  
 مستند مقطوع باشد درین صورت دعوی اجماع دران مسائل بنابر آنکه  
 در دساتیر فقه کذائی حکایت اجماع بران احکام موجود است و در برابرش  
 این حدیث صحیحین و نحوهما مقصود نیست بلایستی است که اگر آسمان بترقد و  
 زمین بشکافد دستارگان بریزند و در نباشد و آن کدام عالم با نام  
 یا مقتدی یا ماموم است که از خطا و راجتداد و در رسا خود و مخالفت با پیش  
 بنابر وجود اعدا رسابقه و وجوه متقدمه یا فقدان آن امور معصوم بوده  
 فلانی گفته ان اسلف کلهم علی ذم الدرای و القیاس الخالف لکتاب و السنة  
 و انه لا یعمل علی بدلا فلیا و لا قضاء قال و قد جمع ابن دقیق العید المسائل التي  
 خالف مذهب کل واحد من الائمة الاربعة فیها الحدیث البیحم افراد و اجتماعا  
 فی مجلد ضخیم و ذکر فی اوله ان نسبة هذه المسائل الى الائمة المجتهدین حرام  
 و انه یجب علی الفقهاء المقلدین لهم معرفتها لایغزوها الیهم فیکذبوا علیهم

الہی مارا نیز بخاری میگویند کہ اجداد و آبائے ما غفر اللہ لنا و لہم ہم وطن این  
بزرگوار بوده اند امید دارم کہ از برکات این شرکت محروم نباشم

مر از زلف او موی بسندست | فصولی میکنم بوسے بسندست

و دیگر امام لاثانی مسلم بن حجاج قشیری ست در سنہ دو صد و دو یا چار یا شش  
مؤلف شدہ و این سال از سنوات قرون مشہود لما بالآخر و در سنہ دو صد  
و شصت و یک انتقال بھوار رحمت ذوالجلال نموده و پنجاہ و پنج سال زیست  
کرده شاگرد امام احمد و امام بخاری ست کتاب صحیح او ہم یصح امام بخاری  
باشند و است اتفاق کرده ست بر قبول آن ہر دو و بیچ کتاب بعد از کتاب  
مذاہل مجہدہ در رتبہ این ہر دو صحیح نیست در حجبہ بالغہ گفتہ من یھون امرھا  
فھو مبتدع متبع غیر سبیل المؤمنین و این چیز دیگر ست کہ کسی زعم کند کہ نزول  
قرآن از برائے فال گرفتن و بوسیدن و بر سر نهادن ست و وجود صحیح  
بخاری مثلاً از برائے ختم خواندن در احوال و اسقام ست نہ برائے آنکہ  
در معنی قرآن تدبر رود و عمل بموجب آن واجب ست و کتب حدیث صحیحین  
و غیر آن از برائے تأیید مذاہب مستحذہ ست و رد نمودن نزد خلایق  
با قوال ائمہ و رجال نہ برائے تسک بست مطہرہ در جمیع احوال و دیگر ابواب  
سجستانی ست صاحب سنن و تہمتان دیہی از بصرہ ست نہ این سیستان کہ از  
بلا و غریبہ ہند ست و میان سند و ہرات متصل قندھار واقع شدہ این  
خلکان در اینجا غلط کرد کہ او را منسوب باین بلدہ ساخت و تے در سنہ  
دو صد و دو پیدا شد و این زمان ہمان زمان قرون خیریت ست از  
آن شد تلامذہ امام احمد بود کتاب سنن خود را بروے رضی اللہ عنہ عرض کرد  
خیلے ستحسن افتاد و امام احمد از وے حدیث غیرہ نوشت و فائز در سنہ

نہجہ

می

و

و بصفت ناجنسان و شیعیان و دیگر فرق ضاله که بندگان در هم و دنیا را  
اند هم و نار را از برای خود اختیار نموده اند و آنهان و عدل را یکلطم  
از صفه خاطر خود سترده و دین را لمو و لعب گرفته و لباب را از قشر باز  
نشناخته و چنانکه حالت این ائمه اربعه مجتهدین است درین ملت است همچنان  
با برای ائمه حدیث لایسا اصحاب اعمات شش گانه بلکه نظار ایشان است  
که جمیع ایشان اساطین دین مبین و سلاطین ممالک شرع متین بودند و  
بآرین و کرم ایشان برگردون جمله است سابقه و لاحقه این ملت ثابت و  
متحقق است بلکه ایشان اقدم و اکرم اند از دیگران که نه باین مناصب علمیه  
در علم سنت رسیده اند بلکه اعمارشان در سرکار و بارتدوین آرا و احوال  
ضائع گشته و آنفاس میات مستعار در تعلیم و تعلیم فقیهات روزگار بسر شده  
و میشود و این را کمال حقیقی و تشرع نفس الامر می زعم کرده اند و کحول  
و کافورۃ الا بالله آن یکے در صد و جمیع سنن صحیح و تبلیغ آن باطل زمین است  
و این دیگر دریغ اقیاع فتن و آثار عن ۵

جو هر جام جم از طینت کان دگر است تو توقع ز گل کوزه گران بیداری  
علی الخصوص امام حافظ الاسلام امیر المومنین علم شریف حدیث محمد بن اسماعیل  
بخاری رضی الله عنه که در سنه یکصد و نو و چهار متولد شده و این  
سال داخل در زمان قرون مشهور لنا با نیز است علی القطع و وفات شریفتر  
در سال د و صد و پنجاه و شصت بود و ده شصت و دو سال زندگی کرد  
و وے شاگرد رشید امام احمد احد الائمة الاربعه است بعد از دفن قبرش  
تا مدت دراز بوی مشک میداد ۵

کمال هفتین در سن اثر کرد و گرنه من همان خاکم که هستم



بر طوائف مسلمین و حکم طاعن و ستخف ایشان بلکه جمله محدثان همان حکم مسی  
 ادب و تارک حفظ مرتبت بحق ائمه اربعه است بلا تفاوت و فرق پس چنانکه  
 به ادب با ائمه اربعه محرم است از سعادت و این همچنان گستاخ و رعن  
 ایشان مرد و ست از درگاه عالیه خداوند کونین چه بگنان ازین  
 جماعات مبارکه اصحاب قرون مشهور و لها بالیخ بوده اند و قد قال تعالى  
 و الذین جاءهم بعد هم یقولون ربنا اعف لنا و لاخواننا الذین سبقونا  
 بالایمان و لا تجعل فی قلوبنا غلا للذین امنوا ربنا انک غفور رحیم و چنانکه  
 امروز بلکه از عمری دراز میان مقلدان ائمه اربعه و قائلان روایات  
 مرویه این قول رجال نقار و شتمار و تعصب و تعسف و انکار و حیت مذموم  
 و مشارب مشهور میگردد و همواره موجود و روز افزون است خیال نباید  
 کرد که در عهد سعادت محد ائمه اربعه و این محدثان نیز همین ماجراییست  
 بلکه بر رغم این جرگه ناتوان بنیان خدا دشمن و کوه نظران مقلدن  
 میان ائمه و ائمه غایت الفت و اتحاد و موافقت و واد بود و هر یک  
 لب به شناسی دیگر در حضور و غیبت تقریر و تحریر میگوید و اینست  
 کتب طبقات محدثین و تواریخ ائمه مجتهدین خدا را ساعتی در مطالعه اش  
 صرف باید کرد و پی بحقیقت حال باید برد و احیاناً اگر کسی از اهل حدیث  
 مثلاً در حق تقی از نقار کلمه لئین بین گفته باشد اساسش بر ذب از  
 دین بسین بوده است نه بر نفسانیت با هم چنانکه جمله زعم کنند و آن کلمات  
 قاصح در نفس کمالات آنان یا اینان نیست لاسباب سبقت ذکر با

کار یا کان را قیاس از خود گیر | اگر چه ماند در نوشته سیر شیر  
 صحت مصیبت در دین که بعد از هزار سال مثلاً قومی نمایان شد که جاسه

دو صد و هفتاد و پنج بوده و سه در سن خود در باب صد و نهم از  
 کتاب الزکوة حرف شکفتی گفته است و نوشته شدت ثناء بمصر ثلثة عشر  
 شبران رایت اربعة على بعائر بقطمين و صيرت على عدلين اتمی دیگر محمد بن  
 عیسیٰ ترمذی حافظ مشهور است در سنه دو صد و نه متولد شده و این سال  
 در عداد قرون مشهور و لما بالخیبر است و در سنه دو صد و هفتاد و نه متولد  
 فرموده و سه شاگرد امام بخاری و امام مسلم است و بخاری از و سه صد  
 روایت نموده لکن خارج از صحیح و کتاب جامع او مخصوص است بزمایان و مختصر  
 و حفاظ که در غیر آن نیست دیگر ابو عبد الرحمن نسائی است در سال دو صد  
 و چارده یا پانزده پیداشد این سال داخل است در سالهای قرون  
 مشهور و لما بالخیبر و سه شاگرد ابو داود است او را گفتند تو از نسائی  
 گفت نعم الرجال من النساء و فاتش در سنه صد و سه بوده دیگر محمد بن  
 یزید معروف باین مذهب است در سنه دو صد و نه که بمجلسه اعیان زمانه خیریت  
 است از کمن بطون بر سینه ظهور آمده و در سنه دو صد و هفتاد و سه  
 بمجاور قرب خداوندی جل جلاله شتافته تراجم حافله این خیرة البصیرة و صفوة  
 الصفوة در حیطه بذکر الصحاح است و در امتحان النبلاء و در اسجد العلوم  
 و غیره مذکور و معروف است و نقل از حافظ ابن حجر گذشته که زمانه متبع تابعین  
 تا حد و دو صد و بیست سال بود و این تجدید بر بنابر سه قرن خیریت است  
 و اگر قرن رابع را که بدلول حدیث مسلم است برین هر سه قرن بیفزایند  
 جمعی هم از اکابر محدثین که بعد از طبقات این ائمه سته آمده اند نیز در این  
 داخل باشند و علی کل حال اصحاب صحاح سته لاحق ائمه اربعه اند در دخول  
 در زمین خیر و قبول هر چند که بعدیت از من و انکیر ایشان باشد و فائز اند

طه ترمذی

نسائی

ابن ابی نجه

## بر سبب و خطاب خود میشود

اعلمه الروایة کل یوم	فلما اشتد ساء عدا رهائی
----------------------	-------------------------

چند بتصریح جمعی از محققین علماء جراحات اهل عصر بحق اهل عصر بانگ بنگام است و از اعتبار و اعتماد و بر طرث ثمام لکن درین مقام بلائی بس عظیم که دامنگیر اهل این زمان اخیر شده که اسرع است در تکفیر مخالف خود بجز و فضاائل آن مخالف و آیین بلوی تا آنجا عام گشته که علاوه مقلدین و متبعین که این بهجار در گفتار و رفتار و صف لایفک ذات ایشان است بعضی اهل حق و ارباب صدق نیز گاهی در آن مبتلا میشوند و تعصب مخالف ایشان را بوجه عدم تعظن بکیادت آن طائفه فاحشه بر سر قیل و قال می آرد با آنکه ما موریم با آنکه در نشط و مکره و مختصر و میسر و امن اطاعت خدا و رسول از دست ندیمیم به تحریک او غافل و غفله پرداز و بی حفاظان دین گداز از جازویم

اگر ز کوه فر و غلظه آسیا سنگی	اند عارف است که از راه سنگ بر خیزد
-------------------------------	------------------------------------

غالبا بنا بر تکفیر غیر درین زمان نزد مقلدین مذاهب بر مخالفت غیر با ائمه مجتهدین اربعه در فروع مسائل دین است یعنی هر که تمسک بحديث کرد و بان حدیث مذنب را سه رام و دو ساخت بے تکلف بروی حکم کفر میکنند برخی او را بهر چه و در حقیقت چند نفر و فغان او را استحقاق بحق امام می شناسند و علما امام پیش ایشان تبران رتبه است گوایک امام چشم ایشان چون رسول واجب الطاعة بوده است و عصمت او در فائحه الکتاب نازل شده و آیین ستم بحق است از ایشان سبحانه این درویشان زیر که این مخالف را سه معتقد سنت و عامل بحديث و داعی بسو سنت است پس لا اقل مرتبه او در دین کمتر ازین مقلدین نمی تواند شد و حکم

اہل علم می پوشند و پیشہ فضیلت می گزینند و فتویٰ بر راس گزشتگان و  
 اجتہاد پدران سیدہ و در انتصار مذاہب کسے کہ خود را مقلد آنها میگویند  
 از حقائق ایمان میگزرد یعنی بر کردن بر مسائل احادیث و دست زدن  
 بباطیل و سبب میشود در سباب سلف صالح و اوزار دیگران را با اوزار  
 خود یکجا میکند و میداند کہ اگر کسے ناجی ست ہمین وسے و اہل نملہ وسے ست  
 باقی ہمہ ہا در ناراند و بے اعتبار و لاجول و لا قوۃ الا باللہ و جمعی دیگر  
 نایب شدہ ست کہ دعویٰ عمل بحدیث میکند و در ذیل رد و تقلید قیل و قال  
 دراز و در بارہ ائمہ اربعہ ہدی و نظائر ایشان از سلف صالح آغاز کردہ  
 و از حد و دست مطہرہ تجا و زخمودہ در اُخذ و دہلاک سرنگون افتادہ  
 ست و بہ نابایستہا عملی گردیدہ خیال میکند کہ مگر اتباع نام ہمین کار ست  
 کہ سلف است و ائمہ و را بشر یا کردہ شود و زبان را در بیان مشاب و  
 ساری ایشان مطلق الضمان گردانیدہ آید فانا لله وانا الیہ راجعون  
 حق صریحی و صواب صمیمی کہ در میان غالی و جانی باشد چنانکہ ایمان میان  
 خوف و رجاست از میان بشد و غار بجای گل نشست و نفوذ باللہ من  
 سخطہ باللہ العظیم بے شبہہ عمل بحدیث شریف مانع ست از غیبت و بدگویی  
 و زبان درازی و شوریدہ سری و دہن دری و جملہ معاصی زبان  
 و ارکان و ہرگز مقتضی صد و راین افعال ناشایستہ و اقوال نابایستہ و  
 حق اکابر دین و ایمان نیست این کار باہ کسے مبارک باد کہ دعویٰ اجتہاد  
 میکند یا سر و تہجد یرمی سراید و اجتہاد وسے معضی بسبب مسلمین و تکفیر مومنین  
 و لعن محدثین و طعن متبعین بلا وجہ موجب از ادلہ شرع ہمین و بلا داعی ضرورت  
 در مناظرہ دین ست و باین خدیعت و کیا دت حامل جمعی از طلبہ علم و اہل علم

يعني موسى راني رسد كه كثير اللعن باشد و فرمود ان اللعائن لا يكونون  
 شهداء ولا شفعا يوم القيامة و اين هم نزد مسلم است و فرمود ان شئ  
 الناس عند الله منزلة يوم القيامة من تركه الناس اتقاء شوه و في رواية  
 اتقاء فحشه و اين حديث متفق عليه است از روايت عائشة و فرمود ان  
 العبد يتكلم بالكلمة من سخط الله لا يلقى لها بكاء يموى بها في جهنم رواه  
 البخاري عن ابى هريرة و در روايتي متفق عليه باين لفظ آمده يهوى  
 بها في النار أبعد ما بين المشرق والمغرب و ابن مسعود گفته است حضرت فرمود  
 صلح سبب المسافر فوق و قتاله كفر و اين متفق عليه است سبب بمضى  
 و شتام و هي است و فرمود من حسن اسلام المرء تركه مالا يعنيه رواه  
 مالك و احمد عن علي بن الحسين و رواه ابن ماجه عن ابى هريرة و الترمذي  
 و البيهقي في شعب الايمان عنهما و فرمود ليس المؤمن بالطعان ولا باللعان  
 ولا الفاحش ولا البذي رواه الترمذي و البيهقي عن ابن مسعود مرار  
 بنده ان كل كلام لا ينفع ست و در حديث ابى سعيد و جابر مرفوعاً آمده الغيبة  
 اشد من الزنا الى قوله و صاحب الغيبة ليس له توبة رواه البيهقي في شعب  
 و فرمود من يضمن لى ما بين الجيبين و ما بين رجليه اضمن له الجنة رواه  
 البخاري عن سهل بن سعد مرفوعاً و فرمود من ترك الكذب و هو باطل  
 بنى له في ربض الجنة و من ترك المراء و هو محقق بنى له في وسط الجنة و  
 من حسن خلقه بنى له في اعلاها رواه الترمذي عن انس مرفوعاً و قال  
 هذا حديث حسن و كذا في شرح السنة و في المصابيح غريب ريفض بمعنى  
 ناحيه است كه در خانه باشد نه بيرون آن و مراد بمراد خدال است در دين  
 و احاديث درين باب بسيار است و دلالت دارد بر انكه مسلمان را كافر

اجابت اور اسے امام یا ماموم را نہ از جہت خصام و لدا و با امام است بلکہ بنا بر  
آنکہ حکم اصنام را مخالف حدیث صحیح یافته است کہ امام را نرسیدہ بود یا بعد  
مگر عذر سے صحیح از عمل بر آن مانع شد پس امام عند اللہ معذور بلکہ بنا بر خطای  
اجتہادی خود مابورست و این کس کہ جملہ عذرات از وسع زائل شدہ اند  
اگر تبرک قول امام در ان احکام نبردازد و کار بموجب حدیث صحیح رسول مختار  
نکند غیر معذورست بلکہ مازور پس تکفیر این غریب ازین مقلد پیشگان  
ستم بر جان دانا خواند است ہرگز پاسخی ازین تکفیر و معذرتی ازین تقصیر  
نزد خود ندارند مگر آنکہ اطاعت امام را در ہر فقیر و قطیعہ و در رنگ اطاعت خدا  
و رسول با ثبات رسانند و نہ خط الفتاد و چون نتوانند رسانند خود را  
و این تکفیر می افتد زیر آنکہ آنحضرت صلعم فرمودہ است ایما رجل قال لا خبیۃ  
کافر فقد باء بہا احد ہما متفق علیہ من حدیث ابن عمر در نہایہ گفتہ  
بأء ہما ای التزمیہما و رجع بہما و در بعض نسخ مصابیح بجائے ہما بہ آمدہ و  
مرجع ضمیر کفرست یعنی اگر مخاطب بدان کلمہ کافر نیست قائل کافر میشود و این  
و میدی است کہ مقادرت قدر آن نتوان کرد و در حدیث ابی ذرست  
مرفوعا لا یدعی رجل رجلا بالفسوق ولا یرمیہ بالکفر الا ان یتدلت علیہ  
ان لو یکن صاحبہ کذلک و این نزد بخاری است و در حدیث متفق علیہ از  
ابی ذر بطریق مرفوع مروی است من دعا رجلا بالكفر او قال عدو الله  
ولیس کذلک الا حاکم علیہ مراد بدعوت کافر گفتن است و معنی عار آنست  
کہ رجوع علیہ ما نسب الیہ و در حدیث انس است کہ آنحضرت فرمود صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم المستبان ما قال فلی البادی ما لویقہ المظلوم مرواہ وسلم  
و در حدیث ابی ہریرہ است نزد مسلم مرفوعا لا یبغی لصدیق ان یکون لعانا

و کا فر تاویل و گفته اند که کفر تصریح کفر بواح است و کفر تاویل بدعت است  
صاحب خود را از اصل ایمان بیرون نمیکند و تے را شنبه پیش آمده است  
و فهم او از دریافت مدلول اوله و مضموم مضموم کوتاهی نموده پس  
و تے در آن تاویل بدعی در غور و پوزش پذیری و بیست گیرگی ویرا  
نصیحت باید کرد و باز الیه شبهات و تقاصیر او در معرفت کیفیت استدلال  
و طریقہ احتجاج باید پرداخت و هرگز از ایمان خارج و در دایره کفر  
و تکفیر داخل نباید نمود که امر بکفر کسے خانه بر اندازد کفرست و جبروت عظیم  
و جنایت نخمیمست بر مسلم مومن امام ربانی در و بیل انعام ارشاد میفرماید  
ان التكفير لثلاثة من المسلمين بسبب مقالة قالوها بشبهة عرضت لهم  
مما لا تحمل لمن كان يؤمن بالله واليوم الآخر ان يقع فيه ولا سيما قد توسعت  
الدائرة في تكفير التاويل للهوية الحادثة بين المسلمين بسبب الخلاف  
الناشئ بينهم حتى ترى المسئلة التي فيها قولان لاهل العلم قد وقع  
التكفير من كل طائفة لاخرى مع ان الحق الذي يريد به الله هو احدى القولين  
لا محالة فاحدى الطائفتين مخطئة في تكفير الاخرى بلا شك والتكفير  
خطره عظيم لما صح عنه صلواته قال من قال لا خيه ياكافر فقد باء بها احدهما  
و امر اعدائه اذا كان المقول له مستحقا لذلك فقد وافق القائل ما  
في الواقع وان كان غير مستحق لذلك فما كفر القائل لانفسه فهل يقدم  
مسلم حريص على حفظ دينه على مثل هذا الخطر العظيم اذا اتقوا هذا  
فتكفير التاويل شئ لم يأت به الله به ولا يبينه لنا رسول الله صلى الله عليه  
نما ناعنه نهيا عاما وما ورد في فكر بعض اهل البدع كما نحو ابره و نحوهم  
فالواجب الاقتصار على الوارد من دون مجاوزة له فان ذلك من السبل

و فاسق نباید گفت و طعن و لعن نباید کرد و زبان را از حق و بند او کلمه  
 سخط خدا و لایقنی و غیبت و دیگر باطل زبان و حصا مد لسان نگاه باید  
 داشت و از جدال در دین بر کران باید بود و رسول خدا صلعم چنین میفرمود  
 و هر که بدان موفق است بموجیش کار بند میگردد و لکن درین صد سیزدهم  
 از هجرت که شش ماه سپری شدن آنرا باقی است غالب ناظرین در دین و  
 مناظرین با یقین مرتکب این همه امور متقدمه در رسائل و مسائل میشوند  
 و کان لافسان اکثر شی جدلا غرض که سخن در مسئله میرود و مخالف را بر زبان  
 و بیان بهرنا بایست یا میکنند و به محابا کافر یا فاسق یا مبتدع یا جاهل میگویند  
 و با انواع غیبت و سب و شتم آبروی ایمان خود می ریزند و ندانند که فریب  
 شغال و بال شغال است و سباب فواره لغت بیش نیست آنچه دیگر را بدان  
 وصف میکنند اگر و در نفس الامر آنچنان نیست که خیال بسته اند و گمان  
 نموده بلا شک و شبهه خود در خود و آن کلمات سببات سمات میشوند و از انانیت  
 برآمده در دایره رذلت می افتند حالانکه در شرع حکم جان و مال و عرض  
 همان حکم واحد است عامه را بگزار که خود مستحق التفات و خطاب نیستند آنان  
 را بعین که خود را در خواص اعتقاد میکنند و نزد محکم در مسائل مختلف فیما و  
 محدثات امور که خود را قائل و فاعل آنند مخالف خود را که دلیل از کتاب  
 و سنت می آرد و اضافت بکفر و کفری می نمایند این جرئت از گرویی بوجود  
 بوده که دیانت خود را تلمی و تملع گرفته است و همچنین کرده دیگرست که خود را  
 منقلب از برای جواب ایشان ساخته و در برابر ایشان همین بزه بردخته است

چه قدر بدست و دست به پیت و دیده امسن

بکجا رسیده تو بکجا رسیده ام سن

حالانکه محققین از علماء محمدین و شافعیین فرق کرده اند در میان کافر قهرج



و مرجع و لهذا سنیان تکفیر ایشان نکرده اند و مثل بدعت زیدیه که در  
 فروع حنفی و در اصول معتزلی بوده اند و مثل تفصیل که بدعت ایشان  
 بر حد کفر نمی کشد و قس علی ذلک و مثل حنفیه مستعصبه جامده بر تقلید و اخوان  
 ایشان از مقلدین سائر مذاهب که هر چند تقلیدات رجال از بدعات  
 ضلال و ابطال باطلات است اما هیچ محدث شخص معین را از ایشان تکفیر نکرده  
 بلکه همین قدر میگوید که تقلید شرک است در دین و از کفار ماضین منقول  
 شده آمده و حرام است اخذ بدان در عمل و قول بنا بر حصول اسارت  
 ادب بجناب سید المرسلین و اقرا بر ائمه اربعه مجتهدین یعنی بعد از علم  
 بحديث صحیح و اگر حدیث در آن باب معلوم نیست و نیست در دست مقلد  
 مگر همین مذہب امام یا شرب کدام ماموم پس و تا بلوغ حدیث معتد است  
 آری جمود بران پس از آنکه دو اوین سن و ستال طلبه زین باشد  
 و با و فی توجہ کتب این علم شریف بدست می تواند آمد و علماء اہل  
 حدیث از مدرسین و مؤلفین موجود باشند و قادر اند بر بیان مسائل  
 و احکام موافق ظاہر کتاب و سنت معذ اگر یکے نقصاً و قسفاً یا حمیت و  
 جملاً یا نفسانیت و عصبیت و دیدہ و دانستہ تقلید را با اتباع اختیار میکنند  
 و کلمات نابایستہ و الفاظ اسارت ادب نسبت باصحاب سنت صحیح بر زبان  
 می راند و میگوید قال قال بسیارست و سن حدیث را در برابر کلام امام  
 یا امام کلام قبول نمیکنم و لاعن و طاعن و سائب و قاض و جاح ایشان است  
 این چنین کس بے شبهه کافر بواج در غر و کشتنی و گردن زنی است و از دایره  
 اسلام چون تیر از گوشه گمان بدرجستہ است و از ایمان در رنگ شعر از  
 عجمین مار قی شده و حلقه بیرون و راقداہ و متغذک ہم ضرور نیست که

للمسلم الذي جعله مسلم قسواً فمن رام ان يطرح نفسه في هذه الهوة فلا لعله  
 انتهى كلامه اشرف حاصل آنکه حکم بکفر دیگرے کہ اقرار بایمان میکند و در ظاهر  
 مسلم است هر چند مبتدع و محدث باشد نباید کرد و بدشنام و کلام فحش  
 انضمام در حق وے تکلم نباید نمود غایت مافی الباب آنکه هر قول و عمل که  
 شایع قائل و فاعلش را کافر فرموده روایت آن منع نیست بکسر لکن  
 علی التعمین نگویید که فلانی که این کار میکند یا کرده است پس وے کافر شد  
 بچهره عبارت در امثال این مقامات آنست که چنین گوید شایع علیه السلام  
 این کار را کفر گفته و بر بجا آورنده آن لفظ کافر اطلاق فرموده مسلم را از ان  
 اجتناب لازم است پس بس و بر همین قدر اشارت و بر روایت آن حدیث بلفظ  
 اقتضای نماید مثلاً تارک نماز را که عمداً نماز نمیکند می تواند گفت که در حدیث  
 آمده است من ترك الصلاة متعمداً فقد كفر یا کیے را می بیند که پیش کا هن  
 میرود و او را راستگو می پندارد او را می تواند گفت که در خبر است من  
 اتى كاهناً فصدقه فقد كفر لما انزل على محمد صلعم یا هر که شایع را بالتخصیص  
 حکم بکفر نموده مثل خوارج بر آنها حکم بکفر می تواند کرد علی الاطلاق لا علی التخصیص  
 اهل سنت و جماعت که رافضیه را کافر میگویند حکم برین جنس کرده اند بر عیان  
 ایشان اگر چه میدانند که فلان رافضی مثلاً شدید الرفض است و مصداق  
 کفر لکن ضرورت چیست که او را بالتخصیص کافر گفته آید بدتر از یزید پلید که خود  
 بود اهل احتیاط و تقوی با وجود علم باحوال کفر او از لعن او زبان درخت  
 اند چنین در باره اهل بدعت احادیث ذم بدع و مبتدعین را روایت  
 می نمایند و حکم آن بیان میفرمایند و شخصی خاص را مصداق آن مقرر  
 نمی کنند و بعضی بدعات چنان است که بحد کفر نمی رساند مثل بدعات معتزل

عدو اسیر تقصیر شده اند و از دولت ایمان کامل و اسلام خالص فقیر

گردیده ۵

حسن سبزی بخط سبز مراد اسیر	دام همزنگ زمین بود و گرفتار شدیم
----------------------------	----------------------------------

اقل قلیلی می نمایند که حمایت الهی ایشان را دست گرفته بر راه راست حق و صواب آورده است و از اسباب حمیت جاہلیت و غفلت در دین و جمود بر خلاف سنت سید المرسلین و تقصیب مذہب آن و این دورتر انگذده و الا فقیہہ کذا الی باشد یا متبع کذا الی ناگزیر است که وے در بعض مسائل که از خرد سالی ذہن نشین او بوده است و در کتب اطفال بر آن عقیدہ نشو و نما یافته جاہد نباشد صد آہ بر وے تلاوت کنی یا ہزار حدیث بخوانی از مختارات خود مسترزلزل نمیشو و لاھن رحمہ اللہ تکلای رجوع از عقاید و مذاہب نزد و وضوح حجت و ظہور بر ہاں غایت سعادت انسان است در سلف صالح جمع جم در غیر یک موضع رجوع کردہ اند و امر وزیکہ در برابر دیدہ نمیشود کہ محض براہ خلوص این کار بکنند بلکہ در ہر مسئلہ کہ کسے با وے طرف شدہ است بر وے فرض عین است کہ اگرچہ ہزار جادوان بحث و مناظرہ با الغر بخورد و زہار اقرار بقصور فہم خود اندران باب نکند و واجب است کہ ہر کہ جواب کدام رسالہ یا کتاب او نوشتہ است گوید دلیل آنچہ آورده باشد و حجت نیزہ همچو آفتاب نصف النہار آشکار ساخته ہرگز آنرا پذیرا نکند و آنچه از روز اول سر اسیدہ است خواہی نخواہی در اثبات و تاویل و توضیحہ آن بہر شیش بیا و یزد و بتسوید او راقی چند نام جواب نگاری در چند مردم بازاری بر آرد ہر چند اہل علم و معرفت بران خندہ زنند و آن پاسخ ناصواب را سخریہ گیرند از علماء وقت و فقہاء عصر کہ دعوای

فردے را از افراد این قوم علی التبعین کا فرگفتہ آید و بر سے تسبیل و توتیع  
 بکفر فرموده شود و اینجا نیز جادوہ اتباع سنت بمودن و برہمان مقدار سابق  
 اقتصار نمودن کافی ست زیرا کہ جامعہ سنت صحیح بلا اعدا صحیح خود کا فر  
 سیکر دہر کہ باشد و ہر کجا کہ باشد خواہ کسے اورا کا فر گوید یا نگوید ہمچنین  
 جادو بر تقلید و قال و قیل بعد از وضوح دلیل و بلوغ حجت ہر سبیل کہ  
 باشد از راہ بغض حدیث و سخط سنت کا فر ست بلا شک و شبہ ہر کہ شہر  
 و ہر کجا کہ باشد طرفین درینجا راہ کج گزیدہ اند خود واپوار و آراہین  
 سبب و موجب این گمراہی گشتہ ۵

من از بیگانگان ہرگز نشالم | کہ با من ہرچہ کرد آن آشنا کرد  
 شلوہ از اہل بدعت آرباب را سے نیست کہ این تکفیر و تضلیل از جانب  
 ایشان بحق اہل سنت و اتباع نیز کیے از بدعات ضلالت ست جیفی کہ دیر  
 می رود از جامعہ نیست کہ خود را عامل سنت خیال کردہ اند و بر خلاف سنت  
 صحیحہ نزد بحث و مناظرہ با ہمتدین از اہل را سے واقترح ایشان زبان  
 و دہان را با فراط و تفریط سخن آشنا میا زند و از براے بدشگونی غیر  
 بینی خود می تراشدند ۵

توجع باش کہ مارا درین پریشانی | حکایتی ست کہ از خویش میتوان کردن  
 کاغذ عوام این جماعت کہ مرتکب این کار میشوند درینجا جادوہ صبر و شکیب  
 و حفظ لسان سپردہ اوزار خود را بر سر این طائفہ می انداختند و بکرمیہ  
 تنبوع با تھی و اٹٹٹ فتکون من اصحاب النار تسلی خاطر خویش حاصل میا نشتند  
 و لکن ابلیس پر تبلیس تا توانست با ہر طائفہ بازی کرد چنانکہ در تبلیس ابلیس  
 ابن جوزی تفصیل این اجمال علی وجہ الکمال مذکور است جمہور در دام این

و مکامد این طائفه نائی و نوش را با ده و لایحیق المکر السیعی لا با هله  
در کاسه هوش ارزانی میدارند شنیده باشی که درین روزگار همت  
بعض روسا را مدار ذیول و سیول عمل بسنت و فقه حدیث از کجا  
تا کجا دراز گشته و خیول نخولش از عرب و بار تا اقصای عجم تنخیر کرده  
صد کتاب و هزار رساله از طرف مشاqqین کتاب و سنت در هر زمان  
به زبان رنگ تالیف میگردد و تا این و آن و فلان و بهمان سمت ابلاغ  
می یابد و کشتش و کوشش بسیار در رواج و شیوعش بر روستای کار می آید  
اما کاره از دست ایشان نمی آید و گریه از دل نمی کشاید ۵

گره زابروی خود و انکر و قائلین | شنید این دو کمان مهره ست بسملین

بجلاف این شسته غبار اسلام بمشر بقوله علیه الصلوة والسلام طوبی للغیاء  
و هم الذین یصلحون ما افسدنا من سنتی که با نبر از مصائب و صد با مصائب  
در هر قطر تازی و پارسی سر گرم جلوه افروزی اند و روز افزون  
میشوند و این یک از اعلام نبوت و معجزات رسالت است که پیش از وجود  
ایشان از نمود ایشان نشان داده و فرموده اند سیکون فی الآخر  
هذه الامة قوم لهم مثل اجرا و لهم یامرون بالمعروف و ینهون عن  
المنکر و یقاتلون اهل الفتن و لا الیهقی فی دلائل النبوة عن عبد الله بن  
بن العلاء الحضرمی و ظاهراست که مصداق این حدیث درین است غیر  
از اهل حدیث دیگر نیست چه مماثلت در اجرا با اولین نمی تواند شد  
تا در قول و عمل همچو اولین نبود و نیست مماثل اولین مگر همین عصایمیز  
زیرا که عقیده و عمل ایشان موافق آنان است بخلاف مقلدین که از روش  
متقدمین بر سنازل بعید افتاده اند و کدام معروف بالاتر از عمل بسنت

در ساز و پندارند هیچ پیرس که دین را چه قسم لعبه اطفال و لموتبال ساخته  
اند و خداترسی و شرم و رزی را جواب صان داده بآین همه نمیدانیم  
که درنگ در قیام ساعت چراست و تاخیر در فروختن نجوم سما از کجاشاید  
بقار و وجود این مشت پری و باره استخوانی از تابعان سنن باشد که  
از هر غیر اطمینان بر خاسته اند و کیفی اتفاق توحید و سنت را را بس طاعت  
و ملاک نجات شناخته و با حیا رسنت و امانت بدعت تا ممکن است برداشته  
اند و درنگ ایمان غریب الدار بعید السکن افتاده

رفتیم و در محله بیگانه سوختیم  
چند آنکه خواب خوش بهر افسانه سوختیم

همسایه چون بویختن بارضا نداد  
یک حرف آشنا بفلطیم کی نگفت

و الحمد لله که بفرموده او کان حقا علینا فهو المومنین وان حزب الله هم الغالبون  
و بمقتضای لایزال طائفه من امتی منصورین لایضیهم هم من خذلهم حتی  
تقوم الساعة مردالا الترمذی عن معاویة بن قرظ عن ابيه وقال هذا  
حدیث حسن صحیح و فی روایة متفق علیها عن معاویة لایزال من امتی  
الائمة فائمة بامر الله لایضیهم من خذلهم ولا من خالفهم حتی یأتی امر الله  
و هم علی ذلک دیرین دور آخر که بمغنان ساعت کبری و مهد و ش  
قیامت عظمی است و تا انصافان جفاکش و راه پرستان ستمگاز هر سو  
و از هر در سر بشورش و فساد برداشته اند و اسباب ضلالت خلق از  
هر جانب و کوی فراهم آمده جمعی از طالبان خدا و جویندگان حدیث مصطفی  
صلعم و محبان اتباع و محبتیان ابتداء و در شارق و مغارب ارض جلوه فرمودند  
و میگویند ما بلکه ساعت فساد دراز دیا و در فروغ و همواره اهل بطالت و جهالت  
و اصحاب بدعت و ضلالت را نوید قتل موتوا بفیظکم بگوش حسرت نیوش میرسانند

و تمویده اوست حدیث انس نزد ترندی مرفوعاً بلفظ مثل امتی مثل  
 المطولایدری اوله خیرام اخلا و این بشارت و خیریت در حق پس  
 آیندگان بجهت آنست که عمل بسنت در زمان صدر اول آسان بود  
 که بگنان یک روش داشتند و در آخر زمان دشوارست که هر یک لای  
 اختیار کرده ست و مخالف خود را دشمن جان و آبرو گردیده و در پی  
 آزار یکدیگر شده و لهذا احادیث بسیار در مواعید و مدائح اهل حدیث  
 و متمسکان سنت نزد فساد امت وارد شده تا آنکه آمده من تمسک  
 بسنتی عند فساد امتی فله اجر مایة شهید پس هر که از مردم این قرون  
 آخره مقدسی علم سنت و محرر حدیث و شیخ اوست شک نیست که و  
 رستم دستان زمان و سام و زریان او ان خودست چه حساد و اعدا  
 بسیار در پی خود دارد و لکن ۵

گردوست موافق ست سعدی | سهل ست جفا هر دو عالم  
 دریافته بآستی که درین دور آخر احیاء سنن چنانکه از دست علماء  
 محدثین مین صورت بسته و بکذا از همت بعضی تلامذه ایشان نظیرش  
 در قرون بسیار یافته نمیشود و ذلك فضل الله یوتیه من یشاء و چرا  
 چنین نشود که سرور عالم و سید ولد آدم فرموده الایمان یمان  
 و الحکمة یمأینه و الفقه یجان کانی الصبح پس قرآن و حدیث و فقه هر سه  
 را منسوب بسوے مین میمون فرموده و این یکے از اعلام نبوت ست  
 که خبر مطابق واقعه افتاده و الله لمحمد و بالجملة مقصود از خامه فرسائی  
 درین رساله بیان همین معنی ست که گمان سوار ادب از عصای حدیث  
 در حق ائمه اربعه مجتهدین و غیر هم از علماء دین خواه متقدمین از سلف

و دعوت خلق بسوے هدی رسالت خواهد بود که از دست و زبان و جنان  
ایشان در هر زمان نمایان میگردد و کلام شکر بالاتر از تقلید رجال است  
که تعامل حدیث و قرآن را از پنج دین برکنده و مقاتله با اهل فتن عام است  
از آنکه بر زبان باشد یا بلسان یا بجهان چه هر سه از افراد غرضی در راه  
خداست تا کلام یک از آنها در کلام وقت و زمان طالب جنان را دست  
بهم دهد و تمویذ اوست حدیث من جاهدکم بلسانه فهو مومن الخ و لهذا  
علی بن المدینی که شیخ بخاری است رح در تفسیر حدیث که ایزال طائفة من  
امتی منصورین گفته هم اهل الحدیث و در حدیث عمر بن شعیب علی بن ابی  
عن جده آمده که فرمود رسول خدا صلعم ای الخلق اعجب الیکم ایمانا قالوا  
الملائكة قال و ما لهؤلاء یؤمنون و هم عند ربهم قالوا فانا لنبسوق قال  
ما لهؤلاء یؤمنون و الوحي ینزل علیهم قالوا فحقن قال و ما لکم لا تؤمنون  
و انا بین اظهركم قال فقال رسول الله صلعم ان اعجب الخلق الی ایها الناس  
لقوم یکون من بعدی یجدون صحیفها کتاب یؤمنون بها فیها ردا  
البیهقی فی دلائل النبوة مراد باین قوم جماعه اهل حدیث است و بمراد  
بضعف صحف قرآن یا حدیث چه ایمان منحصر است درین هر دو و آنحضرت  
صلعم ارشاد است نکند مگر بسوے خالص دین نه بسوے آراء متفقین و  
متکلمین و مجادلین و تقلیدین و متقوفین که این همه از مقصود برکرات است  
و مراد بلفظ بعدی اگر بعدیت متصله قریبه لمقتضه است مصداقش مردم  
قرون بشود لهما بالخیر باشند و همچنین هر که ماشی بر طریق آنهاست و هم  
اهل الحدیث و لا اتباع و اگر بعدیت بعیده منفصله است پس مراد همین  
محدثان اند با خصوص تا آخر زمان هر جا که باشند و از هر جری که برخیزند



ابن ماجة والبيهقي من حديث ابن عباس رضى الله عنه ان رسول  
الله صلى الله عليه وسلم قال ان الله تجاوز عن امته الخطا والنسيان وما استكرهوا  
عليه اى ما طلب منهم من المعاصي على وجه الاكرالا فى اى شئ  
كان وسميت بهذا لانه يجلب المنفعة فى الذين لا ائمة المجتهدين الاربعة

ابو شاة عالم درويشيم | مهر بر پايين فرمان مى نغم |  
والحمد لله الذى بنعمته تتم الصالحات والصلوة والسلام لا تقان  
الاكملان على سيد الكائنات وعلى اله وصحبه ومعدنى مله ي  
مقتضى سنة لا سيما لائمة الاربعة المجتهدين من ائمة اصحاب الصالحات  
الباقيات هـ

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذى بنعمته تتم الصالحات  
والسلام على سيد الكائنات  
والصلاة والسلام على  
ابى عبد الله محمد وآله  
الطاهرين

صالحین باشند یا متاخرین متبعین اقرار محض و سوزن بحق خاص مومنین  
ست ورنه قدر و منزلت ایشان چند آنکه در نظر زمره مومنین بوده است  
مشار آن در طائفه مقلدین ثابت نمیشود و چه قسم می تواند شد که هر که  
مسئی بجناب سید المرسلین است با نکار احادیث او و عمل را بر سنت صحیح  
او بمقابله قیل و قال مجتهدین و مجادلین نمی پسندد از وے توقع تعظیم  
و تکریم ائمه دین کجا و علی فرض المحال اگر عاملان سنت ائمه را بنظر حقارت  
می بینند آخر بهین جهت می بینند که خلاف آنها با احادیث در احکام و مسائل  
معلوم ایشان شده است گو خصم این حرف را از ایشان بنا بر عصبيت و بیعت  
نپذیرد نه بجهت کدام امر دیگر پس این تحقیق نسبت باز و را مقلدین که درباره  
احادیث و قرآن میکنند و لیل و نهار در ضد و رد و انکار مسائل ثابت  
بسنن صحیح بوده اند بے شبهه حقیر و قلیل است ع بین تفاوت ره از  
کجاست تا کجا بجهت فرقی که از ائمه مجتهدین تا جناب شفیع المذنبین است صلعم  
بر فردی از افراد مسلمین مخفی نیست اللهم مگر آنکه یک کس کور را در زاد باشد  
و بصیر بصیرتش باطل افتاده و انکار مقلدین و تماشای ایشان از اتباع  
سنن سید المرسلین چیزیست که بر هر یک از موافقین و مخالفین  
ظاهر است و انکارش مکابره بیش نیست و اگر انکار ایشان درین باب  
ثابت است اهل حدیث چه گناه کرده اند که سخن ایشان در تماشی از  
سور ادب بجناب ائمه مجتهدین مقبول نیست ۵

آلهی دید و تحقیق ده هر یک مقلد را	چو عینک تابک بر سو چشم دیگران بیند
هذا اخو الرساله والله اسئل ان يتجاوز عنا ما كان منامن الهو و الزلل في تحمير هذه المقالة كما اخبر رسوله صلعم فيما هو عنه عند	

بالغزوالاقبال که صورت طراز تالیف این معنوی پیکر هدایت اثر است و بنام  
آوری و نامه آرائی بهر کشور سحر فرزانة فرخ نهاد موت بنیاد منشی محمد  
احمد خان متخلص بصوفی اعانه المثنان در مطبع مشهور انام مفید عام  
واقع نزهت آباد اکبر آباد این مجموعه فوائد را لقال طبع ریخت و در اندک  
فرصت بحسن اتمام نقش اتمام بر لوح انطباع انجنت به

## قصیده در خاتمه کتاب از حکیم اعظم حسین صاحب سلوک

مگر گشیم بدام آن غزال رعنارا  
و دهر ز عکس فروغ سهیل سیارا  
جد از هم نشناسند گبر و تر سارا  
و دهر بخاطر زاهد راه اهورا  
که مردگان اجل آرد بکو مداورا  
عنان ز برق بدست است راه پیارا  
بحرم زهر زند گردن اهل تقوارا  
بخانه از ره یوسف بردن نیارا  
نمفتة دل بخراشد ز طعنه لیلا را  
بماند او بفارقت ربود کالارا  
دبیم لاجرم آواز کار فرارا  
بدید داورس دین پناه دنیا را  
کند مدام درم ریز دست عطارا  
قلندران نمیدوش فرش دیارا

کینگی است درین دشت هر طرف مارا  
بته که چهره فروزد اگر بتاب نبید  
بته که گرد و جهان را بکیش خود آرد  
نظر فریب که گر خویش را بسیار دید  
شفا دهری است بدان پایل فوشنش  
براه دیر و حرم در هوای دیدارش  
نگاه او بیاست اگر کشد شمشیر  
ز به غیور که با صد ملامت و نفیر  
ز را ز عاشقی قیس گر شود آگاه  
سپس که قیمت دین و دلم نگاه گفت  
زدیم داد و بفریاد ما کس نرسید  
خسته داور دانش گرامیل الملک  
چو باد تند کن اشجار برگ افشاند  
به تکیه گاه فرو گسترند در عهدش

# نظم شرم خان پخته بنک حکیم موسی خان اعظم حسین صاحب پلوی

حمدیکه حامد را بدان محمود باید گفت مر خداوند محبت پسند را سزاوار است  
 دستايش که مرستایشگر یار بران میتون ستود گفت گرانایه و نشور رحمت  
 ظهور معجز گفتار ملک کردار است درود نامحدود از خدای گیتی آرای برود  
 نازل باد و گرامی آملهایون اصحابش را شامل پس بر تماشا میان و شن  
 نگاه که کل بصیرت بچشم بصارت کشیده اند تا از تماشای جمال صورت بکمال معنی  
 فرارسیده مخفی نیست که این رساله هدایت مضمون درایت مشحون که گفتگو آرایان  
 برود قبول را الفان آموزست و جستجو آوران نیک بدر برابر راه راست چراغ افزون  
 با آنکه بایجاز آراسته اند و از تطویل پیراسته هم بدین نسخه شیر بهشمان تاریک  
 را سزا علاج دیده و دل میتوان کرد و هم بدان نقد تهیستان عالم انصاف را نظر  
 دید و داد از بازار باید آورد و خرده گیران را که انگشت بر حرف ندادن  
 و با آشتی جو یان در افتادن شیوه دارند سرو برگ پیراهه روی  
 پاک سوخته شد و بر طریقه راست خرامان کو سواد و روشن آموخته  
 امه اربعه دین ستین را بهر چه در میان نهاده اند عذر نهاده آمد و جمل  
 گرایان آهو گیر را باین گروه فرشته شکوه آشتی داده آمد درین نمان  
 فرخی تو امان بفرمان افاضت عنوان آبروی روزگار آرزوی  
 اسید و اسبخر تاج سکندر خراج بهرام سپاه کاوش بارگاه بر عین تاب  
 خورشید رکاب صفا پیر و عطا گوهر افادت طریق هدایت رفیق عالی خطاب  
 معالی القاب جناب مستطاب والا جاه امیر الملک نواب سید محمد  
 صدیق حسنان صاحب بهادر کار فرما ریاست بهو پال ادب الله

## صحت از هر خطی که منفعت

صواب	خطا	صفر	سطر	صواب	خطا	صفر	سطر	صواب	خطا	صفر	سطر
تعیین	تعیین	۲	۲۱	نمیدانست	نمیدانست	۱۲	۸	الاکله	الاکله	۱	۲
نقعه	نقعه	۳	"	با آنکه	با آنکه	۱	۹	والصلوة	والصلوة	۲	"
دیر باز	دیر باز	۵	"	اسلمیه	اسلمیه	۲	"	مرتبه	مرتبه	۹	"
تعیین	تعیین	۱۴	"	افقه	افقه	۸	"	جلیل آن	جلیل	۶	۳
یازور	یازور	۱۸	"	تیسر	تیسر	۱۵	"	صفت	صفت	۱۲	"
قاکلی را	قاکلی	۵	۲۲	بران	بران	۱۹	۱۰	سبب	سبب	۱۳	"
علاء	علاء	۱۵	"	النسانی	النسانی	۱۲	۱۱	موجب	موجب	۱۴	"
بلاد	بلاد	"	"	ستخانه	ستخانه	۱۳	"	با آنکه	با آنکه	۶	۴
انفل	انفل	۸	۲۳	طیبت	طیبت	۱۹	"	نزد وی	نزد و محکم	۱۰	"
بعرضه	بعرضه	۱۰	۲۴	جریج	جریج	۲	۱۲	صلم	صلم	"	"
با و ملحق	با و ملحق	۸	۲۸	بکنده	بکنده	۴	"	و بجزین	و بجزین	۱۹	"
سبب	سبب	۱۲	"	جریج	جریج	۵	"	و بجز	و بجز	۹	۶
اوزان	اوزان	۴	۲۹	معصفر	معصفر	۳	۱۳	النودی	النودی	۱۳	"
قضی	قضی	۱۵	"	ودی	ودی	۵	"	احلال	احلال	"	"
مانع	مانع	۵	۳۰	بیر	بیر	۱۰	"	تذکرش	تذکرش	۴	۴
تقصیه	تقصیه	۱۱	۳۱	سفر	سفر	۱۳	۱۳	فهمه	فهمه	۸	"
خبر	خبر	۲	۳۲	مدون	مدون	۱۵	"	تعیین	تعیین	۱۱	"
منتش	منتش	۶	۳۳	کثرین	کثرین	۱۳	۱۴	طیبت	طیبت	۱۲	"
تقدیم	تقدیم	۸	۳۴	بنده	بنده	۱۴	۱۹	فریغه	فریغه	۲۱	"

اگر بقیعت یوسف خرید جنس سخن  
 و میکه فوج غنچه شکست و میدان  
 شکفت نیست زامن و امان بکشور او  
 سکندری که بر روز نبرد سر بکش  
 بسک نظم گسان می برم کشیدگر  
 قدح کشان خرابات را کرامت او  
 بروی او چونشاید نظر عیان گردد  
 بخوای او چو گر آیند بیگمان دهند  
 ز دیر باز خلفان آوران هرزه سرا  
 در او فتاده بنامان دین ز نادانی  
 بهی بر بهی این گروه روشن کرد  
 درین رساله باضاف از انکه دین  
 بکار تا همه انداز ها نگه دارد  
 مگر میان و جمع ستیزه جو استاد  
 خوشا سکوت بحق آنکه ملت  
 بدین سپاس فادت توان عاگردن  
 زمانه باد بر زیر نگین و الاجاه

سخنوران همه بر هم ز نند سودا را  
 محاسبه نتواند بشمار و قتل را  
 که ترک غمزه دهد ترک رسم نهار  
 جگر درید بقلب سیاه دارا را  
 شبانه چون نگرم بر فلک شریار  
 بشیر ناب کند ستمجیل صهارا  
 کمال صنع خداوند چشم بینار  
 دلیل خوبی باطن جمال زیبارا  
 سروده اند سخنها سبب محابارا  
 سراب کرده تصور زو هم دریارا  
 طریقه که رساند بمنزل اعمارا  
 نهاد عذر خطای صواب مانارا  
 بدست داد ترا زوای عدل دارا  
 باشتی به نشانی جنگ برپارا  
 زبان بریده به ارباب شور و غوغارا  
 مؤلف ادب آموز پیر و بزارا  
 بر ندم تا بجهان نام تلج و تمغارا

شیرازی  
 بهت آینه  
 ۱۸

صفحه	سطر	خطا	صواب	صفحه	سطر	خطا	صواب	صفحه	سطر	خطا	صواب
۶۳	۱۲	خبر	جز	۴۳	۱	رائے	رائی	۸۲	۹	برائشان	رائشان
۶۴	۱۱	دوگانہ	دوگانہ	۱۱	۱۱	نکلا	نکل ما	۱۸	۱۸	وہم	باہم و
۶۵	۵	اسور	ال سور	۱۳	۱۳	اول	اول	۸۳	۲	رسالۃ	رسالۃ
۱۶	۱۶	عہ	عہ	۱۴	۱۴	للتبعین	للتبعین	۱۱	۵	ینتہ	ینتہ
۶۶	۸	بحث	بحث	۴۵	۲	ریحانۃ الالباب	ریحانۃ الالباب	۸۲	۱۳	حدیث	حدیث
۱۱	۹	برترجج	برترجج	۱۱	۲	سرویت	سرویت	۱۱	۱۲	وستارگان	وستارگان
۱۳	۱۳	خورو	خورو	۴۶	۲	بسنتہ	بسنتہ	۱۱	۱۴	اسلف	اسلف
۱۶	۱۶	هذا الفن	هذا الفن	۱۰	۱۰	یافتہ	یافتہ	۱۱	۲۱	یجب	یجب
۶۷	۱۱	اقدام	اقدام	۱۱	۱۱	بایشہ	بایشہ	۸۵	۱	نفلتہ	نفلتہ
۶۸	۵	تضایای	تضایای	۱۳	۱۳	بسنتہ	بسنتہ	۱۱	۲	بیمہ	بیمہ
۱۱	۸	حدیث	حدیث	۴۷	۷	نیتہ	نیتہ	۱۱	۷	حدیث	حدیث
۱۵	۱۵	وہجوب	وہجوب	۱۸	۱۸	منصبہ	منصبہ	۸۶	۱۳	اشار	اشار
۱۶	۱۶	قابل	قابل	۴۸	۱۹	مع	مع	۸۷	۵	بالخیر	بالخیر
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۲۱	۲۱	فیتبعون	فیتبعون	۸۸	۱۵	حطہ	حطہ
۶۹	۱۲	ساوات	ساوات	۴۹	۱۸	نرسدہ	نرسدہ	۱۱	۱۴	تجدید	تجدید
۷۰	۷	بیاید	بیاید	۵۰	۲۰	عیم	عیم	۸۹	۲	مردود	مردود
۱۱	۱۲	نقادان	نقادان	۸۱	۳	باقیہ	باقیہ	۱۱	۱۲	بنیان	بنیان
۷۱	۲	بنیات	بنیات	۱۵	۱۵	وہیہ	وہیہ	۹۰	۱۵	باللہ العظیم	باللہ العظیم
۷۲	۵	معاصر	معاصر	۱۷	۱۷	تقید	تقید	۹۱	۵	کہ اسراع	اسراع
۱۱	۲	بالخیر	بالخیر	۱۸	۱۸	ترب	ترب	۱۱	۱۱	منشطہ	منشطہ

صفحہ	سطر	خطا	صواب	صفحہ	سطر	خطا	صواب	صفحہ	سطر	خطا	صواب
۳۴	۱۱	ساک	+	۴۴	۶	محدور	محدور	۵۳	۵	آخری	آخری
"	۱۶	ڈال	وال	"	۱۴	نغزش	نغزش	"	۱۸	دلیل	دلیل
"	۱۹	بٹن	بٹن	۴۵	۱۹	جزئی	جزئی	۵۴	۳	مازان	مازال
۳۵	۱۲	ہا دھا	ہا آ دھا	۴۶	۶	نمیکند	نمیکند	"	۶	رحمان	رحمان
۳۶	۱	ایمان	ایمان	"	۷	آندز	آندز	"	۲۰	تراضی	تراضی
"	۵	خبر	خمر	"	۹	بانکہ	بانکہ	۵۵	۸	لیقطع	لیقطع
۳۷	۱	نکروہ	مکروہ	"	۱۲	لعن	لعن	۵۶	۶	سحوق	سحوق
"	۹	آینہ	آینہ	۴۷	۱	سلعہ	سلعہ	"	۸	احلواہم	احلواہم
"	۱۱	بسیفہا	بسیفہا	"	۳	دور	دور	۵۷	۳	محمد ثانی	محمد ثانی
"	۱۶	غذاب	غذاب	"	۴	الذین	الذین	"	۱۷	بصد	بصد
۳۸	۱۷	باوجود	باوجود	"	۱۳	وعدہ	وعدہ	"	۲۱	سنہ	سنہ
"	۱۸	زید	زید	"	۱۴	درماق	درماق	۵۸	۸	خبرین	جری
"	۱۹	زیر	زیر	۴۸	۲	بران	بران	"	۱۶	الشحنان	الشحنان
۳۹	۸	"	"	۴۹	۱۴	الحلال	الحلال	۵۹	۳	بعث	بعث
"	"	مادر	مادر	"	۲۱	لقتلہ	لقتلہ	۶۰	۱۹	یکصد	یکصد
"	۱۸	آن خود	خود آن	۵۰	۱	علہا	علہا	۶۱	۳	این	این
۴۰	۶	انگلان	انگلان	۵۱	۱۱	معرض	معرض	"	۱۴	ماتہ	ماتہ
۴۱	۱۳	بیچ	بیچ	۵۲	۱	سحوق	سحوق	۶۲	۴	دو	دو
۴۲	"	آید	آمد	"	۳	یا	با	"	۱۸	چیل	چیل
۴۳	۵	محدور	محدور	"	۴	اگر	اگر	۶۳	۱۰	ماعی	ماعی





صفحہ	سطر	خطا	صواب	صفحہ	سطر	خطا	صواب	صفحہ	سطر	خطا	صواب
۹۱	۱۲	ادغاو	ادغاد	۹۰	۲	تفصیلہ	تفصیلیہ	۱۳	۷	یکون	یکونون
"	۱۶	رمی	ورمی	۹۱	۷	کج	کجے	۱۰۳	۲	خیز	خیز
"	۱۷	وہر	بہر	"	"	خودو	خودو	۱۰۲	۱	خاص	خلص
۹۲	۲	اصام	امام	"	۱۲	انیت	انیت	"	۱۰	سندو	صددو
"	۷	تقصیر	تقصیر	"	۱۳	اقتراح	افراح	۱۰۵	۳	ای	ای
۹۳	۵	یتکم	یتکم	"	۱۹	تبوع	ان تبوع	"	۶	بنغہ	بنغہ
"	۱۳	ببذار	ببذار	۹۹	۷	فقیہہ	فقیہہ	"	۷	ملنہ	ملنہ
"	۱۴	اشب	اشب	"	۱۹	توجیہ	توجیہ	"	۸	سنہ	سنہ
۹۴	۱	فخش	فخش	۱۰۰	۱	پنا	پنا	"	"	امتہ	امتہ
"	۱۸	بودہ	آمرہ	"	۵	مظلمہ	مظلمہ	۱۰۶	۸	رود	رودو
۹۵	۱۱	للاہوتہ	لاہوتہ	"	۱۴	امۃ	امۃ	"	۱۲	پیراہہ	پیراہہ
۹۶	۱	ہذہ	ہذہ	"	۱۸	جانب کو	جانب کو	۱۰۸	۱	خرید	خرید
"	۴	غایتہ	غایتہ	۱۰۱	۱	طوبی	طوبی	"	۹	مہابا	مہابا
"	۱۳	لما	بما	"	۱۱	افد	افد	"	"	دیرباز	دیرباز
"	۱۶	راض	راضی	۱۰۲	۴	غزی	غزو	"	۱۴	نشانید	نشانید

